П'ятниця, 25 липня 2003 року. № 137 (3137)

Голос України

ГАЗЕТА ВЕРХОВНОЇ РАДИ УКРАЇНИ

ФОТОФАКТ



Фото Сергія КОВАЛЬЧУКА.

Учора цілий потяг із київськими дітьми, які двадцять днів відпочивали в Криму, прибув до столиці. Серед щасливчиків — учні гімназії імені Л. Українки № 117.

АКТУАЛЬНО

Уряд програв, але ми повинні перемогти

Прем'єр-міністр України Віктор Янукович на засіданні Кабінету Міністрів у четвер повідомив, що уряд рекомендував главі держави звільнити з посад голів облдержадміністрацій Дніпропетровської — Миколу Швеця, Полтавської — Євгена Томіна, Чернівецької —Теофіла Бауера. Такою виявилася ціна кризи на продовольчому ринку нашої держави для цих високопосадовців.

(Закінчення на 2-й стор.).

Процес триває. Чи буде результат?

Сьогодні у Москві обговорять перспективи створення Єдиного економічного простору (ЄЕП) чотирьох пострадянських держав —України, Росії, Білорусі та Казахстану. Тут відбудеться засідання так званої «групи високого рівня» (органу, який безпосередньо формує цей простір). Незважаючи на те, що сама ідея з'явилася на світ лише 23 лютого, це вже шосте засідання групи. Темп швидкий, бо влада надає процесу величезного значення. І його засвідчить керівникам делегацій сам Президент РФ Володимир Путін у Кремлі. Керує групою представник Казахстану, заступник голови уряду цієї країни Карім Масімов. Від України — Перший віце-прем'єр, Міністр фінансів Микола Азаров, від Росії — віце-прем'єр Віктор Христенко, нарешті, Білорусь представляє заступник прем'єр-міністра, міністр економіки Андрій Кобяков.

(Закінчення на 5-й стор.).

Із трубами також можна вилетіти в трубу

Європейська комісія почала розслідування за фактами звинувачень в ухилянні від антидемпінгових заходів з імпорту деяких видів безшовних труб і трубок із заліза та нелегованої сталі походженням з України й Росії. Зокрема, Єврокомісія звинувачує українських та російських експортерів у тому, що вони неправильно декларують свій товар: під виглядом безшовних труб і трубок із легованої сталі, які не підлягають санкціям, продають безшовні труби й трубки із заліза та нелегованої сталі.

ВШАНУЄМО ЖЕРТВ — ЧЕРЕЗ ПОЖЕРТВИ





Фото Віктора ДИЧЕНКА (Укрінформ) і Віктора ПОБЄДІНСЬКОГО (УНІАН).

27 липня минає рік від дня скнилівської трагедії. До поминального дня готуються усі краяни

На летовищі буде освячено каплічку пам'яті загиблих. На місці братської могили з невпізнаними останками споруджено пам'ятник. Розпочалася робота над фільмом, присвяченим жертвам катастрофи. Напередодні сумної річниці керівники органів влади відзвітували перед громадськістю про те, як упродовж року надавали допомогу потерпілим та їхнім сім'ям. Усі кошти розподілялися прозоро, за участю громадської організації «Скнилівська трагедія».

(Закінчення на 4-й стор.).

На знімках з архіву «ГУ»: врятовані після катастрофи; свічка в пам'ять про загиблих на льотному полі Скнилова.

У НОМЕР

За столичними стандартами

Будівництво нового житлового мікрорайону — Поділля — розпочато у Вінниці за участю холдингової компанії «Київміськбуд».

Розташується він у чудовій лісопарковій зоні уздовж вулиці Пирогова неподалік річки Південний Буг. Протягом п'яти років тут плановано збудувати серію будинків загальною кількістю близько трьох тисяч квартир. Споруджуватимуть їх дві будівельні організації — Вінницьке БМУ-3 та «Київміськбуд».

Перший 144-квартирний будинок щойно здано в експлуатацію. Споруджений він за тими самими стандартами і з такою самою якістю, як і в столиці. Через місяць, за словами міського голови Олександра Домбровського, будівельники розпочнуть закладення фундаментів ще під чотири багатоповерхівки.

Продаж квартир також здійснюватиметься за уже апробованою у столиці схемою — з виплатою в розстрочку терміном від десяти до тридцяти років. Невдовзі вінничани зможуть отримувати кредити на придбання житла у банку «Аркада», філію якого буде відкрито нинішньої осені у Вінниці, **повідомляє наш власний кореспондент Віктор СКРИПНИК.**

Не витримали нерви?

Події навколо Кіровоградської приватної телерадіокомпанії «TTV» набувають дедалі скандальнішого характеру.

У середу в вечірньому випуску новин журналісти «TTV» оприлюднили шокуючу інформацію: головний редактор компанії Сергій Полулях намагався звести рахунки з життям, перерізавши собі вени. На щастя, спроба самогубства не вдалася і, як повідомили журналісти «TTV», життю Полуляха нічого не загрожує.

Минулого тижня судовиконавці не раз намагалися описати майно ТРК, яка згідно з рішенням Кам'янського місцевого суду має виплатити екс-кандидату на посаду міського голови Кіровограда голові Кіровоградського місцевого суду Володимиру Ярошенку 300 тисяч гривень за начебто завдану йому під час виборів «моральну шкоду», **повідомляє наш власний кореспондент Олег БОНДАР.**

Я ВАМ ПИШУ...

Доповнення до краєвидів

Нещодавно їхала потягом. Із Києва вирушила вранці й мала можливість протягом усього дня дивитися у вікно. Видовище було жалюгідне: за вікном уздовж колій височіли купи різного мотлоху, будівельних відходів. Картину доповнювали розвішені вітром на деревах целофанові пакети. А оддалік порожніми вікнами дивилися новобудови дач, хуторів. Зрозуміло, звідки взялися купи сміття. Літо прикрило весь непотріб бур'янами, але в пам'яті збереглися оті рукотворні пам'ятники людському нехлюйству. Люди мали би їх і прибрати.

Неоніла СЛІПАЧУК.

На Дніпропетровщині затримано голову райдержадміністрації за привласнення 37 млн. грн.

ПОЛІТИКА





Уряд програв, але ми повинні перемогти

(Початок на 1-й стор.).

Водночас уже з'явилися безробітні чиновники.Першими відчули на собі гнів глави уряду керівник державного департаменту продовольства, керівник управління цін Кабінету Міністрів, заступники глав деяких облдержадміністрацій, які опікувалися агропромисловим комплексом. І, схоже, це не останні кадрові потрясіння після цінового обвалу на продовольчому ринку. Уряд, за словами Віктора Януковича, попередив віце-прем'єр-міністра з питань АПК Івана Кириленка, Міністра аграрної політики Сергія Рижука та деяких керівників обласних державних адміністрацій. Прем'єр підкреслив, що «ми приймемо рішення, не очікуючи жовтня», якщо «побачимо, що вони нездатні виконувати свої обов'язки». За його словами, уряд програв, «але ми повинні перемогти».

Віктор Янукович, відповідаючи журналістам на запитання, хто стоїть в опозиції до Кабміну, сказав: «Ті, хто мав урядовий досвід і став політиком, — сьогодні вони вчать».

Схоже, Кабінет Міністрів всерйоз сподівається навести порядок на ринку продовольства за допомогою силовиків. Віктор Янукович наголосив, що «уже сьогодні напрацьований матеріал, і ми бачимо виконавців... Деякі керівники ходять і шукають захисту в Києві».

Володимир КОРОЛЮК.

На знімках: Прем'єр-міністр України Віктор Янукович **(фото зліва)**; голова Луганської облдержадміністрації Олександр Єфремов і голова Донецької облдержадміністрації Анатолій Близнюк **(на передньому плані)** під час засідання уряду.

Фото Володимира РЕПІКА (Укрінформ).

Не минуло й півроку...

САМОВРЯДУВАННЯ

Після семимісячного протистояння депутати Кіровоградської міськради нарешті досягли згоди і затвердили міський бюджет.

Переломним моментом у процесі згладжування гострих кутів, безперечно, стала зміна голови облдержадміністрації. Обіцянка Михайла Черновола Прем'єр-міністрові Віктору Януковичу, що бюджет буде прийнято найближчими днями, у що, до речі, майже ніхто не вірив, виявилася не порожньою балаканиною. Уже наступного дня після представлення нового голови облдержадміністрації міський голова Кіровограда Микола Чигрин пішов на вагомі поступки опозиційній депутатській більшості. Він вніс до порядку денного сесії всі питання, на яких наполягали члени фракції «Трудова Україна», окрім одного, де йшлося про дострокове припинення повноважень міського голови.

Напередодні засідання сесії Михайло Черновол зустрівся з депутатами міськради, які пообіцяли, що бюджет буде ухвалено. Обранці слова додержали. Головний фінансовий документ міста з незначними коректививами підтримало 47 депутатів. Цікаво, що за весь час роботи нинішнього депутатського корпусу жодного разу такої одностайності не спостерігалося.

Прийняття бюджету і примирення опонуючих таборів на практиці довело: компромісу можна досягти в будь-яких питаннях; вселило неабиякий оптимізм і надію, що й подальша робота органу самоврядування буде плідна й продуктивна. Принаймні депутати, і більшості, і меншості, висловили впевненість, що до кінця року вдасться виконати не лише видаткову, а й прибуткову частини затвердженого міського кошторису.

Олег БОНДАР.

Кіровоград.

У НОМЕР

Пастка для місцевих бюджетів

Обмеження прибуткового податку громадян 13 відсотками означатиме різке скорочення доходної частини міського бюджету Херсона. На це міський голова Херсона Володимир Сальдо звернув увагу під час зустрічі з народним депутатом України, головою підкомітету з місцевих бюджетів Бюджетного комітету Верховної Ради України Валерієм Асадчевим (фракція «Наша Україна»). Міський голова наголосив, що власні надходження Херсона на 96 відсотків складаються саме з цього податку.

Про гроші йшлося і під час зустрічі Валерія Асадчева з депутатами Суворовської райради та її головою Іваном Лопушинським. Місцеві депутати, зокрема, пропонували виокремити на 2004 рік бюджети районних у місті рад у самостійні. Адже нині вони, на переконання парламентарія, є, по суті, «не бюджетом, а кошторисом витрат».

Народний депутат прибув до Херсона з іще однією місією: учасники акції «Чумацьким шляхом з вірою, надією, піснею» доставили до південного міста жменю землі та кущ калини з Тарасової гори у Каневі. Знакові національні символи прийняли голова обласної організації Української народної партії Олександр Юхненко та депутат Херсонської міськради Андрій Бабич. А на центральному майдані міста сучасні «чумаки» влаштували концерт.

Алла БРУСИЛОВА.

ФОТОФАКТ

Більш як 340 учорашніх курсантів Луганської академії внутрішніх справ імені 10-річчя Незалежності України стали випускниками-лейтенантами.

На знімку: ректор академії, генерал-полковник міліції Едуард Дідоренко нагороджує відмінників.



Фото Вадима ЛІСНОГО (УКРІНФОРМ).

Немає струму, не буде й води

АКЦІЇ

У Рівному півсотні пікетувальників біля обласної державної адміністрації вимагали зменшити до попереднього рівня ціни на продукти, а також тарифи на житлово-комунальні послуги. Ажіотаж з цінами не торкнувся хіба що панельних будинків та зношеного житла.

Крім того, уже кілька місяців холодну воду подають у квартири рівненців до 21-ї години. У «Рівневодоканалі» це пояснюють великими боргами споживачів за використану воду. Це, в свою чергу, породило борги перед енергопостачальною компанією ВАТ «Ей-І-Ес Рівнеенерго», яка з 21-ї години обмежила подавання струму «Рівневодоканалу». Кілька років тому обласний центр потерпав від почасової подачі води. Тоді голова облдержадміністрації Микола Сорока вирішив цю проблему. Але поки що конкретних пропозицій щодо поліпшення справ у житлово-комунальному секторі немає.

Олександра ЮРКОВА.

Вдалий вихід із глухого кута

ПОЛІТ-ФОРМАЦІЯ

Дискусії навколо політичної реформи тривають. Ми запропонували поговорити на цю тему директорові Інституту проблем законодавства імені Ярослава Мудрого Рустемові ВАЛЄЄВУ.



— Рустеме Юдатовичу, яке ваше ставлення до ухваленої останнього сесійного дня постанови ВР про порядок підготовки проектів конституційних змін?

— Це нормативний документ, який дає змогу внести ясність у процедуру подання таких законопроектів. Загалом уперше постала така політична ситуація, коли із двох альтернативних законопроектів до Конституційного Суду пропонують подати лише один. Тому ухвалена парламентом постанова чітко визначила, хто має право надавати такі законопроекти на ревізію КС.

— Дехто з політиків не раз заявляв, що ця постанова суперечить Основному Законові...

— Я так не стверджував би. Кожний пункт виписано дуже чітко, і тут немає суперечностей з Конституцією. Я лише не бачу потреби паралельно подавати законопроект про внесення змін до Основного Закону у профільний комітет до отримання висновків КС. Бо комітет не ухвалить жодних рішень до отримання висновку Конституційного Суду. Інша річ, якби комітет давав висновки до подання проекту в КС. А процедура розгляду законопроектів профільним комітетом після отримання висновків КС цілком правильна.

— Чи вдасться досягти компромісу з цього законопроекту?

— Сподіваюся. Але в ньому також має бути все виписано так, що допоможе в подальшому уникнути протистоянь, які й виникають через брак процедури. Ось у цій постанові знайдено досить вдалий вихід із глухого кута, коли більшість протистоїть опозиції у питанні направлення законопроектів до КС.

— Можна стверджувати, що політичну реформу вже розпочато?

— Ні, вона ще не почалася. Триває підготовка до президентських виборів. І 400 голосів, які народні депутати віддали за цю постанову, означає бажання депутатів знайти вихід із глухого кута. Адже що не задовольняє опозицію у президентському законопроекті? Це те, що вибори і Президента, і парламенту, і органів місцевого самоврядування мають відбуватися в один рік. Що призведе або до продовження повноважень Президента, або до скорочення терміну повноважень народних депутатів.

Але водночас законопроекти містять і чимало корисного, що підтримає конституційна більшість. Це, скажімо, наслідки від переходу парламентарія із однієї фракції до іншої; можливість створення коаліційного уряду; обов'язкове підписання Президентом закону, який вносить зміни до Конституції. Але є, на мій погляд, і зовсім неприйнятні положення — це позбавлення з'їзду суддів України (який є найвищим органом суддівського самоврядування) права призначати, разом із Президентом та парламентом, суддів КС; позбавлення КС права офіційно тлумачити закони України. Вилучивши їх, можна зробити якісний законопроект.

— А в якому законопроекті більше прийнятних положень?

— Мені більше імпонує депутатський законопроект, бо він передбачає дострокове припинення повноважень парламентарієм не лише в разі виходу його із фракції, а й коли він відмовиться увійти до складу фракції партії, від якої його було обрано. Або, приміром, якщо Президент не підпише закон у встановлений Конституцією термін і не використає своє право вето, то такий закон має бути оприлюднено за підписом Голови ВР. Цікава також ідея контролю комітетів ВР за виконанням законів і постанов ВР, але КС раніше негативно поставився до такої пропозиції парламенту (через те, що такий контроль дасть змогу втручатися в роботу і судової гілки влади).

— А якщо Президент все-таки остаточно відкличе законопроект, про що він уже не раз заявляв?

— До речі, і цю процедуру чітко не виписано. Гадаю, має бути чітко і однозначно виписано такий механізм, тоді в подібних випадках не виникатиме жодних питань. Адже що сталося нині? Щойно Президент оголосив про свої наміри відкликати законопроект, опозиційний табір насторожився: увага, щось не так. Загалом, якби після того, як цей законопроект потрапив до парламенту і на депутатів не чинили тиск збоку, то робота парламентаріїв була б набагато плідніша. Адже в народних обранців, як засвідчила ухвалена постанова, завжди є бажання вийти із «безвихідного протистояння». Звичайно, сьогодні не можна домовитися з приводу одного погодженого законопроекту про внесення змін до Конституції. Але, можливо, уже завтра ситуація зміниться.

Наталя ЯРЕМЕНКО.

Подарунок дав червінцями

Редактор найпопулярнішої херсонської газети «Гривна», яка наступного року відзначить своє перше десятиріччя, навіть не міг уявити, що іменем його видання згодом назвуть національну валюту. Михайло Новицький бачив своє дітище як цінну знахідку із скіфських курганів, що стали символом Таврійського краю.

Під час недавньої зустрічі глави НБУ Сергія Тігіпка **(на знімку праворуч)** з представниками Асоціації видавців періодичної преси, куди входить і «Гривна», йшлося про стабільність гривні, про співпрацю видань із філіями банку в регіонах, а ще про проект закону про роздержавлення державних ЗМІ, ініціатором якого виступила асоціація.

Відомий шанувальник старожитностей, Михайло Новицький **(на знімку ліворуч)** передав для музею Національного банку унікальний експонат у подарунковому оформленні — штемпелі, з-під яких 100 років тому з'явилися золоті червінці, разом зі зразками справжніх монет.

Алла БРУСИЛОВА.



Відкритий лист

до Голови Національного банку України С. Тігіпка, Міністра освіти і науки України В. Кременя

Шановний Сергію Леонідовичу! Шановний Василю Григоровичу!

Звернутися з відкритим листом до вас нас спонукала не особиста образа, не корисливі мотиви чи, борони Боже, нездорові власні амбіції. Це звернення продиктоване справжньою тривогою за майбутнє Української академії банківської справи.

Мало якому навчальному закладові за такий незначний період свого існування вдавалося заявити про себе на повний голос.

Зі здобутками і успіхами академії, яка, згідно з рейтингом «Софії Київської», уже кілька років перебуває в першій десятці кращих економічних вузів України, ви мали можливість ознайомитися особисто під час її відвідання.

Звісно, цього злету молодий навчальний заклад досяг за лічені роки не за помахом чарівної палички, а завдяки добрій волі і зусиллям багатьох людей, передусім завдяки особистій підтримці Президента України Леоніда Кучми і фінансуванню та патронажу Національного банку України. Чимало сил і наснаги віддав для встановлення та розбудови цього закладу новітньої формації перший ректор — професор Анатолій Єпіфанов.

На жаль, з гіркотою і болем у серці доводиться констатувати, що, попри титанічні зусилля багатьох відомих у державі керівників і політиків, невдовзі від академії можуть залишитися лише вивіска та гіркі спомини. Ось уже півроку, з призначенням на посаду виконуючого обов'язки ректора професора Володимира Міщенка, у її стінах оселилася тривога. Доводиться констатувати, що професор Міщенко, на наш погляд, не витримав серйозного випробування владою і не зумів з належною відповідальністю нести цей тягар.

Замість того щоб спрямувати свій талант на подальше зміцнення авторитету ввіреної йому академії, він з головою поринув у підготовку плацдарму та вербування прибічників для підтримання його кандидатури на майбутніх виборах ректора академії. Прагнучи досягти задуманого, він зробив ставку на дуже сумнівний постулат — «для досягнення мети всі засоби прийнятні». Так, у Законі України «Про вищу освіту» чорним по білому написано, що до складу Вченої ради вищого навчального закладу, крім ректора, проректорів та головного бухгалтера, делегуються також доктори наук, професори і завідуючі кафедрами. Та, схоже, для Володимира Івановича закон — не указ, і він самочинно, навіть не порадившись із радою, поповнює її новими членами — у недалекому минулому своїми аспірантами, а тепер доцентами кафедри фінансів, яку очолює його дружина. З такою вдячною радою під силу будь-які гори на шляху до заповітного крісла подолати.

І це не прикра помилка, яку можна списати на недосвідченість молодого керівника. Пан Міщенко, щоб розіграти на виборах безпрограшну карту на свою користь, на свій лад трактує й чимало інших обов'язкових для неухильного виконання законів і нормативних актів, які регламентують діяльність вузів. Зокрема «Примірне положення про приймальну комісію вищого навчального закладу України», затверджене наказом Міністерства освіти і науки України, відповідно з яким заступником голови приймальної комісії обов'язково є проректор з навчальної роботи. Та Володимир Іванович, нітрохи сумняшеся, перекроює наказ як йому заманеться і призначає на цю посаду лояльного завідуючого кафедрою.

Прикре й те, що тих, хто вголос висловлює невдоволення «новаціями» по-міщенківськи і його, як на нас, волюнтаристськими методами керівництва, пан професор «виховує» по-своєму — відмовляє у продовженні контракту. До цього чорного списку сьогодні вже потрапили три проректори і декілька викладачів, які за останні п'ять років не мали жодного зауваження, а, навпаки, лише нагороджувались, у тому числі грамотами НБУ. Відмовлено в прийомі на роботу докторові економічних наук, професору Салу І. В., який протягом семи років на громадських засадах завідував кафедрою банківської справи, був членом Вченої ради академії і членом спеціалізованої Вченої ради з захисту докторських дисертацій. Спочатку запропонували роботу в академії й оформили офіційний перехід до неї начальнику відділу економіки міста, кандидатові економічних наук, доценту Дронік С. В., а потім без будь-якого пояснення й обгрунтування відмовили в цьому. Запропонували перехід до академії професорові Тарасенку С. Л. з Донецька, протягом року ухвалювали цей перехід і знову ж безпідставно відмовили в останній момент. Здається, що основна мета цих дій — усунення самостійних висококваліфікованих фахівців. Тому бажаючих критикувати В. Міщенка за помилки та упередженість стає менше і менше.

Тим часом імідж академії неухильно падає.

«Благополучно» канула в Лету колишня гордість академії — спеціалізована рада з захисту докторських дисертацій.

Поступово руйнується матеріально-технічна база, і мова давно йде не про її зміцнення, а хоча б про збереження того, що було створено за останні роки.

Ще якихось півроку тому в стінах академії панувала атмосфера взаємоповаги і взаєморозуміння, доброзичливості й піднесення, здорового суперництва між студентами і викладачами, продиктованого одним бажанням — примножувати славу рідного вузу.

Нам, хто безпосередньо стояв біля витоків Української академії банківської справи, боляче дивитися, як по-варварськи знищуються плоди праці чисельного колективу. Якщо, лише приміряючись до ректорського крісла, новоспечений керівник усе поставив з ніг на голову, то яких сюрпризів можна чекати від нього, коли стане ректором?

Невже керівництву Національного банку та Міністерству освіти і науки України байдужа подальша доля академії? Якщо ні, то саме зараз настав час для серйозного і всебічного аналізу нездорової ситуації, спровокованої неадекватними діями Володимира Міщенка, бо вона невдовзі може призвести до непередбачуваних наслідків.

З повагою і надією на те, що з вашою допомогою академія вийде з кризи і відновить втрачені позиції.

Станіслав ЯРОШЕНКО, професор, проректор; Борис ДАДАШЕВ, доцент, проректор; Володимир ПАНЧЕНКО, проректор; Галина ПІНЬКАС, заступник головного бухгалтера; Микола ПАСЮТА, спеціаліст із цивільної оборони, генерал-майор міліції; Сергій ШЕВЧЕНКО, інженер.

P. S. Згодних з даним текстом, за винятком кафедри дружини в. о. ректора — кафедри фінансів, значна кількість, але через можливість втратити роботу люди бояться ставити свої підписи під цим листом.

ЗАКОНоДАВець

З терористами боротимуться 18 міністерств і відомств

Нова норма: Верховна Рада ухвалила Закон України «Про боротьбу з тероризмом».

Це означає, що на законодавчому рівні встановлено правові та організаційні основи боротьби з тероризмом. Тероризмом закон визначає суспільно небезпечну діяльність, яка полягає у свідомому, цілеспрямованому застосуванні насильства шляхом захоплення заручників, підпалів, убивств, тортур, залякування населення та органів влади або вчинення інших посягань на життя чи здоров'я ні в чому не винних людей, або погрози вчинення злочинних дій з метою досягнення злочинних цілей.

Закон зобов'язує вести боротьбу з тероризмом на засадах законності та неухильного додержання прав і свобод людини і громадянина; комплексного використання з цією метою правових, політичних, соціально-економічних, інформаційно-пропагандистських та інших можливостей; пріоритетності запобіжних заходів; невідворотності покарання за участь у терористичній діяльності; пріоритетності захисту життя і прав осіб, які наражаються на небезпеку внаслідок терористичної діяльності; нерозголошення відомостей про технічні прийоми і тактику проведення антитерористичних операцій, а також про склад їх учасників.

Організацію боротьби з тероризмом в Україні та забезпечення її необхідними силами, засобами і ресурсами закон покладає на Кабінет Міністрів України. Суб'єктами безпосередньої боротьби з тероризмом визначено 18 міністерств та відомств (закон встановлює повноваження кожного з них в антитерористичній діяльності). Головним органом у загальнодержавній системі боротьби з цим явищем визначено СБУ. А координацію діяльності відповідних суб'єктів здійснює Антитерористичний центр при СБУ, який складається з Міжвідомчої координаційної комісії та штабу, а також координаційних груп та їх штабів, які створюються при регіональних органах СБУ.

Проведення антитерористичної операції, як і управління нею, а також встановлення спеціального режиму в районі операції закон дозволяє за певних умов.

Зокрема, передбачено, що **до антитерористичної операції правоохоронці вдаються лише за наявності реальної загрози життю і безпеці громадян, інтересам суспільства або держави. І то за умови, якщо усунення цієї загрози іншими способами неможливе (зокрема, коли: теракт загрожує загибеллю багатьох людей; ситуація з терактом є невизначеною щодо причин її виникнення та подальшого розвитку; вчинення теракту зачіпає міжнародні інтереси України).**

Закон визначає умови ведення переговорів з терористами, встановлюючи, зокрема, випадки, коли терорист (терористи) можуть бути за вказівкою керівника операції знешкоджені без попередження.

До уваги колег-журналістів: **передбачено заборону поширювати через ЗМІ або в інший спосіб певну інформацію про антитерористичну операцію, якщо: ідеться про розкриття спецприйомів і тактики її проведення; можна утруднити її проведення або створити загрозу для життя чи здоров'я заручників та інших людей; якщо містяться виправдовування осіб, які чинять опір чи закликають до опору проведенню такої операції; розкриваються дані про персональний склад співробітників спеціальних підрозділів, які беруть участь в операції,** тощо.

Крім того, закон досить докладно регламентує повноваження посадових осіб, залучених до такої операції (їх реалізація значною мірою пов'язана з обмеженням конституційних прав та свобод людини і громадянина).

Такі посадові особи у районі проведення антитерористичної операції мають право, зокрема:

— затримувати і доставляти в органи внутрішніх справ осіб, які вчинили або вчиняють: 1) правопорушення; 2) інші дії, що перешкоджають виконанню законних вимог осіб, залучених до антитерористичної операції; 3) дії, пов'язані з несанкціонованою спробою проникнення в район проведення антитерористичної операції і перешкоджання її проведенню;

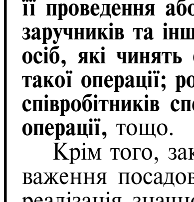
— перевіряти у громадян і посадових осіб документи, що посвідчують особу, а в разі відсутності документів — затримувати їх для встановлення особи;

— здійснювати особистий догляд громадян, огляд їхніх речей, транспортних засобів та речей, які вони перевозять.

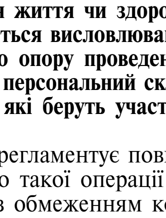
Крім того, їм надається право тимчасово обмежувати чи забороняти рух транспортних засобів та пішоходів у районі проведення антитерористичної операції, виводити громадян з окремих ділянок місцевості, за певних обставин входити (проникати) в житлові та інші приміщення.

Звертаємо увагу, що положення не можуть бути застосовані як підстава для переслідування громадян, які, діючи в межах закону, захищали свої конституційні права і свободи. Інакше кажучи, визначені законом антитерористичні засоби і заходи не можуть застосовуватися з іншою, крім боротьби з тероризмом, метою.

Для довідки: Закон ухвалено парламентом 20 березня 2003 р. Він набрав чинності з 22 квітня ц. р. З повним його текстом можна ознайомитися у «Голосі України» за 22 квітня ц. р.



Ведучі рубрики нагадують норму ст. 68 Конституції України:
«Незнання законів не звільняє від юридичної відповідальності»



Микола МЕЛЬНИК, доктор юридичних наук.
Анатолій БЕНЬ, оглядач «Голосу України».



22 липня на 53-му році передчасно пішов із життя Дагаєв Юрій Олександрович — керівник Державного управління справами.

ДАГАЄВ Юрій Олександрович

З глибоким сумом і співчуттям рідним і близьким Юрія Олександровича сприйняли цю звістку працівники Національного комплексу «Експоцентр України».

Ми постійно відчували увагу і підтримку Юрія Олександровича в розвитку виставкової справи в Україні та перспективного розвитку Національного комплексу «Експоцентр України».

Саме з його ініціативи розроблено новий проект будівництва сучасного виставкового комплексу на території «Експоцентру України». За підтримки Ю. Дагаєва було організовано і проведено на високому рівні представницькі заходи у Москві з нагоди Року України в Російській Федерації та в Києві — з нагоди Року Росії в Україні.

Державницька позиція Юрія Олександровича, наполегливість і цілеспрямованість була прикладом, як жити і працювати, як поєднувати значущі поняття Людини і Громадянина, як приймати мудрі рішення і долати тернисту дорогу до істини.

Світла пам'ять про Юрія Олександровича назавжди залишиться у наших серцях.

Колектив Національного комплексу «Експоцентр України».

Вшануємо жертв через пожертви

(Початок на 1-й стор.).

На банківські рахунки надійшло понад 10 мільйонів гривень, 57 тисяч доларів, майже 7 тисяч євро. Авіакатастрофа залишила по собі невигойні рани: десять осіб (з них двоє дітей) стали інвалідами, троє потребуватимуть допомоги впродовж усього життя, сорок — у найближчі роки. Багатьом потерпілим не обійтися без психологічної допомоги. Вони вимагають надання їм особливого статусу, який передбачав би безперервність гуманітарної підтримки.

Голова Львівської облдержадміністрації Олександр Сендега визнав на прес-конференції, що влада дістала уроки, як готувати масові акції. Тим часом «розбір польотів» триває, бо надто багато запитань залишається без відповіді. Знов опубліковано знімки, де поруч з літаком — нерозпізнаний об'єкт, **повідомляє наш власний кореспондент Оксана ТЕЛЕНЧІ.**

«Літак міг упасти, але не на людей»

«Найбільшу свою вину вбачаю в тому, що не відмовився від фатального польоту», — заявив на прес-конференції у Львові Володимир Топонар, який пілотував Су-27, що розбився під час авіашоу на аеродромі «Скнилів» 27 липня 2002 року.

Він звернувся до потерпілих, що залишилися в живих, і близьких загиблих. «Я не впевнений, що після трагедії пілот того літака має моральне право звертатися до людей... Але він, якщо Бог залишив його живим навіть усупереч його волі, має, на мій погляд, стати головною силою у руках справедливості — людської і Вищої. Молячи про людське прощення, запевняю: саме в цьому — застерігати, попереджати, рятувати живих — бачу тепер найвищу мету свого життя», **повідомляє УНІАН.**

Льотчик висловив надію, що суд, визначаючи його вину, візьме до уваги й інші обставини. Зокрема те, що авіашоу взагалі не можна було проводити, оскільки літак в останні години замінили, пального в баках було на три тонни більше норми, пілот перед шоу не провів жодного тренувального польоту, а також те, що площу зони пілотування зменшили в десятки разів, і глядачі перебували не за 500, а за 150 метрів від літака.

В. Топонар не виключає своєї помилки під час пілотування літака: «Помилки були суб'єктивного плану. Бо коли льотчик натренований на певні рухи, а йому без тренування надають інший літак та ще й із надлишком пального, то суб'єктивно льотчик може помилитись». Проте В. Топонар каже, що не бачить причинного зв'язку між падінням літака і загибеллю людей. «Літак міг упасти, але він не мав упасти на людей, — вважає він. — Якби ми були ознайомлені з пілотажною зоною, ми відмовилися б від польоту однозначно».

31 січня 2003 року Генеральний прокурор України повідомив, що Генпрокуратура завершила розслідування цієї кримінальної справи. Обвинувачення пред'явлені 12 посадовим особам, у тому числі високопоставленим військовим.

ФОТОФАКТ

У гірському райцентрі Турка на Львівщині пройшов III Бойківський всесвітній фестиваль. Бойки з усього світу з'їхалися сюди, щоб продемонструвати таланти, обговорити досягнення й проблеми.

На знімку: епізод бойківського весілля.



Фото Володимира ПЕСЛЯКА (Укрінформ).

СПОРТ

■ *Плавання*

«Срібна» втіха

Чемпіонат світу. Барселона (Іспанія).

Українська «зірка» Олег Лисогор, либонь, швидко зробив висновки після невдалого виступу на дистанції 100 метрів брасом. На вдвічі коротшій дистанції броварчанин виграв срібну медаль. Але з усього видно, що цей турнір — не Олегів. У Барселоні він, на жаль, здав свої чемпіонські повноваження. Але, можливо, цей крок назад — своєрідний тактичний хід, і Лисогор узяв своєрідний тайм-аут, щоб перепочити. Та ми дуже сподіваємося на успішні виступи цього талановитого атлета в олімпійських Афінах наступного року.

■ *Футбол*

«Шахтаря» на «допит» викликав «Шериф»

Ліга чемпіонів. Перший відбірковий раунд, повторні матчі.

Наша увага з вагомих причин була прикута до Таллінна. У столиці Естонії грали місцева «Флора» і молдовський «Шериф» (Тирасполь). Нічия — 1:1. Рахунок за дев'ять хвилин до завершення зустрічі відкрили гості. Скориставшися помилкою оборони естонців, український гравець тираспольської команди Андрій Нестерук влучно пробив під поперечку. Потім естонець Крістен Віікмяе встановив рівновагу. Але для перемоги господарям забракло часу.

Наставник гостей Ігор Наконечний був задоволений діями підопічних, особливо у другому таймі. Головне, сказав він, що досягнуто потрібного результату.

Нагадаємо, що перший поєдинок виграв «Шериф» — 1:0. Отже, цей клуб вийшов до другого раунду, де зустрінеться з донецьким «Шахтарем». До речі, матч у Таллінні спостерігав наставник донеччан Бернд Шустер. Віце-чемпіон України поміряється силами з «Шерифом» 30 липня і 6 серпня.

В. Б.

ФОТОФАКТ

У Чернігові презентовано книгу доктора історичних наук з Понтифікального інституту Середньовічних студій Мартина Димника (Канада) про династію чернігівських князів 1146—1246 років.

На знімку: виступає автор книги.



Фото Сергія ПАВЛЕНКА.

«Беркут» в офісі «ПриватБанку»

За повідомленням УНІАН, позавчора у Дніпропетровську спецпідрозділ «Беркут» і співробітники столичної прокуратури зайняли офіс КБ «ПриватБанк», де міститься відділ банку зі здійснення реєстраторської діяльності.

За інформацією співрозмовника агентства, 23 липня о 10-й годині ранку в приміщення, де міститься відділ «ПриватБанку», що займається реєстраторською діяльністю, увірвалися «озброєні автоматами люди, в масках і камуфляжних костюмах». Вони роззброїли офісну охорону, вилучили засоби зв'язку, а також побили і вдягли наручники на начальника офісної охорони, повідомив він.

За інформацією співрозмовника агентства, слідчі прокуратури «в буквальному розумінні захопили в заручники всіх працівників відділу», відмовившись вести переговори з представниками правління банку. Дії представників прокуратури, а також тиск, який вони чинили, призвели до госпіталізації однієї з працівниць банку. Лише в середині дня співробітники «Беркуту» і прокуратури залишили офіс.

На думку співрозмовника агентства, причиною таких дій працівників правоохоронних органів є реєстр ВАТ «Центральний гірничо-збагачувальний комбінат», реєстратором якого є «ПриватБанк».

Як повідомило УНІАН, 6 вересня 2002 року блокувальний пакет акцій ВАТ «Центральний гірничо-збагачувальний комбінат» було реалізовано його власником Detroit Cold Rolling Company LC малому підприємству «Міжнародний діловий центр». Однак, за інформацією ЗМІ, 20 січня 2003 року Detroit Cold Rolling Company LC повторно реалізував цей самий пакет ЗАТ «Систем Кепітал Менеджмент». Ця колізія і стала згодом підставою для судового позову ЗАТ «СКМ».

У червні нинішнього року Жовтневий районний суд скасував постанову заступника прокурора Дніпропетровської області про порушення кримінальної справи стосовно позову одного з покупців 25-відсоткового пакета акцій ЦГЗКу.

10 та 25 червня 2003 року слідча група в рамках розслідування кримінальної справи, пов'язаної з конфліктом навколо продажу блокувального пакета акцій ВАТ «Центральний ГОК» провела в офісі реєстратора комбінату — «ПриватБанку» обшук з метою вилучення реєстру.

АРМІЯ

Так проводжають батальйони...

Після 62-х років існування розформовано 50-й окремий саперно-інженерний батальйон, який дислокувався у селі Руда Кам'янець-Подільського району на Хмельниччині. Підрозділ пройшов героїчний бойовий шлях у складі 293-ї гвардійської стрілецької дивізії, чинив опір загарбникам грізного 41-го, брав участь у боях під Сталінградом, Курськом, визволяв Україну, Польщу, Чехію, Угорщину від фашистів, а по війні знешкоджував міни в Західній Україні. Його кращі представники брали і досі беруть участь у миротворчій місії ООН.

Дбайливо доглянуте, багате господарство частини — від останньої гуски до коня, овочесховище, спортивну базу, зону відпочинку, бібліотеку, житлові будинки — командир Сергій Мальченко до вересня має передати на баланс району.

Віра ШПИЛЬОВА.

Хмельницька область.

Процес триває. Чи буде результат?

(Початок на 1-й стор.).

Мета цього та інших засідань — підготувати не пізніш ніж до вересня Угоду про створення Єдиного економічного простору.

На нинішнє засідання підготовлена так звана «інтеграційна карта», що має визначити маршрут руху країн «четвірки» до поставленої лідерами держав мети.

Підписаний у День радянської армії у Кремлі документ про створення ЄЕП — поки що тільки політична декларація. Однак президенти ясно заявили, що чотири держави хочуть створити в межах своїх територій Єдиний економічний простір для вільного пересування товарів, послуг, капіталів і робочої сили. Водночас його розглядають як вищий рівень інтеграції порівняно із зоною вільної торгівлі і навіть Митним союзом. Держави «четвірки» планують досягти гармонізації економічного законодавства, що має сприяти всім формам торгового і виробничого співробітництва між країнами, які інтегруються. Проект концепції передбачає «інтеграційний маршрут»: від створення зони вільної торгівлі до побудови ЄЕП. Простір, на думку його ідейних натхненників, має підвищити конкурентний потенціал економік наших країн у торгівлі з третіми країнами.

Правильне чи помилкове твердження про можливість створення та життєздатності нового інтеграційного об'єднання чотирьох держав, покаже час. Однак він вже показав, що СНД і ЄврАзЕС — це практично непрацюючі об'єднання. Якщо СНД уже давно одержало статус «клубу президентів», то країни—учасниці ЕврАзЕС, які майже за 50 відсотками позицій мають різні імпортні тарифи, також перетворюються на такий собі гурток за інтересами.

Щодо ЄЕП, то потенційно буде важко домовитися чотирьом сторонам, які мають свої інтереси в цій справі. Український зовнішньополітичний вектор спрямовано в бік Європи, і участь Києва у створенні Єдиного економічного простору обмежується лише формуванням зони вільної торгівлі. Принаймні так наші політики пояснюють західним партнерам необхідність ЄЕП. Білорусь теж має відмінний від України погляд на політичну та економічну взаємодію. Росія — найбільш «міцний горішок» стосовно всіляких обмежень та вилучень, без яких вільна торгівля Москві не вигідна. Вона найплідніше співпрацює з Казахстаном, однак очевидно, що без участі України концепція ЄЕП втрачає будь-який сенс.

Гадаю, ідея формування ЄЕП — це чергова спроба інтеграції на пострадянському просторі. А такі спроби, як засвідчує досвід, нічим, окрім декларативних заяв не закінчуються. Втім, директор Інституту країн СНД Костянтин Затулін вважає, що створення ЄЕП і є щонайдекларативніший захід, «котрий важливіший в політичному, ніж в економічному плані».

На його думку, це той випадок, коли процес створення виявляється значно важливішим, ніж результат: «Я вважаю, що сенс російської ініціативи полягає насамперед в тому, щоб залучити Україну до сфери впливу Кремля. Можна сказати, незважаючи на чимало застережень, що спроба формування ЄЕП заслуговує на схвалення. Москві у цьому разі потрібно активніше втручатися у внутрішньополітичні справи Києва, щоб остаточно не розгубити вплив на пострадянському просторі».

Яна СТАДІЛЬНА.

ФОТОФАКТ



Фото АП.

Лідер опозиційної ізраїльської партії «Авода» Шимон Перес запропонував свій варіант розв'язання близькосхідного конфлікту: передати під управління ООН мусульманські, іудейські та християнські святині, які знаходяться в Ієрусалимі. На думку Переса, частина міста в межах старих стін має стати «столицею світу», і управляти нею зможе генеральний секретар ООН.

Фото мертвих синів Саддама покажуть американцям

США збираються оприлюднити фотознімки тіл синів Саддама Хусейна для того, щоб довести іракському народові — їх справді вбили американські солдати. А колишній міністр інформації Іраку Мухаммед Саїд ас-Сахаф заявив, що смерть Удея і Кусея не зупинить атак проти американських військ, бо їх організаторами є інші люди: «Ці двоє переховувалися і були не в тому становищі, щоб можна було протистояти чи очолювати протистояння. Їхнє становище було обмежене, вони перебували в ув'язненні». Таємним інформатором, який повідомив американському командуванню, де переховуються сини Хусейна, був їхній дядько і двоюрідний брат колишнього іракського лідера Шейх Наваф Аль-Зайдан Мухаммад.

Терористи в іранських в'язницях

Глава іранської розвідки заявив, що в країні заарештовано дуже багато членів терористичного угруповання «Аль-Каїда», серед яких і терористи з найближчого оточення Усами без Ладена. «Деяких із них було вислано з Ірану, а деякі досі перебувають у в'язницях країни», — заявив глава розвідки.

Статус може дозволити багато

9 вересня Північна Корея оголосить себе ядерною державою, якщо США не вживе жодних кроків у розв'язанні кризи. За словами високопоставленого представника уряду країни, Америка має піти на серйозні поступки під час переговорів з цього питання. Статус ядерної держави дасть змогу Північній Кореї проводити випробування зброї масового ураження і налагодити її виробництво.

АВАКС посварив Росію і Грузію

До протистояння Москви і Тбілісі може бути втягнено Україну.

Між Москвою і Тбілісі уже вкотре вибухнув скандал. У листі до свого російського колеги Едуард Шеварднадзе зажадав від Москви припинити політичні та економічні відносини із самопроголошеною республікою Абхазія.

Що спричинило гнів президента Грузії? По-перше, робочий візит голови комітету у закордонних справах Держдуми Дмитра Рогозіна до Абхазії. Рогозін, приїхавши до Сухумі, направо й наліво роздавав російське громадянство мешканцям Абхазії, «влаштовував» сотні тисяч росіян з Тюмені й Новосибірська на курорти Піцунди і Гагри, робив принизливі для Тбілісі заяви.

По-друге, Шеварднадзе обурило те, що Москва відгукнулася на прохання віце-прем'єра абхазького уряду Астамура Тарба до Росії, котрий попросив розмістити на території Абхазії російські зенітні ракетні системи С-300. Попри те, що МЗС Росії заперечує, що в Москви є якісь контакти із Сухумі, російська сторона підсилила своє угруповання ППО в кавказькому регіоні. Міністр оборони Росії Сергій Іванов, виступаючи на нараді керівного складу Північно-Кавказького військового округу в Ростові-на-Дону, заявив, що у відповідь на нещодавнє з'явлення в регіоні американських літаків-розвідників U-2 Росія розмістила в безпосередній близькості від кордону з Абхазією зенітну ракетну бригаду і наростила радіолокаційне поле для відстежування повітряної обстановки. І, як стало відомо з військових джерел у Москві, на кордоні з Грузією можуть розмістити ті самі С-300.

Але Кремль вважає, що Шеварднадзе сам винуватий в усьому. Минулого тижня офіційний Тбілісі широко розрекламував «презентаційний» політ американського літака-розвідника системи АВАКС «над територією Грузії», котрий піднявся в повітря зі столичного військового аеродрому. Російські військові, звісно ж, знають: технічні можливості літака такі, що американці цілком могли вести повітряну розвідку усього півдня Росії. У Москві дії Тбілісі розцінили як провокацію, що нагнітає військове протистояння і втягує у збройний конфлікт треті країни, в даному разі країни НАТО. Політ АВАКС над Грузією повторено 22 липня. Щоправда, цього разу з турецького аеродрому.

У конфлікт Росії і Грузії може бути втягнено й Україну. Як стало відомо «ГУ», президент Грузії має намір звернутися до голови Ради глав держав СНД Леоніда Кучми з проханням забезпечити виконання Росією рішення СНД про врегулювання ситуації в Абхазії. Якщо Президент України дотримуватиметься статуту СНД, то буде змушений реагувати на прохання свого грузинського колеги.

Віктор ТИМОШЕНКО.

Москва.

ХРОНІКА. ФАКТИ. ПОДІЇ

■ *Київ*

Світовий банк надає черговий транш

Перший віце-прем'єр-міністр, Міністр фінансів України Микола Азаров і регіональний директор Світового банку Лука Барбоне учора підписали протокол про проведення переговорів з надання Україні другої програмної системної позики (ПСП-2). Пакет документів, прийнятих відповідно до протоколу, визначає умови кредиту та інші параметри співпраці СБ та України.

Отже, завершено тривалі переговори з СБ, співпраця з яким є, на думку Миколи Азарова, принципово важливою для України. «Сьогодні ми відкриваємо дорогу для перспективної, всеосяжної, дуже важливої для економіки України програми», — заявив М. Азаров після підписання протоколу. Відповідно до стратегії, ПСП-2 Україна мала одержати у 2002 році, але надання цих коштів було перенесено у зв'язку з невиконанням Києвом деяких умов, поставлених Світовим банком.

■ *Тбілісі*

Голову ЦВК призначить ОБСЄ

Парламент Грузії затвердив новий виборчий кодекс країни. За новими правилами ЦВК та виборчі комісії всіх рівнів складатимуться з п'яти представників уряду, дев'яти — опозиції. Голову ЦВК призначатиме ОБСЄ. Новий кодекс було запропоновано колишнім держсекретарем США Джеймсом Бейкером.

■ *Вашингтон*

Конкретні винні не відомі

У Конгресі США заслухано доповідь, присвячену діяльності служб безпеки напередодні подій 11 вересня. У доповіді буде вказано помилки ФБР і ЦРУ у запобіганні терактам. Як запевнив голова комісії з роботи спецслужб сенатор Боб Грехем, теракти в Нью-Йорку і Вашингтоні можна було відвернути. Однак у доповіді не названо конкретні винні відомства і осіб.

■ *Бразилія*

Держслужбовці побилися з поліцією

У Бразилії під акції протесту держслужбовців сталися сутички демонстрантів з поліцією. Сотні демонстрантів протестували проти проведення пенсійної реформи, намагалися проникнути до будівлі конгресу, котру оточували поліцейські у касках зі спеціальними щитами і палицями.

■ *Кветта*

До спокійного життя ще далеко

Як повідомила влада пакистанської провінції Белуджистан, місцева поліція під час нічного рейду на захід від Кветти вилучила велику кількість зброї, у тому числі сотні вироблених у Росії ракет, кілька зеніток, протитанкових мін і вибухові речовини. Також було вилучено 150 кг гашишу. За повідомленням влади, зброю було завезено із сусіднього Афганістану, вона призначалася для нападу на території Пакистану. Раніше у Кветті стався теракт в мечеті, внаслідок якого загинуло 53 особи. Як уже відомо поліції, двоє з трьох терористів-самогубців були членами екстремістського угруповання «Лашкар-є-Джангві».

На знімку АП: дворічна пакистанська дівчинка Нур Фатіма стала символом миру двох народів. Дівчинку з уродженим пороком серця прооперовано в індійському госпіталі, куди вона приїхала завдяки відкритому автобусному маршруту з Пакистану до Індії.



Фото АП.

СПОЖИВАЧ

Хто платив, той і платитиме, а хто ні...

КОМУНАЛКА

Нещодавно у Національній спілці журналістів відбулося чергове засідання прес-клубу реформ. Тема актуальна: «чи була потреба поновлювати «житлово-комунальну» пеню?» Щоправда, таке обговорення було б доречнішим до прийняття документів, але Бог з ним — потреба розповісти читачам про всі тонкощі безперечно залишається.

Однак на засіданні журналісти не отримали відповіді практично на жодне питання, яке цікавило їх і відповідно їхню читацько-слухацько-глядацьку аудиторію. З'ясовувати суть проблем просто не було з ким. Із чотирьох доповідачів на засідання Національного(!) прес-клубу з'явився один — начальник управління економіки, ціноутворення та тарифної політики Державного комітету України з питань житлово-комунального господарства Анатолій Кулеша. Отож і розмова вийшла однобока.

Як відомо, з 1996 року пеня на борг за комунальні платежі не нараховувалася. Бо тоді невиплата зарплат і пенсій була явищем більш ніж звичним. А в лютому нинішнього року прийнято Закон «Про реструктуризацію заборгованості з квартирної плати, плати за житлово-комунальні послуги, спожиті газ та електроенергію», який і відновлює пеню. Документ набрав чинності з липня цього року. Його основна функція — змусити людей розраховуватися з державою. (Це спроба вирватися із замкненого кола — мешканці не задоволені якістю послуг, а підприємства не можуть надавати їх на належному рівні, бо немає коштів). Хоча пеня — 0,01 відсотка за кожен прострочений день (це одна копійка на сто гривень боргу) — явище, так би мовити, морального порядку, мовляв, щоб не було образливо тим, хто всі ці роки справно платив за квартиру.



Мал. Вадима СЕМИНОГИ.

Згідно із законом, за словами пана Кулеші, схема така: боржник підписує договір із підприємством, що надає послуги. Оцим договором донині несумлінний громадянин обіцяє: з цього часу і максимум протягом п'яти років сплачу борг, щомісяця віддаватиму от стільки-то і про поточні рахунки теж не забуватиму! А от коли після підписання документів боржник знову не платить, тоді нараховується пеня. На ту суму, яку треба сплатити щомісяця в рахунок погашення боргу і на поточний платіж також.

Начебто все чітко й зрозуміло. Та виникає кілька «але». Наприклад, законом передбачено, що пеню нараховують «за умови відсутності заборгованості з виплати заробітної плати, пенсії або інших видів соціальної допомоги». Як, кому і якими довідками громадянин може довести, що йому, скажімо, не виплатили зарплату? Питання без відповіді. Або коли квитанція для оплати комунальних послуг з вини пошти прийшла невчасно? Щодо цього начальник Держжкомітету з питань житлово-комунального господарства відповів так: «На мою думку, в такому разі пеня не має нараховуватися і в ЖЕКові повинні це враховувати». Як у тому анекдоті: «Смішні ви, дядьку!» Тут зрозуміло, яка сорочка буде ближча до жеківського тіла.

І наостанок, громадян-боржників наполегливо переконуватимуть укласти договір про реструктуризацію боргу. Якщо ні — підприємство, що надає комунальні послуги, подаватиме на мешканців квартир до суду. Знову дядько насмішив: суд «визнає» борги тільки за останні три роки. А якщо заборгували за вісім чи десять? До того ж прикладів застосування такої міри покарання — виселення з квартири за борги — ще не було. Здається, віз знову може залишитися на одному місці — хто платив, той і платитиме, а хто ні...

Євдокія ПОДОРОЖНЯ.

БЛІЦОПИТУВАННЯ

Як ви ставитеся до того, що за комунальні борги нараховуватимуть пеню?



Роман Гайдай, столяр, 73 роки:

— Я згоден, що пеня за борги повинна нараховуватися. Але... за умови, що не буде затримуватися заробітна плата. Коли люди матимуть гроші, то зможуть і пеню виплачувати, і вчасно розраховуватися. Особисто я боргів не маю, бо вчасно отримую свій заробіток. Хай держава дає змогу людям платити за комунальні послуги.



Тетяна, бухгалтер, 53 роки:

— З одного боку — правильно, що пеня нараховуватиметься — треба ж якось змусити людей платити. А з другого — якщо люди не розраховуються за комунальні послуги, то, напевне, в них є на це причини. Пеня, можливо, змусить розрахуватися з державою тих, у кого борг невеликий.



Галя, оператор, 45 років:

— Я підтримую те, що нараховуватимуть пеню. Ми платимо, тож хай і інші розраховуються. Нині модно казати, що в людей немає грошей. А ви подивіться — половина населення пиячить. Звідки беруться гроші на горілку? Хай краще заплатять за світло й тепло.



Людмила, пенсіонерка, 60 років:

— Я маю субсидію, тож помаленьку розраховуюся з комунальниками. Звісно, важко зводити кінці з кінцями, доводиться підробляти — от газети продаю. Але не погоджуюся, що треба людям нараховувати пеню. Хай краще зроблять нормальну ціну за квартплату, яка відповідала б заробітній платі, тоді люди платитимуть.



Віталій, друкар, 33 роки:

— Переконаний: тих людей, які не платили, ніяка пеня цього робити не змусить. Адже більшість просто не має можливості платити. Якщо вони розраховуються з комунальниками, то залишаться взагалі без грошей. Тож пеня лише приведе до того, що борги зростуть і ніхто їх не покриватиме й надалі.



Павло, поліграфіст, 35 років:

— У нас за комунпослуги платять лише пенсіонери. Вони не дбають про те, щоб гарно вдягнутися чи добре поїсти — це ще комуністичне загартування. А молодші люди хочуть ще й на розваги притримати якісь грошенята. От, приміром, мої родичі живуть у селі. Ми знаємо, який там достаток, але вони дуже ретельно сплачують за світло й газ. Тож пеня нічого не змінить.



Наталка, менеджер, 25 років:

У мене чималий борг, але сумніваюся, що пеня якимось чином змусить мене розрахуватися. Маю на це серйозні підстави. От і вийде — той, хто не платив, і залишиться боржником, а решті буде ще образливіше, що вони віддають гроші, а хтось — ні. Пеня лише ускладнить становище.

Опитувала Надія ГОРБАТЮК.
Фото Анастасії СИРОТКІНОЇ.

ЛІЧИЛЬНИК

Гроші за водою не підуть

Одеське міське управління житлово-комунального господарства встановлюватиме водомірні лічильники мешканцям міста у кредит. Це допоможе уникнути нарікань на неправомірне нарахування оплати. Адже хоч управління соціального захисту населення розширює коло малозабезпечених осіб, яким лічильники встановлюють безкоштовно, нині залишається чимало людей, неспроможних виділити з сімейного бюджету 180—200 гривень на встановлення приладу. Тут і стане в пригоді кредитна послуга, бо оплата вноситиметься не відразу, а з відстрочкою на різні терміни.

Є й інший бік медалі: нерідко споживачі купують прилади, які не відповідають державним стандартам і ведуть помилковий облік. Дехто з хитрунів магнітами впливає на роботу лічильників — зупиняє їх, перекладаючи оплату на сусідів. Так, нещодавно видано розпорядження, згідно з яким дійсними вважаються тільки луцькі лічильники з антимагнітними пристроями. За впровадження кредитних послуг, вважають в управлінні ЖКГ, буде простіше домогтися встановлення лічильників тільки стандартних, випробуваних і надійних.

Георгій ВОРОТНЮК.

Одеса.

ЗАПИТАЙТЕ-ВІДПОВІМО

Продавцю потрібен язик, а покупцеві — очі

Купила на базарі дочці плаття. Принесла додому, дочка приміряла, а воно на неї маленьке. Повернулася на базар, звернулася до продавця з проханням замінити, а вона мені відмовила. То що, тепер нічого не можна вдіяти?

Ірина ХОПІНА.

Луганська область.

Справді, люди, купивши якусь річ на базарі, повернувшись додому і виявивши, що вона їм не підходить, губляться, опускають руки. Вважають, що базар — місце, наче навмисно придумане, щоб обдурювати одне одного. І навіть не намагаються захистити свої права як споживача. Але ж на базарі продавці — це суб'єкти підприємницької діяльності, котрі здійснюють її на підставі тих самих законів, що і продавці магазинів, а ви — покупці — такі самі споживачі.

Отже, треба знати, що є правила торгівлі на ринках, якими передбачено, що продавець (суб'єкт підприємницької діяльності), коли продав товар, на вимогу покупця зобов'язаний видати товарний чек, що підтверджує його купівлю. В товарному чеку зазначаються назва суб'єкта підприємницької діяльності, назва ринку, номер торговельного місця, найменування товару, ціна, дата продажу, прізвище продавця і його підпис. Тому не варто впадати у відчай, базар — річ не безнадійна. Треба згадати і про Закон України «Про захист прав споживачів», яким передбачено, що коли ви купили плаття, а воно вам не підходить (за кольором, розміром), то протягом 14 днів від дня купівлі ви можете попросити продавця замінити на підхоже для вас плаття або повернути його і забрати гроші. Якщо вам відмовили видати чек чи повернути товар, треба звернутися до адміністрації ринку або до відділу із захисту прав споживача, який є в кожній районній адміністрації.

Світлана ВОРОНІНА.



Фото Юрія ВЕНГЕРЕША.

ОГОЛОШЕННЯ

Баланс АБ "Муніципальний"
за II квартал 2003 р.

(тис. грн.)

Рядок	Найменування статті	На звітну дату поточного кварталу	На кінець попереднього фінансового року
	АКТИВИ		
1	Грошові кошти та залишки в НБУ	5403	5768
2	Казначейські та інші цінні папери, що рефінансуються НБУ, та цінні папери, емітовані НБУ	0	0
3	Кошти в інших банках	18740	20419
4	Цінні папери на продаж	12792	7829
5	Кредити та заборгованість клієнтів	102324	93284
6	Інвестиційні цінні папери	12746	3336
7	Довгострокові інвестиції до асоційованих компаній та дочірніх установ	0	0
8	Основні засоби та нематеріальні активи	9381	9566
9	Нараховані доходи до отримання	2240	4984
10	Інші активи	3027	1603
11	**Усього активів**	**166653**	**146790**
	ЗОБОВ`ЯЗАННЯ		
12	Кошти банків	30633	31221
13	Кошти клієнтів	94026	81035
14	Інші депозити	0	0
15	Боргові цінні папери, емітовані банком	0	0
16	Нараховані витрати до сплати	2057	1857
17	Інші зобов'язання	9749	7369
18	**Усього зобов`язань**	**136465**	**121483**
	ВЛАСНИЙ КАПІТАЛ		
19	Статутний капітал	16700	11700
20	Капіталізовані дивіденди	0	0
21	Акції, викуплені в акціонерів	0	0
22	Емісійні різниці	0	0
23	Резерви	3285	3285
24	Результати переоцінки основних засобів і нематеріальних активів	1387	1387
25	Результат минулих років	8935	8283
26	Прибуток звітного року, що очікує затвердження	0	652
27	Збиток звітного року, що очікує затвердження	0	0
28	у тому числі сума переоцінки у разі вибуття необоротних активів	0	0
29	**Результат поточного року**	**(120)**	**0**
30	**Усього власного капіталу**	**30188**	**25307**
31	**Усього пасивів**	**166653**	**146790**

Керівник Н. І. Замкова
Головний бухгалтер Т. О. Соболєва

Звіт про фінансові результати АБ "Муніципальний" за II квартал 2003 р.

(тис. грн.)

Рядок	Найменування статті	На звітну дату кварталу поточного року	попереднього фінансового року
1	Чистий процентний дохід	3605	5198
2	Чистий комісійний дохід	1160	1091
3	Дивідендний дохід	0	0
4	Чистий торговельний дохід	84	691
5	Прибуток / збиток від інвестиційних цінних паперів	0	0
6	Прибуток від довгострокових інвестицій в асоційовані й дочірні установи та інших інвестицій	0	0
7	Інший операційний дохід	62	6
8	**Усього доходів**	**4911**	**6986**
9	Загальноадміністративні витрати	(2169)	(2555)
10	Витрати на персонал	(2055)	(1680)
11	**Прибуток від операцій**	**687**	**2750**
12	Чисті витрати на формування резервів	(807)	(568)
13	**Прибуток до оподаткування**	**(120)**	**2182**
14	Податок на прибуток	0	0
15	**Прибуток після оподаткування**	**(120)**	**2182**
16	Непередбачені доходи / витрати	0	0
17	**Чистий прибуток / збиток банку**	**(120)**	**2182**
18	Чистий прибуток на одну просту акцію (грн.)	(1)	
19	Скоригований чистий прибуток на одну просту акцію (грн.)	(1)	

Керівник Н. І. Замкова
Головний бухгалтер Т. О. Соболєва

Примітка "Зобов'язання банку, які обліковуються на позабалансових рахунках" АБ "Муніципальний" за II квартал 2003 р.

(тис. грн.)

Рядок	Найменування статті	На звітну дату поточного кварталу	На кінець попереднього фінансового року	Зміни після дати останньої річної звітності
1	Гарантії, що надані клієнтам	218	672	(454)
2	Сумнівні гарантії та поручительства	0	0	0
3	Зобов'язання з кредитування, які надані банкам	0	0	0
4	Зобов'язання з кредитування, які надані клієнтам	4610	443	4166
5	Валюта та банківські метали, які куплені, але не отримані	0	0	0
6	Сумнівні вимоги за операціями з валютою та банківськими металами	0	0	0
7	Сумнівні вимоги за операціями з фінансовими інструментами, крім інструментів валютного обміну	0	0	0
8	Надана застава	17918	19425	(1507)
9	**Усього**	**22746**	**20541**	**2205**

Керівник **Н. І. Замкова**
Головний бухгалтер **Т. О. Соболєва**

АКБ "М Е Р К У Р І Й"

Звіт про прибутки та збитки

на 1 липня 2003 року

(тис.грн.)

Рядок	Найменування статті	01.01.03	01.07.03
		Розрахунок статті	
1.1	Процентний дохід	15078,88	10355,88
1.2	Процентні витрати	-6115,84	-4851,44
1	**Чистий процентний дохід**	**8963,04**	**5504,44**
2.1	Комісійний дохід	3213,75	2135,20
2.2	Комісійні витрати	-198,82	-110,05
2	**Чистий комісійний дохід**	**3014,93**	**2025,15**
3	Дивідендний дохід	0	0
4	Чистий торговельний дохід	797,09	105,78
5	Прибуток/збиток від інвестиційних цінних паперів	0	0
6	Прибуток від довгострокових вкладень в асоційовані компанії й дочірні установи та інших інвестицій	0	0
7	Інший операційний дохід	137,08	90,12
8	Операційний дохід	12912,15	7725,49
9	Загально-адміністративні витрати	-3679,90	-2340,71
10	Витрати на персонал	-4745,93	-2854,03
11	Прибуток від операцій	4486,32	2530,75
12	Витрати на безнадійні та сумнівні борги	148,85	12,36
13	Прибуток до оподаткування	4635,17	2543,11
14	Податок на прибуток	-1122,42	-1110,15
15	Прибуток після оподаткування	3512,75	1432,96
16	Непередбачені доходи/витрати	15,79	5,02
17	Чистий прибуток/ збиток банку	3528,54	1437,98

Керівник банку **Соловйов В. П.**
Головний бухгалтер **Акімова В. В.**

Балансовий звіт

на 1 липня 2003 року

(тис.грн.)

Рядок	Найменування статті	01.01.03	01.07.03
		Розрахунок статті	
	АКТИВИ		
1	Кошти та залишки в НБУ	11501,98	15474,58
2	Казначейські та інші цінні папери, що рефінансуються Національним банком України, та цінні папери, емітовані Національним банком України	84,13	54,97
3	Кошти в інших банках	12383,80	9433,92
4	Цінні папери на продаж	5500,00	5500,00
5	Кредити та заборгованість клієнтів	86204,59	116147,82
6	Інвестиційні цінні папери	0	1802,03
7	Довгострокові інвестиції до асоційованих компаній та дочірніх установ	0	0
8	Основні засоби та нематеріальні активи	12378,84	15000,55
9	Нараховані доходи до отримання	212,23	1057,13
10	Інші активи	995,91	914,81
11	Усього активів	129261,48	165385,81
	ЗОБОВ`ЯЗАННЯ		
12	Кошти банків	0	2346,59
13	Кошти клієнтів	90802,47	116912,89
14	Інші депозити	0	0
15	Боргові цінні папери, емітовані банком	0	903,50
16	Нараховані витрати до сплати	879,79	2113,43
17	Інші зобов`язання	6000,20	11411,37
18	Усього зобов`язань	97682,46	133687,78
	ВЛАСНИЙ КАПІТАЛ		
19	Статутний капітал	19500,00	19500,00
20	Капіталізовані дивіденди	0	0
21	Акції, викуплені в акціонерів	0	0
22	Емісійні різниці	0	0
23	Резерви	2582,95	2759,38
24	Результати переоцінки	5735,29	7768,37
25	Нерозподілений прибуток у тому числі	3760,78	1670,28
26	Сума переоцінки при вибутті необоротних активів	0	0
27	Усього власного капіталу	31579,02	31698,03
28	Усього пасивів	129261,48	165385,81

Керівник банку **Соловйов В. П.**
Головний бухгалтер **Акімова В. В.**

Филиал ГХУ Агентства по вопросам банкротства в Донецкой области и ликвидатор КСП «Красный партизан»,
сообщают о повторном проведении конкурса по продаже активов. На конкурс выставляется со снижением начальной цены продажи на 30% незавершенное строительство подводящего и разводящего газопровода, находящееся по адресу: Донецкая обл., г. Горловка, с. Михайловка, начальная цена продажи — 62010,20 грн. без НДС, гарантийный взнос — 3100,51 грн. Гарантийный взнос в размере 5% от начальной цены реализуемого имущества, регистрационный сбор для регистрации участников конкурса — 17 грн., перечисляются на р/сч. 260077397 в ДОД АППБ «Аваль» г. Донецка, МФО 335076, ОКПО 26252727 Филиала ГХУ Агентства по вопросам банкротства в Донецкой области. Для участия в конкурсе необходимо подать письменную заявку и конкурсное предложение организатору конкурса Филиалу ГХУ Агентства по вопросам банкротства в Донецкой области, по адресу: г. Донецк, бульв. Шевченко, 20. Срок подачи заявок 25 календарных дней со дня публикации в газете по 18 августа 2003 г. включительно. Заседание конкурсной комиссии состоится после 30 календарных дней со дня публикации информации 26 августа 2003 г., в Филиале ГХУ Агентства по вопросам банкротства в Донецкой области по адресу: г. Донецк, бульв. Шевченко, 20 в 14.00 ч. Справки по телефонам: 381-76-17, 381-76-14.

Господарський суд Донецької області ухвалою від 11.02.2003 р. порушив справу про банкрутство № 3/20 Б Донецького виробничо-комерційного об'єднання «АРГО». ЗКПО 20374525 (83046, м. Донецьк, вул. Петровського, АТП 11422, р/р 26003022000 в АКБ «Донміськбанку» м. Донецьк) та ввів мораторій на задоволення вимог кредиторів. Розпорядником майна призначено арбітражного керуючого Скачко С. Л., ліцензія № 250225.

Господарський суд Харківської області (61022, пл. Свободи, 5, Держпром, 8-під.) ухвалою від 01.07.2003 р. порушив справу № Б-24/147-03 про банкрутство Відкритого акціонерного товариства «Мурафський цукровий завод» (Адреса: Україна, 62021, Харківська обл., Краснокутський район, с. Мурафа, вул. Соснова, 8, код ЗКПО 00373238, р/рахунок № 260024312 в ХОД АППБ «Аваль», МФО 350589).

Розпорядником майна призначено арбітражного керуючого Пузенка Сергія Олександровича, Ліцензія серії АА № 047828 від 11.10.2001 р., поштова адреса: 61022, м. Харків, вул. Сумська, 39, 5 поверх.

Заяви кредиторів і санаторів приймаються протягом одного місяця з дня публікації цього оголошення.

Аукціон

В процедурі санації ВАТ «Білоцерківський комбінат «Будіндустрія» проводиться аукціон з продажу слідуючого **об'єкту нерухомості (будівлі):**

Лот	Об'єкти нерухомості (будівлі)	Площа будівель кв. м	Початкова вартість, грн	Орієнтовна площа земельної ділянки
№ 1	Цех перліту	1291,9 кв. м	300 000 грн.	2 000 кв. м

Об'єкт знаходиться за адресою: м. Біла Церква, пров. Будівельників, 1.

Реєстраційний внесок — 17 грн., застава для участі в аукціоні 10 % від початкової вартості — вноситься на п/р 26003309330315 у Білоцерківській філії АКБ «Укрсоцбанку» МФО 321046, код ЄДРПОУ товариства 01349503.

Кінцевий термін прийняття заяв за 3 дні до дати проведення аукціону. Ознайомитися з об'єктом можна через організатора аукціону — керуючого санацією з 10 до 16 години.

Аукціон відбудеться 25 серпня 2003 р. об 11 годині за адресою: м. Біла Церква, пров. Будівельників, 1.

Довідки за тел. 8-050-355-03-78, 8 (263) 4-46-95.

Филиал ГХУ Агентства по вопросам банкротства в Донецкой области и ликвидатор ОАО «Горняцкий завод ЖБИ»

сообщают о проведении конкурса по продаже активов. На конкурс выставляются здания, сооружения и оборудование деревообрабатывающего комплекса, расположенного по адресу: Донецкая обл., пос. Кураховка, ул. Октябрьская, 27, начальная цена продажи — 50212,49 грн., в т. ч. НДС, гарантийный взнос —2510,63 грн. Гарантийный взнос в размере 5% от начальной цены реализуемого имущества, регистрационный сбор для регистрации участников конкурса — 17 грн., перечисляются на р/сч. 260077397 в ДОД АППБ «Аваль» г. Донецка, МФО 335076, ОКПО 26252727 Филиала ГХУ Агентства по вопросам банкротства в Донецкой области. Для участия в конкурсе необходимо подать письменную заявку и конкурсное предложение организатору конкурса Филиалу ГХУ Агентства по вопросам банкротства в Донецкой области, по адресу: г. Донецк, бульв. Шевченко, 20. Срок подачи заявок 25 календарных дней со дня публикации в газете по 18 августа 2003 г. включительно. Заседание конкурсной комиссии состоится после 30 календарных дней со дня публикации информации 26 августа 2003 г., в Филиале ГХУ Агентства по вопросам банкротства в Донецкой области по адресу: г. Донецк, бульв. Шевченко, 20 в 11.00 ч. Справки по телефонам: 381-76-17, 381-76-14.

Фінансова звітність ВАТ АКБ «АВТОКРАЗБАНК»

Звіт про фінансові результати	станом на 01.07.03	станом на 01.07.02
Чистий процентний дохід	3232,4	1270,0
Чистий комісійний дохід	1327,5	1735,8
Дивидентний дохід	0,2	37,4
Чистий торгівельний дохід	235,0	348,3
Прибуток/збиток від інвестиційних цінних паперів	0	0
Прибуток від довгострокових інвестицій в асоційовані компанії й дочірні установи та інших інвестицій	0	0
Інший операційний доход	62,1	9,3
Усього доходів	**4857,2**	**3400,8**
Загальноадміністративні витрати	-1856,2	-1275,3
Витрати на персонал	-1460,1	-1023,1
Прибуток від операцій	**1540,9**	**1102,4**
Витрати на безнадійні та сумнівні борги	-704,9	-587,4
Прибуток до оподаткування	**836,0**	**515,0**
Податок на прибуток	-104,0	-79,6
Прибуток після оподаткування	**732,0**	**435,4**
Непередбачені доходи/витрати	0,0	0,0
Чистий прибуток/збиток банку	**732,0**	**435,4**
Чистий прибуток на одну просту акцію		
Скоригований чистий прибуток на одну просту акцію		

Балансовий звіт (тис.грн.)	станом на 01.01.03	станом на 01.07.03
АКТИВИ		
Кошти та залишки в НБУ	9 586,2	7 259,5
Кошти в інших банках	23 665,0	25 777,0
Цінні папери на продаж	10 992,0	15 153,0
Кредити та заборгованість клієнтів	28 604,5	47 270,0
Інвестиційні цінні папери	5 298,1	9 584,6
Довгострокові інвестиції до асоційованих компаній та дочірніх установ		150,0
Основні засоби та нематеріальні активи	6 218,4	7 308,4
Нараховані доходи до отримання	185,6	416,4
Інші активи	3 532,3	750,9
УСЬОГО АКТИВІВ	**88 082,1**	**113 669,8**
Зобов'язання		
Кошти банків	2 116,5	11 499,9
Кошти клієнтів	47 002,7	53 664,6
Інші депозити		4 940,4
Боргові цінні папери, емітовані банком	4 200,0	
Нараховані витрати до сплати	467,6	650,8
Інші зобов'язання	3 604,3	3 842,4
УСЬОГО ЗОБОВ'ЯЗАНЬ	**57 391,1**	**74 598,1**
Власний капітал		
Статутний капітал	23 921,2	31 570,0
Емісійні різниці	1 525,4	1 525,4
Резерви	286,5	521,2
Переоцінка основних засобів	1 287,1	1 287,1
Результат поточного року	2 347,6	732,0
Нерозподілений прибуток	1 323,2	3 436,0
Усього власного капіталу	30 691,0	39 071,7
УСЬОГО ПАСИВІВ	**88 082,1**	**113 669,8**

Зобов'язання банку, які обліковуються на позабалансових рахунках"

Найменування статті	станом на 01.07.03	станом на 01.01.03	Зміни після дати останньої річної звітності (+;-)
Гарантії, що надані клієнтам	-	33,3	-33,3
Зобов'язання з кредитування, які надані клієнтам	10 926,20	2 541,10	8 385,10
Надана застава	-	2012,7	-2 012,70
Цінні папери та матеріальні цінності клієнтів у довірчому управлінні	19 193,50	22413,2	-3 219,70
Усього	**30 119,70**	**27000,3**	**3 119,40**

В.о. Голови Правління Н.В. Руденко
Головний бухгалтер Р.А. Колісник

Інформація про повторний продаж на аукціоні майна Акціонерного агропромислового банку «Україна»

Назва об'єкту: адміністративна будівля з майном та обладнанням.

Адреса об'єкту: м. Київ, вул. Грінченка, 3.

Характеристика об'єкту: 7-ми поверхова цегляна будівля, рік будівництва — 1994, загальна площа 4449,5 м².

Початкова ціна продажу об'єкту: 25 809 123 грн. (без урахування ПДВ).

Умови продажу: оформлення прав власності здійснюється за рахунок покупця, питання переоформлення документів на право користування земельною ділянкою вирішується покупцем самостійно, проведення розрахунків за придбаний об'єкт здійснюється протягом 30 календарних днів з дати укладання договору купівлі-продажу. Засоби платежу: грошові кошти.

Плата за реєстрацію заяви у розмірі 17 грн. та завдаток у розмірі 10% від початкової ціни продажу об'єкту вносяться на рахунок № 26009301260745 в Подільському відділенні ПІБ м. Києва, МФО 322197, код ЄДРПОУ 22894896, одержувач — філія «Київський аукціонний центр» ДАК «Національна мережа аукціонних центрів».

Заяви на участь в аукціоні приймаються — філією «Київський аукціонний центр» ДАК «НМАЦ» за адресою: 02094, м. Київ, вул. Червоноткацька, 42.

Кінцевий термін прийняття заяв — за три робочі дні до дати проведення аукціону.

Аукціон буде проведено 27 серпня 2003 р. об 11.00 в приміщенні філії «Київський аукціонний центр» ДАК «НМАЦ» за адресою: м. Київ, вул. Червоноткацька, 42.

Ознайомитись з об'єктом можна у робочі дні, тел. (044) 228-97-66.

Служби з організації та проведення аукціону:
Ліквідатор Банку «Україна», м. Київ, пров. Рильський, 10,
тел. (044) 244-15-16.

Філія «Київський аукціонний центр» ДАК «НМАЦ», м. Київ, вул. Червоноткацька, 42, тел. (044) 552-72-55, 552-31-68.

Фасади та задвірки столиці: права, цілі, дійсність

«КРУГЛИЙ СТІЛ»

Коли потяг пішов...

С. МІЩЕНКО: Як посадова особа, але насамперед як мешканець столиці, зазначу: у більшості випадків громадськість, кияни, та й преса, включаються в процес, коли вже всі рішення ухвалено. Коли або розпочато будівництво, або допоміжні приміщення продано. Це в більшості випадків. І люди йдуть до прокуратури.

Але законодавство в нас змінилося. Якщо ми візьмемо закони «Про основи містобудування», «Про архітектурну діяльність» чи «Про органи самоорганізації населення», на кого покладено державний контроль? На органи та організації виконавчої влади, які візують рішення, перш ніж їх ухвалювати. Що залишається прокуратурі? Перевіряти законність винесених ними резолюцій і вердиктів. Де нині розв'язують спори? У судах. І це правильно. Адже ми будуємо все-таки демократичну, правову державу.

У законі сказано, що прокуратура контролює і здійснює нагляд за діяльністю контролюючих органів. У нашому випадку, тих, хто дає дозвіл на будівництво, засклення балконів чи на прибудови, мансарди тощо. Тут усе — від архітекторів до пожежників. Ставлять свої візи вони на дозвільних документах? Ставлять. Але, я вже казав, скарги до прокуратури йдуть потоком.

Куди ми, юристи, маємо звертатися в таких випадках? До фахівців. До тих-таки, по суті, контролюючих органів і організацій, котрі візують рішення, що викликають протести киян. І за їхніми висновками уже визначаємо, порушено закон чи ні. Інколи доходить до абсурду. Щоб докопатися до істини, ми, юристи, перетворюємося на будівельників. Адже суди теж у своїх рішеннях керуються висновками державних контролюючих органів і організацій. Я, наприклад, за останні три роки, як розпочався будівельний бум у Києві, вивчив державні будівельні норми не гірш ніж чиновники з Держкомбуду і архітектури.

Далі. За виявлені, якщо вдасться, прокуратурою порушення чиновники та інші винні за законом несуть адміністративну відповідальність. Передбачено й кримінальну. Якщо порушення тягнуть за собою тяжкі наслідки. Загибель людей, приміром. Розумієте? Треба чекати, поки вдарить грім*.

Адмінвідповідальність — це штрафи. Це і є механізми впливу. Чи застосовують їх контролюючі органи? Запитання риторичне. Це вже я як пересічний громадянин кажу. Пригадаємо той-таки оздоровчий центр під Софією.

Закінчення. Початок у №136.

Загалом у державах розвиненої демократії наглядові функції переважно виконує громадськість...

Репліка (із залу): ***В Америці знаменитий Сільвестр Сталлоне хотів продати свій будинок під будівництво готелю. Сусіди були не згодні. Готель так і не з'явився на світ...***

С. МІЩЕНКО: Правильно. Але нині, я з вами згоден, функції, які має виконувати громадськість, схоже, не сприймаються нашою адміністрацією. Тими-таки райрадами. Чи архітекторами.

Друге. Згоден з тим, що дуже важко оскаржити рішення Київради. Якщо його вже ухвалили. Тут сьогодні про це йшлося.

Яка практика? Як можна призупинити виконання ухваленого рішення? Двома шляхами. Протест прокурора за законом призупиняє виконання ухваленого рішення. Якщо Київрада не задовольняє протест (а саме так найчастіше буває) — слідує судова інстанція. Можна йти цим шляхом. Але якщо рішення ще не ухвалено, а лише готується, як з ним боротися? Адже на нема, так би мовити, то й суду нема. Такий от механізм. А будівництво тим часом йде на повну силу. І таке у нас трапляється...

Л. БРОВЧЕНКО: Ви знаєте, у мене створюється враження, що у нас є закони, механізми їх реалізації, ми будуємо демократичну державу, але наше суспільство не має моралі...

І. НАУМЕНКО: Можна уточнити дещо з цього приводу. Дуже часто Київрада приймає рішення, які не проходять попередньо контролюючі органи. Тут уже озвучено приклад стосовно вулиці Городецького 4—6. І потім. От ви, пане прокуроре, кажете: суд як остання інстанція в будь-яких суперечках. Згоден. Навіть не Верховний, а Конституційний Суд розглядав питання, про які ми ведемо мову. І у вересні ще 2000 року визначив своїм рішенням у справі № 1-5-2000, що в містах із районним поділом територіальні громади району діють як суб'єкти права власності. Ну а районні громади складаються із тих самих кондомініумів, квартальних комітетів, зрештою, просто мешканців. Так от, у практиці нашого міста їхньою думкою цілком нехтують. Як у разі з проїздом між будинками по вулиці Городецького. А скільки фактів, коли райдержадміністрації відмовляють у передачі кондомініумам на баланс багатоквартирних будинків із лаконічною резолюцією «вважаємо передавання будинку на баланс кондомініуму не доцільним». Чи не час визнати, як це стверджують автори численних листів до редакції з обговорюваної теми, у столиці, та й, мабуть, у країні, немає механізму, що міг би реально поставити на місце чиновника, який порушив закон тою чи тою мірою...



Виконуючому обов'язки головного архітектора Києва С. Бабушкіну дедалі складніше обстоювати власну ідеологію забудови історичного центру Києва.

С. МІЩЕНКО: Я думаю, що механізм такий є. Всі спори треба вирішувати в суді. Прокуратура — не панацея від усіх бід. Якщо спір, то перша інстанція — суд. Другий крок — апеляція. Потім — касація. Ось і весь механізм.

Л. БРОВЧЕНКО: Оголошую тайм-аут між вами, Сергію Григоровичу, та нашим оглядачем. Тут присутні представники організацій, які дають дозволи, про які йдеться. Вам слово, Сергію В'ячеславовичу.

Замість «шпаківень» — еркери

С. БАБУШКІН: Розпочну з київських фасадів. Тут такий хаос, із склінням, прибудовами тощо, що питання вже виростає у державну проблему. Те, що ми звемо шпаківні треба прибирати — це безперечно. Відповідні проекти ми розробляємо. Ними передбачені еркери, літні тераси. Там, де це можливо. Засклення балконів на пам'ятках архітектури — це запитання до міської влади.

Тепер щодо програми ущільнення забудови в центрі Києва. Так, це справді дуже серйозна проблема і її треба розв'язувати. А просто сказати, що ми нічого не будуватимемо в центрі — не правильно. До того ж жодний об'єкт не будується без попереднього погодження в контролюючих інстанціях. Це і охорона навколишнього середовища, і санепідемстанція, і пожежна охорона —всі проводять свої експертизи. Остаточне рішення, звичайно, ухвалює Київрада. Ми, архітектори, приймаємо лише погоджену передпроектну документацію. Потім уже будівництво. Ну й визначаємо, звичайно, будівельну політику в місті.

Мансарди, якщо грамотно казати, це навіть не надбудови, а правильна експлуатація горищ. Не ми перші. Архітектор Мансард ще позаминулого століття першим запровадив це нововведення в Парижі. Естетика? Все залежить від проектувальників. Ми вимагаємо від тих, хто добудовує мансарди, цілковитої реставрації не лише фасадів, а й приведення до ладу подвір'їв. Крім того, є архбудконтроль, який видає і дозвіл на будь-яке будівництво, і здійснює приймання об'єктів. Раніше він був у складі головархітектури, нині це окрема організація.

Л. БРОВЧЕНКО: Незалежна?

С. БАБУШКІН: Так, незалежна. Від головархітектури. Як нині й Київзем (їх тепер аж два!), і експертиза, і охорона пам'яток, загалом шість інстанцій. Раніше всі вони належали до Київголовархітектури.

Л. БРОВЧЕНКО: А навіщо таке відокремлення, щоб легше проштовхувати якісь питання?

С. БАБУШКІН: Не думаю. Скоріше — навпаки. Раніше у головного архітектора було сім заступників із цих питань і один вирішальний підпис. І без жодних проблем Київ забудовувався. Чи є ще до мене запитання?

І. НАУМЕНКО: Одне запитання. У всьому світі в містах, які мають історичну цінність, під час забудови чи ущільнення історичних центрів використовують так званий зонінг. Тобто, раз і назавжди затверджені самими городянами правила забудови й експлуатації будь-якого, навіть наймікроскопічнішого, кварталу. Невже наш древній Київ не гідний такого до себе поважного ставлення?

С. БАБУШКІН: Про зонінг. У нас ніколи не було потреби його мати. Адже ми як незалежна держава існуємо недовго. Дванадцята річниця була.

Репліка (із залу): ***Демагогія. Яке значення має зонінг до віку держави?***

С. БАБУШКІН: Що раніше було? Місто росло, збільшилося в кілька разів. Уже всі села навколо перетворилися на місто. Центром міста ми почали займатися лише п'ять років тому. Так, Руслане Івановичу? Практично центром міста ми не займалися в ті роки. Серйозно не займалися. Ми будували Виноградар, Троєщину, Харківський масив, Осокорки тощо.

Зонінг, звичайно ж, потрібний. Але він потребує багато часу і великої кількості фахівців. Або ми створюватимемо якісь правила, не займаючися забудовою центру, чи все-таки будуватимемо...

І. НАУМЕНКО: Без правил...

С. БАБУШКІН: Чому? Поясню. Правила є. Треба заспокоїтися відносно цього. І не турбувати з цього приводу прокуратуру. Незаконних, як ви кажете, будов у Києві я не бачу. Їх немає. Ми й самі, без прокуратури, через Київраду справляємося. Зонінг розроблюють. Ведеться кадастровий план, генплан і черговий генплан міста. Ми вже в електронну систему все це переводимо...

Н. ЖУКОВ (із залу): ***Так це, з'ясовується, комп'ютер, Сергію В'ячеславовичу, вирішив у дворі наших будинків збудувати 16-поверхову вежу? Впритул із нашими вікнами — 5000 квадратних метрів офісів, ресторанів, казино та інших розважальних закладів із паркінгом на 250 автомобілів?***

Я тут представляю громадський комітет, якому 233 мешканці кварталу «Пушкінська — Велика Васильківська — бульвар Шевченка — площа Толстого» доручили відстоювати свої права на нормальне життя. Пушкінська — одна з найгарніших вулиць Києва. Уже нині її не можна проїхати в години пік без півгодинної зупинки буквально біля кожного будинку. Особливо на нашому відрізку. І ми дихаємо вихлопними газами цих автомобілів. А тепер і у двір не можна буде відчинити вікно. Такий величезний паркінг у дворі за добу обслуговуватиме дві, а то й три тисячі машин. Ваша архітектурна політика, пане Бабушкін, уже перетворила центр Києва на суцільний тромб, де немає чим дихати людям.

Тепер запитання до вас, пане Міщенко. Ви правильно кажете, що і прокуратура, і суди мають довіряти експертам. Але в нашому випадку порушено Закон «Про основи містобудування» — будувати чи не будувати цього монстра в нашому дворі нас не запитали, а рішення ухвалили. Яка в цьому разі має бути експертиза, щоб внести прокурорський протест?

І ще. У нашому випадку вчинено справжню підробку, тобто злочин, який карається законом. Експерти Мінекобезпеки передали Київраді висновки, в яких йдеться про те, що на місці, де будуватимуть цього монстра, немає жодного дерева. А їх там — сімдесят, справжній парк. Такого самого віку і в такому самому стані, як і навколо пам'ятника Шевченка. І от тепер наш парк знищать. Легені нашого двору. І це не привід для протесту? Та треба кримінальну справу відкривати. Адже ми всі необхідні документи в прокуратуру передали. Я вже кажу про те, що практично всі наші будинки —це пам'ятки архітектури. Чорним по білому в законі написано, що не можна їх чіпати. Лише у виняткових випадках, з дозволу Кабінету Міністрів. Жодний інший орган, жодна київська адміністрація не має права давати дозвіл на проведення робіт, які можуть їх пошкодити. А тут хочуть вирити величезний котлован шестиметрової глибини! Нам що, на вертольотах свої будинки підтримувати?

Р. КУХАРЕНКО: Тут йшла мова про зонінг. Ще 1979 року, без будь-яких комп'ютерів, рішенням Київського міськвиконкому було визначено в столиці межі історико-культурних заповідників і зони пам'ятних місць і пам'яток: археології, архітектури, історії, які охороняються. Крім того, в 1986 році, під час затвердження Радою Міністрів УРСР генплану розвитку Києва, було сказано однозначно, і, здавалося, на віки: у центрі нашого міста забороняється зводити споруди заввишки більш як сім поверхів. Це нормальна практика. У центральних кварталах Рима дозволено будувати не вище ніж шість поверхів, у Відні — також шість, у Празі — п'ять, у Вашингтоні — знову-таки шість... От вам і зонінг, нехай не по кожному кварталу. Хоча й такий, безперечно, потрібний. Якщо ми не Герострати.

Наприкінці 90-х — на початку нинішнього століття про ці цілком розумні правила зовсім забули. Центр Києва почав зростати угору. Наше управління категорично виступало проти такої містобудівної політики. Але головархітектура гне свою лінію.

Два роки не погоджувала проект рішення Київради № 979, яке підтверджувало б ці правила. Нині рішення діє і всі колишні правила вже легітимні. Але загальний правовий нігілізм продовжує брати гору.

Усе починається із серця

Історики схильні витоки правового нігілізму датувати 1917 роком. Я згодний. У 1953 році було знищено академію архітектури і нині маємо замість художників архітектури класу Городецького архітекторів-коробочників. Але 12 років розвитку демократії теж чималий термін. Є цілком нормальні закони. Чіткі та не менш прийнятні підзаконні акти й документи. Є закон про бережливе ставлення до культурної спадщини. Зрештою, визначено режими містобудування для охоронних зон і самі ці зони. Лише бери і працюй, створюй нові архітектурні шедеври, не руйнуючи старих. Але войовничий правовий нігілізм процвітає.

І. НАУМЕНКО: У зв'язку з цим. От ви, Руслане Івановичу, є охоронцем нашого древнього Києва. Розумію, це дуже складна робота. Скажіть, ваше управління з охорони історико-культурної спадщини бореться з тим, що кияни без будь-яких докорів сумління нівечать фасади пам'яток архітектури?

Р. КУХАРЕНКО: Обов'язково. З нашої подачі нині у виробництві шість справ у судах. Деякі ми виграємо. Свіжий приклад. Балкон, у квартирі 9—10 будинку по Володимирській, 18-г. Збудували величезний фурункул на фасаді. Суд виніс рішення. Господар балкон демонтував власним коштом. Але в нашому управлінні лише 32 особи. У Лондоні, приміром — тисяча. Тут громадськість, органи місцевого самоврядування мають діяти. Наведу ще такий приклад. Коли ми розробляли проект реконструкції посольства України в Англії, то погоджували з їхніми фахівцями дверні ручки. І замінити їх нам не дозволили. Ось так у Європі оберігають культурну спадщину. А в нас усе житло в центрі Києва приватизовано незаконно. Без погодження з нашим управлінням, а отже, і без будь-яких зобов'язань перед суспільством, перед історією. Тому й ростуть «шпаківні» на фасадах. Тут потрібні радикальні заходи. Якщо замало відповідного рішення Київради —Верховна Рада має втрутитися.

Л. БРОВЧЕНКО: Руслане Івановичу! Ви кажете, ухвалено рішення про заборону будівництва в центрі висотних будівель. А монстри, які вже зводять, таки виростуть, чи їх «скосять» до сьомого поверху?

Р. КУХАРЕНКО: Правовий нігілізм проник у всі сфери нашого суспільства. Нині на мене тиснуть, щоб дав згоду на будівництво 26-поверхового будинку по вулиці Панаса Мирного, 6. Але за законом там встановлено ліміт у сім поверхів і не більше. Аргумент? Чиновників треба забезпечити житлом. Хто заперечує. Але чому не на лівому березі, а в історико-охоронній зоні?

Л. БРОВЧЕНКО: Все починається із землі...

Р. КУХАРЕНКО: Все починається із серця. Чи достатньо любові до нашого міста у кожного з нас? Чи ми використовуємо Київ як розмінну монету для власного збагачення. Ось корінь зла.

Л. БРОВЧЕНКО: Отже, гроші вище любові до власного міста, столиці, зрештою, Руслане Івановичу?

Р. КУХАРЕНКО: А багато ви знаєте корінних киян? Їх відсоток мізерний. Час уже своє земляцтво організовувати. А прибульці хочуть використати місто для власних потреб. Ось і весь фокус.

Репліка (із залу): ***У Парижі за законом некорінного мешканця головним архітектором міста не призначають. Хоч би самим Растреллі чи Корбюзьє він був. І біля Ейфелевої вежі шістнадцятиповерхових монстрів не зводять...***

А. МИРГОРОДСЬКИЙ: У нас біля Маріїнського палацу теж ніколи нічого не збудують. Два слова з наболілого для киян питання. Коли не можна будувати. Ті самі мансарди, магазини чи офіси з окремим входом. Не можна, якщо приміщення — пам'ятка архітектури. Це не обговорюється. Але й пам'ятки бувають різних категорій. Це визначає фахівець. Другий випадок. Не можна, коли не дозволяють технічні можливості. І наступне. Дозвіл мешканців будинку. Але яких мешканців? На мою думку, лише тих, хто об'єднався в юридичну особу...

Мешканці столиці геть нехтують «Правила користування приміщеннями житлових будинків і прибудинкових територій», затверджені КМ України постановою № 572 від 08.10.92 р.

Причина перша — відсутність ефективного власника житлового фонду. Житлово-комунальні служби та організації є лише балансоутримувачами багатоквартирних будинків, але в жодному разі не їхніми власниками. В результаті немає суб'єкта (юридичної або фізичної особи), який захищає фасади наших будинків від варварської перебудови та «модернізації». Друга — цілковита безкарність громадянина або юридичної особи в разі самочинного проведення архітектурно-будівельних новацій у багатоквартирних житлових будинках. Не можна вважати такою 85 гривень штрафу, скажімо, за самовільне засклення балкона.

Репліка (із залу): ***Решта, по-вашому, безправні, люди другого сорту? Але ж закон каже прямо протилежне...***

А. МИРГОРОДСЬКИЙ: Що я під цим розумію? Об'єднавшись у кондомініум, ви берете будинок на баланс. Виходите з ЖЕКу, виходите з комунальної власності, відкриваєте свій рахунок, ви стежите за своїм будинком, приводите до ладу застарілі мережі, міняєте труби водогінні, каналізаційні, міняєте батареї, стежите за дахом. І в цьому випадку ви можете ухвалювати спільне рішення, що робити з вашими допоміжними приміщеннями. Чи віддавати комусь під мансарду, чи залишати їх у тому вигляді, який вони на сьогодні мають і самим ремонтувати. У цьому разі є відповідальність ваша, і ви самі приймаєте рішення. Я думаю, що коли мешканці реально шукають гроші на ремонт свого власного будинку і приходить до них людина, котра каже, що вона побудує мансарду, але при цьому поміняє каналізацію, насоси, зробить нову покрівлю, яка не протікатиме, нові ліфти... Я гадаю, що лише така ситуація і підлягає обговоренню. Люди, котрі об'єдналися, і розуміють, що утримувати будинок непросто, що це відповідальність, у тому числі фінансова, вони радше за все підуть на діалог з таким інвестором.

Л. ІВАЩУК (із залу): ***Ми маємо кондомініум. Ми написали заяву про вихід із ЖЕКу, про передачу будинку на баланс. Нам дали список потрібних для цього документів. Почали їх готувати. І лише тут дізналися, що у нас немає прибудинкової території. Що її віддано для будівництва офісного центру. Ви самі, Андрію Івановичу, депутат Київради. І перед виборами обіцяли захищати інтереси киян.***

А. МИРГОРОДСЬКИЙ: По-перше, я вперше це чую. До мене ніхто не звертався. Приходьте, обговоримо. І тоді я вам скажу, чи проти, чи підтримуватиму вас.

Л. БРОВЧЕНКО: Мені здається, нам вдалося обговорити намічені для «круглого столу» проблеми. Всім було роздано висновки, точніше, рекомендації для органів влади, які, як нам здається, можуть поліпшити ситуацію в столичному містобудуванні. Я бачив, що учасники «круглого столу» вносили туди свої правки. Їх обов'язково врахують. Але наша робота на цьому не закінчується. Газета продовжуватиме рубрику «Фасади і задвірки». Сподіваюся, що загальними зусиллями нам вдасться ситуацію змінити на краще. Від імені колективу редакції дякую всім присутнім за участь у нашій зустрічі.

Рекомендації учасників «круглого столу»

Верховній Раді:

— зняти інваріантність прочитання ст. 10 та ст. 11 Земельного кодексу України в частині визначення суб'єктів власності на земельні ділянки в містах з районним поділом;

— під час розроблення Житлового кодексу чітко визначити права і обов'язки власників житлового фонду (багатоквартирних будинків) у їх взаємодії з органами місцевого самоврядування і місцевої влади;

— запровадити пряму кримінальну відповідальність за статтею «За неповагу до Закону»;

— провести парламентські слухання про виконання законів України «Про приватизацію державного житлового фонду», «Про об'єднання співвласників багатоквартирного будинку», «Про місцеве самоврядування в Україні», «Про органи самоорганізації населення».

Кабінету Міністрів:

— згідно із законодавством України чітко розмежувати повноваження місцевих і державних організацій у питаннях землекористування та землеустрою, зокрема у Києві.

Київраді:

— забезпечити неухильне дотримання Закону України «Про місцеве самоврядування в Україні» та рішення Конституційного Суду від 09.02.2000 р. (справа № 1-5-2000 «Про місцеве самоврядування»), особливо в частині виконання ст. 6. п. 5 зазначеного закону;

— провести аудит ухвалених раніше рішень Київради у сфері землекористування, комунальної власності і містобудування на відповідність їх чинному законодавству;

— розробити ефективний механізм реалізації прав членів міської громади, власників квартир і структур самоорганізації громадян за місцем проживання;

— ухвалити однозначне рішення про те, що без офіційно оформленої згоди територіальних громад від первинних осередків (кондомініумів, будинкових і квартальних комітетів) до органів місцевого самоврядування (райрад) виділення земельних ділянок під капітальне будівництво, так само як і капітальне будівництво на територіях, які належать територіальним громадам, є неможливим;

— провести паспортизацію фасадів будинків насамперед у історико-охоронній зоні і ухвалити відповідне рішення про приведення архітектурного вигляду приміщень і споруд відповідно до паспортів фасадів коштом громадян і організацій, які порушили зовнішній вигляд споруд унаслідок самобудов;

— розробити і домогтися неухильного дотримання так званого зонінгу — місцевих правил забудови кожного кварталу на матеріалах Генерального плану містобудівного розвитку Києва і суворого дотримання чинного законодавства.

Київській міській прокуратурі:

— з метою ефективності здійснення нагляду за дотриманням законності у столичному містобудуванні створити спеціальний підрозділ з нагляду за дотриманням містобудівного законодавства на зразок екологічних управлінь і відділів прокуратури.

Головному управлінню охорони пам'яток історії, культури та культурного середовища Києва:

— на виконання Закону України «Про інформацію» інформувати столичну громадськість через ЗМІ, в тому числі і через «ГУ», з кожного конкретного випадку порушення охоронного законодавства під час здійснення міської Програми ущільнення забудови історико-охоронної зони столиці. ▼

* Грім прогримів. 22 липня 2003 року о 4 годині 55 хвилин за київським часом стався обвал перекриттів зі зруйнуванням фасаду в будинку № 37 на вулиці Великій Васильківській.

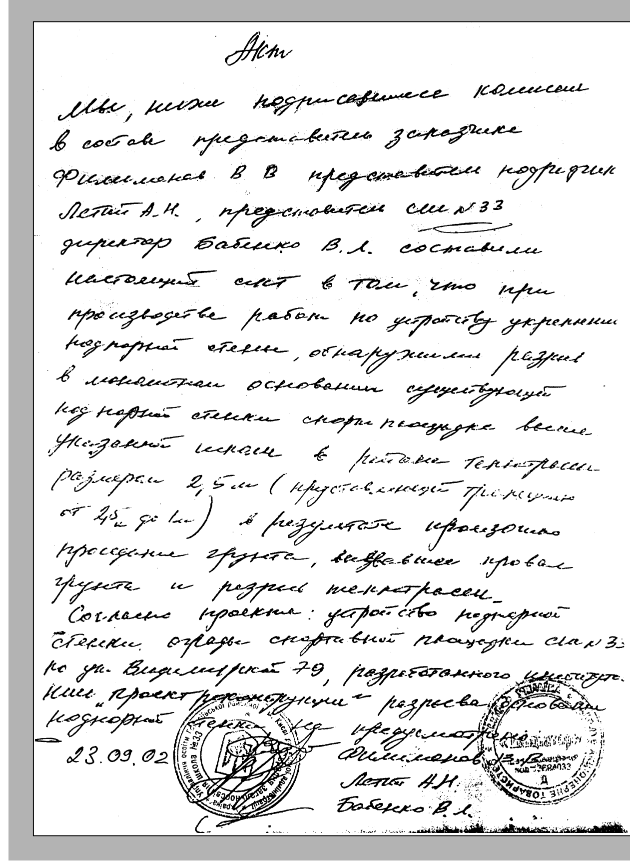
Щоправда, обійшлося без людських жертв. Що, судячи зі слів заступника прокурора міста, учасника «круглого столу» С. Міщенка, за наявного механізму впливу на незаконні рішення чиновників від будівництва і архітектури щонайбільше потягне на штрафні санкції. І лише в тому разі, якщо контролювальні органи знайдуть винного. А можуть і не знайти. Хоча, як відомо, будинок, що обрушився, капітально ремонтували і надбудовували буквально кілька років тому. Саме на світанку будівельного буму, який охопив центр столиці і змінює архітектурне обличчя древнього Києва, незважаючи на численні протести з боку громадськості.

Дивом досі не обвалилася діюча середня школа № 33 (на знімку), яка розташована в дворах будинків №№ 30, 30-А, 30-Б, 32 та 34-Б на вулиці Саксаганського. Тут забудовник цілковито знехтував всіма законами й правилами — замість затвердженої за проектом шестиметрової прибудови з підземним паркінгом на 6—8 автомобілів затіяв будівництво п'ятиповерхового офісного центру з паркінгом на 30 авто. При цьому стався розрив опорної стіни, яка захищала від зсувних явищ будову СШ № 33 зі зруйнуванням комунікацій, про що й було складено акт дирекцією дитячого навчального закладу та мешканцями прилеглих будинків, чиї квартири набувають аварійного стану.

Всі інстанції — від міської влади до Генпрокуратури — на скарги мешканців відповіли, як під копіювальний папір: порушень ні в паперах, ні в діях забудовників за зазначеною адресою не виявлено... У квартирах, де тріщини в стінах стали наскрізні, а підлоги просіли чи поздувалися — можна продовжувати жити...



На місці цього котлована, на подвір'ї будинків №№32, 34, 34б, що на вулиці Горького, колись шуміли берези, ясени та клени, посаджені мешканцями. Тепер тут плановано звести дві 32-поверхові вежі. Мешканці навколишніх будинків категорично проти такої новобудови.



Акт

Мы, ниже подписавшиеся комиссия в составе представителя заказчика ...



ОГОЛОШЕННЯ

Баланс проміжної фінансової звітності банку на 1 липня 2003 року ВАТ "КБ "ПРИЧОРНОМОР'Я", Дніпропетровськ

(тис.грн.)

Рядок	Найменування статті	Звітна дата	На кінець попереднього року
	АКТИВИ		
1.	Грошові кошти та залишки в НБУ	4811	3779
2.	Кошти в інших банках	11308	5704
3.	Цінні папери на продаж	24	16
4.	Кредити та заборгованість клієнтів	80852	79887
5.	Інвестиційні цінні папери	50	53
6.	Основні засоби та нематеріальні активи	1232	1272
7.	Нараховані доходи до отримання	7063	2460
8.	Інші активи	555	318
9.	Усього активів	105895	93489
	ЗОБОВ'ЯЗАННЯ		
10.	Кошти банків	1005	4247
11.	Кошти клієнтів	69702	55570
12.	Інші депозити	15	15
13.	Нараховані витрати до сплати	1546	1232
14.	Інші зобов'язання	9100	11589
15.	Усього зобов'язань	81368	72653
	ВЛАСНИЙ КАПІТАЛ		
16.	Статутний капітал	20710	17585
17.	Резерви та фонди банку	1823	1823
18.	Результати переоцінки основних засобів і нематеріальних активів	16	16
19.	Результат минулих років	519	519
20.	Прибуток звітного року, що очікує затвердження	893	893
21.	Результат поточного року	566	0
22.	Усього власного капіталу	24527	20836
23.	Усього пасивів	105895	93489

ВАТ "КБ "ПРИЧОРНОМОР'Я"

Звіт про фінансові результати проміжної фінансової звітності банку на 1 липня 2003 року ВАТ "КБ "ПРИЧОРНОМОР'Я", Дніпропетровьк

(тис.грн.)

Рядок	Найменування статті	Звітна дата	Відповідна дата минулого року
1.	Чистий процентний дохід	6760	4530
2.	Чистий комісійний дохід	1479	1281
3.	Чистий торговельний дохід	145	309
4.	Прибуток/збиток від інвестиційних цінних паперів	1	19
5.	Інший операційний дохід	11	5
6.	Усього доходів	8396	6144
7.	Загально-адміністративні витрати	-1873	-1648
8.	Витрати на персонал	-1262	-1171
9.	Прибуток від операцій	5261	3326
10.	Чисті витрати на формування резервів	-4491	-2625
11.	Прибуток до оподаткування	770	701
12.	Податок на прибуток	-204	-225
13.	Прибуток після оподаткування	566	476
14.	Чистий прибуток /збиток банку	566	476
15.	Чистий прибуток на одну просту акцію(грн.)	0.01	0
16.	Скоригований чистий прибуток на одну просту акцію(грн.)	0.01	0

Примітка "Зобов'язання банку, які обліковуються на позабалансових рахунках" на 1 липня 2003 року ВАТ "КБ "ПРИЧОРНОМОР'Я", Дніпропетровськ

(тис.грн.)

Рядок	Найменування статті	Звітна дата	На кінець попереднього року	Зміни
1.	Гарантії, що надані клієнтам	215	37	178
2.	Зобов'язання з кредитування, які надані клієнтам	1150	1	1149
3.	Усього	1365	38	1327

Баланс проміжної фінансової звітності банку на 1 липня 2003 року 81 ОБ'ЄДНАНИЙ КОМЕРЦІЙНИЙ БАНК

(тисяч гривень)

Рядок	Найменування статті	Звітна дата	На кінець попереднього року
	АКТИВИ		
1.	Грошові кошти та залишки в НБУ	8112	3201
3.	Кошти в інших банках	12056	7845
4.	Цінні папери на продаж	0	8316
5.	Кредити та заборгованість клієнтів	72158	62154
6.	Інвестиційні цінні папери	25051	155
7.	Довгострокові інвестиції до асоційованих компаній та дочірніх установ	126	5086
8.	Основні засоби та нематеріальні активи	15704	14036
9.	Нараховані доходи до отримання	5853	4200
10.	Інші активи	20333	26463
11.	Усього активів	159393	131457
	ЗОБОВ'ЯЗАННЯ		
12.	Кошти банків	28110	23850
13.	Кошти клієнтів	95395	73307
16.	Нараховані витрати до сплати	649	540
17.	Інші зобов'язання	1380	1063
18.	Усього зобов'язань	125534	98759
	ВЛАСНИЙ КАПІТАЛ		
19.	Статутний капітал	28500	28500
21.	Акції, що викуплені в акціонерів	2916	2972
23.	Резерви	226	205
24.	Результати переоцінки основних засобів і нематеріальних активів	4291	3816
25.	Результат минулих років	2958	2780
26.	Прибуток минулого року, що очікує затвердження	0	369
29.	Результат поточного року	800	0
30.	Усього власного капіталу	33859	32698
31.	Усього пасивів	159393	131457

81 ОБ'ЄДНАНИЙ КОМЕРЦІЙНИЙ БАНК

Звіт про фінансові результати проміжної фінансової звітності банку на 1 липня 2003 року 81 ОБ'ЄДНАНИЙ КОМЕРЦІЙНИЙ БАНК

(тисяч гривень)

Рядок	Найменування статті	Звітна дата	Відповідна дата минулого року
1.	Чистий процентний дохід	815	3077
2.	Чистий комісійний дохід	1839	1676
3.	Дивідендний дохід	1	2
4.	Чистий торговельний дохід	894	2167
5.	Прибуток/збиток від інвестиційних цінних паперів	6233	786
6.	Прибуток від довгострокових інвестицій в асоційовані й дочірні установи та інших інвестицій	8	0
7.	Інший операційний дохід	454	112
8.	Усього доходів	10244	7819
9.	Загальноадміністративні витрати	(3199)	(2365)
10.	Витрати на персонал	(2833)	(2568)
11.	Прибуток від операцій	4213	2886
12.	Чисті витрати на формування резервів	(3372)	(2662)
13.	Прибуток до оподаткування	841	224
14.	Податок на прибуток	(41)	0
15.	Прибуток після оподаткування	800	224
17.	Чистий прибуток/збиток банку	800	224
18.	Чистий прибуток на одну просту акцію	0.31 грн.	
19.	Скоригований чистий прибуток на одну просту акцію	0.31 грн.	

Примітка «Зобов'язання банку, які обліковуються на позабалансових рахунках» на 1 липня 2003 року 81 ОБ'ЄДНАНИЙ КОМЕРЦІЙНИЙ БАНК

(тисяч гривень)

Рядок	Найменування статті	Звітна дата	На кінець попереднього року	Зміни
1.	Гарантії, що надані клієнтам	15	31	(16)
4.	Зобов'язання з кредитування, які надані клієнтам	249	217	31
10.	Усього	264	249	15

Голова Правління — *Нефед Р. Б.*
В. о. головного бухгалтера — *Гостєва Т. Г.*

АКБ „Мрія"

Балансовий звіт АКБ "Мрія" на 1 липня 2003 року

(тис. грн.)

Статті балансу 1		Сума 2
АКТИВИ		
Валюта, монета і банківські метали		17 456,3
Національна валюта	11 329,6	
Іноземна валюта	6 126,7	
Банківські метали	-	
Дорожні та інші чеки		0,5
Коррахунки в НБУ		19 144,2
Інші кошти в НБУ		18,6
Коррахунки в інших банках		13 897,7
Депозити та кредити в інших банках		58 451,9
Резерв під заборгованість інших банків		- 600,8
Цінні папери в портфелі банку:		13 602,2
Цінні папери в портфелі банку на продаж	9 830,1	
Резерв під знецiненні ЦП на продаж	-	
Цінні папери в портфелі банку на інвестиції	3 790,4	
Резерв під знецінені ЦП на інвестиції	- 18,3	
Кредити та фінансовий лізинг, надані клієнтам		431 798,8
Резерв під кредити та фінансовий лізинг клієнтам		- 5 314,5
Інвестиції капіталу в асоційовані компанії		-
Інвестиції капіталу в дочірні компанії		-
Нематеріальні активи		615,9
Матеріальні активи		29 128,4
Інші активи		9 785,6
Резерв під можливі витрати за сумнівною дебіторською заборгованістю		- 18,6
СУКУПНІ АКТИВИ		***587 966,2***
ЗОБОВ'ЯЗАННЯ		
Коррахунки банків		5 945,3
Депозити та кредити банків:		46 853,1
В т.ч. кредити, отримані від НБУ	-	
Кошти до запитання клієнтів		135 095,4
Строкові депозити клієнтів		292 100,6
Цінні папери власного боргу		4 983,4
Кредити, отримані від міжнародних фінансових організацій		-
Субординована заборгованість		9 753,7
Інші зобов'язання		30 682,8
СУКУПНІ ЗОБОВ'ЯЗАННЯ		***525 414,3***
КАПІТАЛ		
Статутний капітал		28 311,9
Сплачений статутний капітал	28 311,9	
Несплачений статутний капітал	-	
Прибутки і резерви		34 240,0
Нерозподілені прибутки минулих років	-	
Непокриті збитки минулих років	-	
Прибуток звітного року, що очікує затвердження	-	
Збиток звітного року, що очікують затвердження	-	
Загальні резерви	28 127,7	
Прибуток поточного року	6 112,3	
Збитки поточного року	-	
СУКУПНИЙ КАПІТАЛ		***62 551,9***
СУКУПНІ ЗОБОВ'ЯЗАННЯ І КАПІТАЛ		***587 966,2***

Голова Правління — *К.М. Ворушилін*
Головний бухгалтер — *М.М. Кузнєцова*

Звіт про фінансові результати діяльності АКБ „Мрія" за II квартал 2003 р.

(тис. грн.)

Рядок	Найменування статті	На звітну дату кварталу: поточного року	попереднього фінансового року
1	Чистий процентний дохід	15.540	13.458
2	Чистий комісійний дохід	10.679	8.523
3	Дивідендний дохід	15	-
4	Чистий торгівельний дохід	1.583	1.638
5	Прибуток / збиток від інвестиційних цінних паперів	-	-
6	Прибуток від довгострокових інвестицій в асоційовані компанії й дочірні установи та інших інвестицій	-	-
7	Інший операційний дохід	175	630
8	Усього доходів	27.992	24.249
9	Загально адміністративні витрати	9.947	7.964
10	Витрати на персонал	8.783	6.082
11	Прибуток від операцій	9.261	10.203
12	Витрати на безнадійні та сумнівні борги	675	1.940
13	Прибуток до оподаткування	8.586	8.263
14	Податок на прибуток	2.474	1.132
15	Прибуток після оподаткування	6.112	7.131
16	Непередбачені доходи / витрати	-	-
17	Чистий прибуток / збиток банку	6.112	7.131
18	Чистий прибуток на одну просту акцію (грн..)	-	-
19	Скоригований чистий прибуток на одну просту акцію (грн.)	-	-

Голова Правління АКБ "Мрія" — *К.М. Ворушилін*
Головний бухгалтер АКБ „Мрія" — *М.М. Кузнєцова*

АБ „Перший Інвестиційний Банк"

ПРОМІЖНА ФІНАНСОВА ЗВІТНІСТЬ

за 2 квартал 2003 року

04073, м.Київ 73, пр–т Московський, 6

Баланс

(тис. грн.)

Рядок	Найменування статті	На 01.07.2003	На 01.01.2003
	Активи		
1	Грошові кошти та залишки в НБУ	31 005	20 038
2	Казначейські та інші цінні папери, що рефінансуються НБУ, та цінні папери, емітовані НБУ	0	0
3	Кошти в інших банках	100 599	64 651
4	Цінні папери на продаж	4 724	4 035
5	Кредити та заборгованість клієнтів	122 261	96 734
6	Інвестиційні цінні папери	14 017	2 807
7	Довгострокові інвестиції до асоційованих компаній і дочірніх установ	0	0
8	Основні засоби та нематеріальні активи	35 365	34 009
9	Нараховані доходи до отримання	6 032	3 715
10	Інші активи	5 344	1 505
11	***Усього активів***	***319 347***	***227 494***
	Зобов'язання		
12	Кошти банків	70 063	14 276
13	Кошти клієнтів	173 445	143 814
14	Інші депозити	6 037	9 000
15	Боргові цінні папери, емітовані банком	0	0
16	Нараховані витрати до сплати	1 378	859
17	Інші зобов'язання	12 098	11 310
18	***Усього зобов`язань***	***263 021***	***179 259***
	Капітал		
19	Статутний капітал	28 613	28 613
20	Капіталізовані дивіденди	0	0
21	Акції, що викуплені в акціонерів	0	0
22	Емісійні різниці	17 924	10 986
23	Резерви	8 612	6 030
24	Результати переоцінки основних засобів і нематеріальних активів	0	0
25	Результат минулих років	0	0
26	Прибуток минулого року, що очікує затвердження	0	2 606
27	Збитки минулого року, що очікують затвердження	0	0
28	Результат поточного року	1 176	0
29	***Усього власного капіталу***	***56 326***	***48 235***
30	***Усього пасивів***	***319 347***	***227 494***

Звіт про фінансові результати

(тис. грн.)

	Найменування статті	На 01.07.2003р.	На 01.07.2002р.
1.	Чистий процентний дохід	9 848	10 624
2.	Чистий комісійний дохід	961	540
3.	Дивідендний дохід	0	0
4.	Чистий торговельний дохід	(181)	173
5.	Прибуток/збиток від інвестиційних цінних паперів	0	0
6.	Прибуток від довгострокових інвестицій в асоційовані й дочірні установи та інших інвестицій	0	0
7.	Інший операційний дохід	248	638
8.	Усього доходів	10 876	11 975
9.	Загальноадміністративні витрати	(4 234)	(4 098)
10.	Витрати на персонал	(1 942)	(1 593)
11.	Прибуток від операцій	4 700	6 284
12.	Витрати на безнадійні та сумнівні борги	(2 881)	(4 447)
13.	Прибуток до оподаткування	1 819	1 837
14.	Податок на прибуток	(642)	(921)
15.	Прибуток після оподаткування	1 177	916
16.	Непередбачені доходи/витрати	0	0
17.	Чистий прибуток/збиток банку	1 177	916
18.	Чистий прибуток на одну просту акцію (грн.)		
19.	Скоригований чистий прибуток наодну просту акцію (грн.)		

Зобов 'язання банку, які обліковуються на позабалансових рахунках

(тис. грн.)

	Найменування статті	На 01.07.2003р	На 01.01.2003р	Зміни після дати останньої річної звітності (+; -)
1.	Гарантії, що надані клієнтам	7 837	5 680	2 157
2.	Сумнівні гарантії та поручительства			
3.	Зобов'язання з кредитування, які надані банкам			
4.	Зобов'язання з кредитування, які надані клієнтам	35 037		35 037
5.	Валюта та банківські метали, які куплені, але не отримані			
6.	Сумнівні вимоги за операціями з валютою та банківськими металами			
7.	Сумнівні вимоги за операціями з фінансовими інструментами, крім інструментів валютного обміну			
8.	Надана застава	25 000	832	24 168
9.	Цінні папери та матеріальні цінності клієнтів у довірчому управлінні	1 449		1 449
10.	Усього	69 323	6 512	62 811

Голова Правління — *Т.Б.Аліфанова*
Головний бухгалтер — *І.В.Колесник*

ОГОЛОШЕННЯ

АКЦІОНЕРНИЙ БАНК "СТОЛИЧНИЙ"

02160, м.Київ, пр. Возз'єднання, 15
т/ф: (044)5502000, МФО 322733

Баланс проміжної фінансової звітності банку на 1 липня 2003 року

(тис. грн.)

Рядок	Найменування статті	Звітна дата	На кінець попередого року
	АКТИВИ		
1	Грошові кошти та залишки в НБУ	738	727
2	Казначейські та інші цінні папери, що рефінансуються НБУ, та цінні папери, емітовані НБУ	0	0
3	Кошти в інших банках	0	1500
4	Цінні папери на продаж	276	0
5	Кредити та заборгованість клієнтів	24225	13931
6	Інвестиційні цінні папери	4557	4757
7	Довгострокові інвестиції до асоційованих компаній та дочірніх установ	0	0
8	Основні засоби та нематеріальні активи	413	410
9	Нараховані доходи до отримання	4372	2388
10	Інші активи	23	71
11	**Усього активів**	**34604**	**23785**
	ЗОБОВ'ЯЗАННЯ		
12	Кошти банків	0	1500
13	Кошти клієнтів	3205	2864
14	Інші депозити	0	0
15	Боргові цінні папери, емітовані банком	0	0
16	Нараховані витрати до сплати	24	0
17	Інші зобов'язання	14336	3833
18	**Усього зобов'язань**	**17565**	**8198**
	ВЛАСНИЙ КАПІТАЛ		
19	Статутний капітал	13635	13635
20	Капіталізовані дивіденди	0	0
21	Акції, що викуплені в акціонерів	0	0
22	Емісійні різниці	0	0
23	Резерви	734	278
24	Результати переоцінки осн. засобів та немат. активів	5	5
25	Результат минулих років	1214	1375
26	Прибуток минул. року, що очікує затвердження	0	294
27	Збитки минул. року, що очікують затвердження	0	0
28	у т.ч. сума переоцінки у разі вибуття необор. активів	0	0
29	Результат поточного року	1451	0
30	**Усього власного капіталу**	**17038**	**15587**
31	**Усього пасивів**	**34604**	**23785**

Звіт про фін. результ. проміжної фін. звітності банку на 1 липня 2003р.

(тис. грн.)

Рядок	Найменування статті	Звітна дата	Відпов. дата минул. року
1	Чистий процентний дохід	2682	1768
2	Чистий комісійний дохід	-569	-585
3	Дивідендний дохід	6	0
4	Чистий торговельний дохід	5	0
5	Прибуток/збиток від інвестиційних цінних паперів	0	0
6	Прибуток від довгострокових інвестицій в асоційовані компанії й дочірні установи та інших інвестицій	0	0
7	Інший операційний дохід	0	42
8	**Усього доходів**	**2124**	**1225**
9	Загальноадміністративні витрати	-357	-452
10	Витрати на персонал	-101	-150
11	**Прибуток від операцій**	**1666**	**623**
12	Витрати на безнадійні борги	-209	-133
13	**Прибуток до оподаткування**	**1456**	**489**
14	Податок на прибуток	-5	-107
15	**Прибуток після оподаткування**	**1451**	**383**
16	Непередбачені доходи/витрати	0	0
17	**Чистий прибуток/збиток банку**	**1451**	**383**
18	Чистий прибуток на одну просту акцію	0.11	0
19	Скоригован. чистий приб. на одну просту акцію	0.11	0

Примітка "Зобов'язання банку, які обліковуються на позабалансових рахунках за другий квартал 2003 року

(тис. грн.)

Рядок	Найменування статті	на 30.06.03	на 31.12.02	Зміни після дати ост. річн. звітн. (+; -)
1	Гарантії, що надані клієнтам	150,0	0	-
2	Сумнівні гарантії та поручительства	0	0	-
3	Зобов'язання з кредитув., які надані банкам	0	0	-
4	Зобов'яз. з кредитув., які надані клієнтам	0	0	-
5	Валюта та банківські метали, які куплені, але не отримані	0	0	-
6	Сумнівні вимоги за операціями з валютою та банківськими металами	0	0	-
7	Сумнівні вимоги за операціями з фін. інстр. крім інструментів валютного обміну	0	0	-
8	Надана застава	0	0	-
9	Цінні папери та мат. цінності клієнтів у довірчому управлінні	0,002	0,002	-
10	**Усього**	**150,002**	**0,002**	-

Голова Правління — **Куфтарков А.Ю.**
Головний бухгалтер — **Бреус О.В.**

ДТГО "Південно-Західна залізниця" інформує
про введення з 01.08.2003 року нових роздрібних тарифів на електроенергію без урахування податку на додану вартість.
Роздрібні тарифи для категорій споживачів на території розташування ДТГО "Південно-Західна залізниця", крім населення, населених пунктів, з напругою живлення становлять:

Групи споживачів	Тариф грн. за 1 МВт/год		Групи споживачів	Тариф грн. за 1 МВт/год	
	1 клас	2 клас		1 клас	2 клас
Промислові та прирівняні до них споживачі з приєднаною потужністю 750 кВа і більше	173,33	260,13	Електрифікований залізничний транспорт	173,33	260,13
			Непромислові споживачі	173,33	260,13
Промислові та прирівняні до них споживачі з приєднаною потужністю до 750 кВа	173,33	260,13	Виробничі с\г споживачі	173,33	260,13

Згідно з Постановою НКРЕ від 06.12.02. №1358 для визначення рівня ставок тарифів, диференційованих за періодами часу, встановлюються такі тарифні коефіцієнти: нічний період – 0,3; напівпіковий період - 1,02; піковий період – 1,80.

Тарифи на електричну енергію, яка відпускається на потреби опалення та гарячого водопостачання (на 1 та 2 класі), визначаються шляхом множення встановленого ринкового тарифу для споживачів на відповідний тарифний коефіцієнт:
Нічний період – 0,4; денний-1,8.

Роздрібні тарифи розраховані згідно з умовами та правилами здійснення підприємницької діяльності з постачання електричної енергії за регульованим тарифом на підставі таких даних:		
Прогнозована оптова ринкова ціна на розрахунковий період грн./Мвтгод	134,25	Постанова НКРЕ № 694 від 17.07.03
Коефіцієнт нормативних технологічних втрат (1 клас напруги 35-110 кВ) %	2,96	Постанова НКРЕ № 632 від 12.06.02
Коефіцієнт нормативних технологічних втрат (2 клас напруги 0,4-10 кВ) %	16,58	Постанова НКРЕ № 632 від 12.06.02
Тариф на передачу електроенергії (1 клас напруги 35-110 кВ) грн./МВтгод	13,56	Постанова НКРЕ № 382 від 30.04.03
Тариф на передачу електроенергії (2 клас напруги 0,4-10 кВ) грн./МВтгод	68,99	Постанова НКРЕ № 382 від 30.04.03
Тариф на постачання 1 група (грн./МВтгод)	1,96	Постанова НКРЕ № 382 від 30.04.03
Тариф на постачання 2 група (грн./МВтгод)	9,82	Постанова НКРЕ № 382 від 30.04.03
Прогнозована середня закупівельна ціна (грн./Мвтгод)	153,14	

Фінансовий звіт про надходження та використання коштів Політичної партії «Народна партія вкладників та соціального захисту» за 2002 рік.

1. Надходження коштів на рахунок ПП НПВтаСЗ

№ п/п	Джерело надходження коштів	Сума (грн.)
1.	**Сума одержаної безповоротної фінансової допомоги або безплатних надходжень чи добровільних пожертвувань**	**310 115,00**
1.1	Сума коштів	306 835,00
1.2	Вартість майна	3 280,00
2.	**Доходи, отримані від проведення основної діяльності (продажу газети «За соціальний захист», плакатів з символікою партії)**	**10 369,00**
3.	**Залишок коштів з попереднього року**	**38 100,30**
	Усього надійшло коштів	**358 584,30**

2. Витрати коштів ПП НПВтаСЗ

№ п/п	Стаття	Сума (грн.)
1.	**Сума витрат на утримання ПП НПВтаСЗ**	
	● оплата банківських послуг ● витрати на передвиборчу агітацію ● оренда (плата за оренду приміщень, обладнання, технічних засобів для проведення передвиборчої агітації) ● оплата інших послуг ведення передвиборчої агітації ● заробітна плата адміністративного персоналу ● податки ● господарські потреби ● інше	316 743,00
2.	**Витрати, що здійснюються для виконання статутних завдань**	**41 738,00**
2.1	Для проведення благодійної діяльності	8119,00
2.2	Для проведення аматорсько-спортивної діяльності	100,00
2.3	Для проведення просвітньої діяльності	5500,00
2.4	Для проведення культурної діяльності	2228,00
2.5	Суми витрат на інші цілі, що передбачені статутними документами	25 791,00
	Усього витрачено коштів	**358 484,00**

Господарський суд Дніпропетровської області (49600, м. Дніпропетровськ, вул. Куйбишева, 1а) виніс ухвалу № Б 24/70/03 від 14.07.2003 р. про порушення провадження у справі про банкрутство ЗАТ «Поліном» юридична адреса: 53211, Дніпропетровська обл., м. Нікополь, вул. Кріпака, 2. Р/р 2600030175425 у Нікопольському відділенні АКБ «Промінвестбанк», м. Нікополь, МФО 305534. Код ЄДРПОУ 30010238. Розпорядником майна призначено Шмаль Володимира Григоровича (ліцензія АА № 047961, м. Нікополь, вул. Г. Чорнобилю, 61/18, т. 2-33-26). Претензії кредиторів приймаються протягом місяця з дня публікації оголошення.

Товариство з обмеженою відповідальністю «Артур Андерсен (Україна)», ідентифікаційний код 20047883, повідомляє про свою ліквідацію. Претензії приймаються протягом 2-х місяців за адресою: м. Київ, вул. Хрещатик, 19-А.

АБ "Кліринговий Дім" Баланс за II квартал 2003 року

(тис.грн.)

Рядок	Найменування статті	На звітну дату поточного кварталу	На кінець попереднього фінансового року
	АКТИВИ		
1	Грошові кошти та залишки в НБУ	5 373	4 687
2	Казначейські та інші цінні папери, що рефінансуються Національним банком України, та цінні папери, емітовані НБУ		
3	Кошти в інших банках	36 950	30 346
4	Цінні папери на продаж		
5	Кредити та заборгованість клієнтів	71 810	88 487
6	Інвестиційні цінні папери	18 735	10 350
7	Довгострокові інвестиції до асоційованих компаній і дочірніх установ		
8	Основні засоби та нематеріальні активи	2 981	2 040
9	Нараховані доходи до отримання	914	250
10	Інші активи	1 280	5 747
11	Усього активів	138 043	141 907
	ЗОБОВ`ЯЗАННЯ		
12	Кошти банків	53 418	59 268
13	Кошти клієнтів	51 192	50 730
14	Інші депозити		
15	Боргові цінні папери, емітовані банком		
16	Нараховані витрати до сплати	620	616
17	Інші зобов'язання	439	596
18	Усього зобов`язань	105 669	111 210
	ВЛАСНИЙ КАПІТАЛ		
19	Статутний капітал	29 680	29 680
20	Капіталізовані дивіденди		
21	Акції, викуплені в акціонерів		
22	Емісійні різниці		
23	Резерви та фонди банку	1 017	157
24	Результати переоцінки основних засобів та нематеріальних активів		
25	Результат минулих років		
26	Прибуток звітного року, що очікує затвердження		860
27	Збиток звітного року, що очікує затвердження		
28	у тому числі сума переоцінки у разі вибуття необоротних активів		
29	Результат поточного року	1 677	
30	Усього власного капіталу	32 374	30 697
31	Усього пасивів	138 043	141 907

Голова Правління — **В.О.Андреєвська**
Головний бухгалтер — **О.О.Маркіна**

Звіт про фінансові результати за II квартал 2003 року

(тис.грн.)

Рядок	Найменування статті	На звітну дату поточного року	На звітну дату кварталу попереднього фінансового року
1	Чистий процентний дохід	5 189	3471
2	Чистий комісійний дохід	299	243
3	Дивідендний дохід	22	960
4	Чистий торговельний дохід	305	155
5	Прибуток/збиток від інвестиційних цінних паперів	1 042	
6	Прибуток від довгострокових інвестицій в асоційовані компанії й дочірні установи та інших інвестицій		
7	Інший операційний дохід	89	9
8	Усього доходів	6 946	4 838
9	Загальноадміністративні витрати	(3 873)	(1851)
10	Витрати на персонал	(1 221)	(967)
11	Прибуток від операцій	1 852	2020
12	Чисті витрати на формування резервів	(124)	(1315)
13	Прибуток до оподаткування	1 728	705
14	Податок на прибуток	(51)	
15	Прибуток після оподаткування	1 677	705
16	Непередбачені доходи/витрати		
17	Чистий прибуток/ збиток банку	1 677	705
18	Чистий прибуток на одну просту акцію (грн.)		
19	Скоригований чистий прибуток на одну просту акцію (грн.)		

Голова Правління — **В.О. Андреєвська**
Головний бухгалтер — **О.О. Маркіна**

Примітка "Зобов'язання банку, які обліковуються на позабалансових рахунках" за II квартал 2003 року

(тис.грн.)

Рядок	Найменування статті	На звітну дату поточного кварталу	На кінець попереднього фінансового року	Зміни після дати останньої річної звітності (+, -)
1	Гарантії, що надані клієнтам		248	-248
2	Сумнівні гарантії та поручительства			
3	Зобов'язання з кредитування, які надані банкам			
4	Зобов'язання з кредитування, які надані клієнтам	8 032		8 032
5	Валюта та банківські метали, які куплені, але не отримані			
6	Сумнівні вимоги за операціями з валютою та банківськими металами			
7	Сумнівні вимоги за операціями з фінансовими інструментами, крім інструментів валютного обміну			
8	Надана застава	31 188	14 421	16 768
9	Усього	39 220	14 669	24 552

Голова Правління — **В.О. Андреєвська**
Головний бухгалтер — **О.О.Маркіна**

Определением Хозяйственного суда Днепропетровской области от 01.07.2003 г. по делу № 515/2/163/98, признано банкротом коллективное сельскохозяйственное предприятие «Россия», с. Дзержиновка Солонянского р-на Днепропетровской области, открыта ликвидационная процедура.

Ликвидатор — арбитражный управляющий Гуляев Вячеслав Павлович, лицензия АА № 249945, почтовый адрес: инд. 51935, обл. Днепропетровская, г. Днепродзержинск, а/я № 1032.

Національний банк України Баланс

тис.грн.

№ рядка	Найменування статті	01.07.2003	01.01.2003
	I. **АКТИВИ**		
1	Кошти та депозити в іноземній валюті	32 944 672	23 316 656
2	Авуари в СПЗ	40 391	150 839
3	Монетарне золото	935 441	935 418
4	Цінні папери Уряду	8 508 733	9 041 875
5	Кредити Уряду	10 522 970	10 522 443
6	Кредити банкам та іншим позичальникам	1 383 366	879 362
7	Внески в рахунок квоти МВФ	10 249 523	9 946 343
8	Інші активи	2 262 142	2 477 551
	Усього активів	**66 847 238**	**57 270 487**
	II. ЗОБОВ'ЯЗАННЯ		
9	Банкноти та монети в обігу	31 083 955	27 703 345
10	Кошти банків	4 276 775	3 263 781
11	Кошти Уряду та інших клієнтів	6 933 808	2 396 938
12	Зобов'язання з перерахування прибутку до бюджету	8 488	88 488
13	Кредити отримані	304 668	300 554
14	Заборгованість перед МВФ	20 095 451	19 950 658
15	Інші зобов'язання	848 029	874 632
	Усього зобов'язань	**63 551 174**	**54 578 396**
	III. ВЛАСНИЙ КАПІТАЛ		
16	Власний капітал	3 296 064	2 692 091
	Усього пасивів	**66 847 238**	**57 270 487**

Голова — **С.Л.Тігіпко**

Головний бухгалтер — директор Департаменту бухгалтерського обліку — **В.І. Ричаківська**

ОГОЛОШЕННЯ

Фінансова звітність АППБ "Аваль" станом на 01.07.03 р.

Баланс АППБ "Аваль"

(тис. грн.)

Рядок	Найменування статті	01.07.2003	01.01.2003
	АКТИВИ		
1	Грошові кошти та залишки в НБУ	634480	497753
2	Казначейські та інші цінні папери, що рефінансуються Національним банком України, та цінні папери, емітовані Національним банком України	123647	169739
3	Кошти в інших банках	695125	482990
4	Цінні папери на продаж	55024	69381
5	Кредити та заборгованість клієнтів	5219451	4029699
6	Інвестиційні цінні папери	42257	83389
7	Довгострокові інвестиції до асоційованих компаній і дочірніх установ	14012	13867
8	Основні засоби та нематеріальні активи	503272	463666
9	Нараховані доходи до отримання	15431	13818
10	Інші активи	172481	153973
11	Усього активів	7475180	5978275
	ЗОБОВ`ЯЗАННЯ		
12	Кошти банків	716509	298432
13	Депозити та кредити банків	0	0
14	Кошти клієнтів	6052683	5005723
15	Інші депозити	0	1
16	Боргові цінні папери, емітовані банком	0	0
17	Кредити, отримані від міжнародних та інших фін.організацій	0	0
18	Субординована заборгованість	0	0
19	Нараховані витрати до сплати	58130	40466
20	Інші зобов'язання	40318	34254
21	Усього зобов'язань	6867640	5378876
	ВЛАСНИЙ КАПІТАЛ		
22	Статутний капітал	500000	500000
23	Капіталізовані дивіденди	0	0
24	Акції, що викуплені в акціонерів	0	(3038)
25	Емісійні різниці	2898	0
26	Резерви	96962	21059
27	Результат минулих років	5471	71559
28	Прибуток минулого року, що очікує затвердження	0	114084
29	Збитки минулого року, що очікують затвердження	0	(104267) 314006
30	Результат поточного року	2209	5451
31	Усього власного капіталу	607540	599399
32	Усього пасивів	7475180	5978275

Звіт про фінансові результати АППБ "АВАЛЬ"

(тис. грн.)

Рядок	Найменування статті	Звітний рік 01.07.2003	Попередній рік 01.07.2002
1	Чистий процентний дохід	187018	152110
2	Чисті процентні витрати	173643	139204
3	Дивідендний дохід	24	49
4	Чистий торговельний дохід	28838	18411
5	Прибуток / збиток від інвестиційних цінних паперів	(88)	1383
6	Прибуток від довгострокових інвестицій в асоційовані компанії й дочірні установи та інших інвестицій	8	0
7	Інший операційний дохід	2074	2239
8	Усього доходів	391517	313396
9	Загальноадміністративні витрати	(185986)	(138473)
10	Витрати на персонал	(128750)	(146710)
11	Прибуток від операцій	76781	28213
12	Витрати на безнадійні борги	(74091)	(25547)
13	Прибуток до оподаткування	2690	2666
14	Податок на прибуток	(520)	(604)
15	Прибуток після оподаткування	2170	2062
16	Непередбачені доходи/витрати	39	16
17	Чистий прибуток / збиток банку	2209	2078
18	Скоригований чистий прибуток на одну просту акцію	0	0

Зобов'язання АППБ "Аваль"

(тис. грн.)

Рядок	Найменування статті	01.07.2003	01.01.2003	Зміни
1	Гарантії, що надані клієнтам	92717	66576	26141
2	Сумнівні гарантії та поручительства	0	0	0
3	Зобов'язання з кредитування, які надані банкам	0	0	0
4	Зобов'язання з кредитування, які надані клієнтам	42606	46356	-3750
5	Валюта та банківські метали, які куплені, але не отримані	81753	1176	80577
6	Сумнівні вимоги за операціями з валютою та банківськими металами	0	0	0
7	Сумнівні вимоги за операціями з фінансовими інструментами, крім інструментів валютного обміну	0	0	0
8	Надана застава	627877	132294	495583
9	Усього	844953	246402	598551

Голова Правління *О.В. Деркач*

Головний бухгалтер *І.П. Волощук*

Фінансова звітність ВАТ КБ "Хрещатик"

Звіт про фінансові результати за 2 квартал 2003 р.

(тис. грн.)

Найменування статті	На 1 липня 2003 року	На 1 липня 2002 року
Чистий процентний дохід	13523	12398
Чистий комісійний дохід	6131	2138
Дивідендний дохід	0	0
Чистий торговельний дохід	999	488
Прибуток / збиток від інвестиційних цінних паперів	0	0
Прибуток від довгострокових інвестицій в асоційовані компанії й дочірні установи та інших інвестицій	0	0
Інший операційний дохід	109	93
Усього доходів	**20762**	**15117**
Загальноадміністративні витрати	(7525)	(5598)
Витрати на персонал	(6651)	(5114)
Прибуток від операцій	**6586**	**4405**
Витрати на безнадійні та сумнівні борги	(851)	(766)
Прибуток до оподаткування	**5735**	**3639**
Податок на прибуток	(2281)	(1116)
Прибуток після оподаткування	**3454**	**2523**
Непередбачені доходи / витрати	0	0
Чистий прибуток / збиток банку	**3454**	**2523**
Чистий прибуток на одну просту акцію (грн.)	58	
Скоригований чистий прибуток на одну просту акцію (грн.)	58	

Баланс за 2 квартал 2003 р.

(тис. грн.)

Найменування статті	на 01.07.2003	на 01.01.2003
АКТИВИ		
Грошові кошти та залишки в НБУ	32333	174597
Казначейські та інші цінні папери, що рефінансуються Національним банком України, та цінні папери, емітовані Національним банком України	538	520
Кошти в інших банках	41319	27390
Цінні папери на продаж	0	102
Кредити та заборгованість клієнтів	307671	261519
Інвестиційні цінні папери	40	40
Довгострокові вкладення в асоційовані компанії і дочірні установи	0	0
Основні засоби та нематеріальні активи	17934	10238
Нараховані доходи до отримання	3423	1490
Інші активи	3568	1868
Усього активів	**406826**	**477764**
ЗОБОВ'ЯЗАННЯ		
Кошти банків	26379	11935
Кошти клієнтів	266033	352930
Інші депозити	4309	2548
Боргові цінні папери, емітовані банком	5082	7951
Нараховані витрати до сплати	1903	2112
Інші зобов'язання	28410	27033
Усього зобов'язань	**332116**	**404509**
ВЛАСНИЙ КАПІТАЛ		
Статутний капітал	60000	60000
Капіталізовані дивіденди	0	0
Акції, викуплені в акціонерів	0	0
Емісійні різниці	0	0
Резерви	8756	8205
Результати переоцінки основних засобів та нематеріальних активів	0	0
Результат минулих років	2500	0
Прибуток минулого року, що очікує затвердження		5050
Збитки минулого року, що очікують затвердження	0	0
у тому числі сума переоцінки у разі вибуття необоротних активів	0	0
Результат поточного року	3454	0
Усього власного капіталу	**74710**	**73255**
Усього пасивів	**406826**	**477764**

Примітка "Зобов'язання банку, які обліковуються на позабалансових рахунках" за 2 квартал 2003 р.

(тис. грн.)

Найменування статті	На 1 липня 2003 р.	На кінець 2002 р.	Зміни після дати останньої річної звітності (+,-)
Гарантії, що надані клієнтам	0	0	
Сумнівні гарантії та поручительства	0	0	0
Зобов'язання з кредитування, надані банкам	0	0	0
Зобов'язання з кредитування, надані клієнтам	13140	15790	-2650
Валюта та банківські метали, куплені, але не отримані	0	0	0
Сумнівні вимоги за операціями з валютою та банківськими металами	0	0	0
Сумнівні вимоги за операціями з фінансовими інструментами, крім інструментів валютного обміну	0	0	0
Надана застава	21484	11838	+9646
Цінні папери та матеріальні цінності клієнтів у довірчому управлінні	0	0	
Усього	**34624**	**27628**	+6996

Голова Правління Д.М. Гриджук **Головний бухгалтер В.М. Юр**

ТАС – КОМЕРЦБАНК

Проміжна фінансова звітність АКБ "ТАС-Комерцбанк" за II квартал 2003 р.

Ліцензія НБУ №38 від 11.10.2001

Баланс проміжної фінансової звітності банку за II квартал 2003 року

(тис. грн.)

Рядок	Найменування статті	Звітна дата	На кінець попереднього року
	АКТИВИ		
1.	Грошові кошти та залишки в НБУ	26075	15018
2.	Кошти в інших банках	69568	73390
3.	Цінні папери на продаж	16520	8865
4.	Кредити та заборгованість клієнтів	258010	178368
5.	Інвестиційні цінні папери	1	27
6.	Довгострокові інвестиції до асоційованих компаній та дочірніх установ	2064	2064
7.	Основні засоби та нематеріальні активи	10463	8618
8.	Нараховані доходи до отримання	3890	3245
9.	Інші активи	2312	10603
10.	Усього активів	388903	300198
	ЗОБОВ'ЯЗАННЯ		
11.	Кошти банків	86636	38684
12.	Кошти клієнтів	225176	194022
13.	Інші депозити	53	53
14.	Боргові цінні папери, емітовані банком	2	2
15.	Нараховані витрати до сплати	3826	2284
16.	Інші зобов'язання	16385	11070
17.	Усього зобов'язань	332078	244115
	ВЛАСНИЙ КАПІТАЛ		
18.	Статутний капітал	42500	42500
19.	Резерви	13558	1979
20.	Результати переоцінки основних засобів і нематеріальних активів	25	25
21.	Результат минулих років	0	10710
22.	Прибуток минулого року, що очікує затвердження	0	971
23.	Збитки минулого року, що очікують затвердження	0	(102)
24.	Результат поточного року	742	0
25.	Усього власного капіталу	56825	56083
26.	Усього пасивів	388903	300198

Голова Правління В. О. Сичов

Головний бухгалтер Т. В. Мілюшко

Звіт про фінансові результати проміжної фінансової звітності банку за II квартал 2003 року

(тис. грн.)

Рядок	Найменування статті	Звітна дата	Відповідна дата минулого року
1.	Чистий процентний дохід	39132	9122
2.	Чистий комісійний дохід	7082	3512
3.	Дивідендний дохід	1	0
4.	Чистий торговельний дохід	2199	(2510)
5.	Прибуток/збиток від інвестиційних цінних паперів	1	(162)
6.	Інший операційний дохід	327	192
7.	Усього доходів	48742	10154
8.	Загальноадміністративні витрати	(11575)	(5172)
9.	Витрати на персонал	(7811)	(5391)
10.	Прибуток від операцій	29356	(409)
11.	Витрати на безнадійні борги	(28008)	874
12.	Прибуток до оподаткування	1348	465
13.	Податок на прибуток	(606)	(360)
14.	Прибуток після оподаткування	742	105
15.	Непередбачені доходи/витрати	0	11
16.	Чистий прибуток/збиток банку	742	116

Примітка "Зобов'язання банку, які обліковуються на позабалансових рахунках" за II квартал 2003 року

(тис. грн.)

Рядок	Найменування статті	Звітна дата	На кінець попереднього року	Зміни
1.	Гарантії, що надані клієнтам	5862	1859	4003
2.	Зобов'язання з кредитування, які надані банкам	1370	0	1370
3.	Зобов'язання з кредитування, які надані клієнтам	61189	0	61189
4.	Валюта та банківські метали, які куплені, але не отримані	3881	0	3881
5.	Надана застава	5333	10000	(4667)
6.	Цінні папери та матеріальні цінності клієнтів у довірчому управлінні	2060	480	1580
7.	Усього	79695	12339	67356

ОГОЛОШЕННЯ

ВАТ "МІЖНАРОДНИЙ КОМЕРЦІЙНИЙ БАНК"

Баланс за станом на 1липня 2003 року
Одиниця виміру: тис.грн.
Звітний період — за 30 червня 2003 року

Ря-док	Найменування статті	2003рік 2 кв	2002рік
	АКТИВИ		
1	Кошти та залишки в НБУ	10594	10905
2	Казначейські та інші цінні папери, що рефінансуються Національним банком України, та цінні папери, емітовані Національним банком України	0	0
3	Кошти в інших банках	7465	19016
4	Цінні папери на продаж		
5	Кредити та заборгованість клієнтів	124924	109349
6	Інвестиційні цінні папери	451	323
7	Довгострокові інвестиції до асоційованих компаній і дочірніх установ	3343	2348
8	Основні засоби та нематеріальні активи	17999	14786
9	Нараховані доходи до отримання	3048	1571
10	Інші активи	4284	6195
11	**Усього активів**	**172108**	**164493**
	ЗОБОВ`ЯЗАННЯ		
12	Кошти банків	7600	9639
13	Кошти клієнтів	124356	117961
14	Інші депозити	0	0
15	Боргові цінні папери, емітовані банком	0	0
16	Нараховані витрати до сплати	2198	1465
17	Інші зобов'язання	1862	371
18	**Усього зобов`язань**	**136016**	**129436**
	ВЛАСНИЙ КАПІТАЛ		
19	Статутний капітал	35041	35041
20	Капіталізовані дивіденди	0	0
21	Акції, викуплені в акціонерів	(3556)	(3781)
22	Емісійні різниці	6	6
23	Резерви	202	141
24	Переоцінка основних засобів та нематеріальних активів	0	0
25	Результат минулих років	3588	2419
26	Прибуток минулого року, що очікує затвердження		1250
27	Збитки минулого року, що очікує затвердження		(19)
28	у тому числі сума переоцінки в разі вибуття нематеріальних активів	0	
29	Результат поточного року	811	
30	**Усього власного капіталу**	**36092**	**35057**
	Усього пасивів	**172108**	**164493**

Голова Правління ВАТ "Міжнародний комерційний банк" — **О.В.Савченко**
Головний бухгалтер — **Н.П.Безугла**

Звіт про фінансові результати за станом на 1 липня 2003 року
Одиниця виміру: тис.грн.
Звітний період — за 30 червня 2003 року

Ря-док	Найменування статті	2003рік 2 кв	2002 рік
1	Чистий процентний дохід	6660	11066
2	Чистий комісійний дохід	2858	5081
3	Дивідендний дохід	0	0
4	Чистий торговельний дохід	1418	2818
5	Прибуток/збиток від інвестиційних цінних паперів	0	0
6	Прибуток від довгострокових вкладень в асоційовані компанії й дочірні установи та інших інвестицій	0	0 0
7	Інший операційний дохід	129	385
8	**Операційний дохід**	**11066**	**19350**
9	Загальноадміністративні витрати	(4974)	(8418)
10	Витрати на персонал	(4308)	(7867)
11	**Прибуток від операцій**	**1784**	**3065**
12	Витрати на безнадійні борги	(405)	(711)
13	**Прибуток до оподаткування**	**1379**	**2354**
14	Податок на прибуток	(568)	(1125)
15	**Прибуток після оподаткування**	**811**	**1229**
16	Непередбачені доходи/витрати		1
17	**Чистий прибуток/ збиток банку**	**811**	**1230**
18	**Чистий прибуток на одну просту акцію**	**0,26**	**0,44**
	Середньозважена кількість простих акцій (шт)	3148460	2770352
19	**Скоригований чистий прибуток на одну просту акцію**	**0,26**	**0,44**
	Скоригована середньозважена кількість простих акцій (шт)	3148460	2770352

Голова Правління ВАТ "Міжнародний комерційний банк" — **О.В.Савченко**
Головний бухгалтер — **Н.П.Безугла**

Примітка "Зобовязання банку, які обліковуються на позабалансових рахунках" за 2 квартал 2003року.

Одиниця виміру: тис.грн.

Ря-док	Найменування статті	На звітну дату поточного кварталу	На кінець попереднього фінансового року	Зміни після дати останньої річної звітності (+;-)
1	Гарантії, що надані клієнтам	900	666	234
2	Сумнівні гарантії та поручительства			
3	Зобовязання з кредитування,які надані банкам			
4	Зобовязання з кредитування,які надані клієнтам			
5	Валюта та банківські метали,які куплені, але не отримані			
6	Сумнівні вимоги за операціями з валютою та банківськими металами			
7	Сумнівні вимоги за операціями з фінансовими інструментами, крім інструменів ваютного обміну	3 782	3 781	
8	Надана застава		7 746	(7 746)
9	Цінні папери та матеріальні цінності клієнтів у довірчому управлінні	4 157	7 547	3 390)
10	**Усього**	**8 839**	**19 740**	**(10 902)**

Голова Правління ВАТ "Міжнародний комерційний банк" — **О.В.Савченко**
Головний бухгалтер — **Н.П.Безугла**

Господарський суд Харківської області (61022, м. Харків, пл. Свободи, 5, Держпром, 8 під'їзд) постановою від 8 липня 2003 р. по справі Б-31/50-03 визнав ВАТ «Індустріальне», код ЄДРПОУ 00387068 (с. Огурцівка Шевченківського р-ну Харківської обл.) банкрутом.

Ліквідатором банкрута призначено арбітражного керуючого Кардаша Сергія Леонідовича, ліцензія № 140479 серія АА від 02.07.2002 р.

Адреса для кореспонденції: пл. Жовтнева, буд. 7, кв. 95, м. Куп'янськ Харківської обл., 63705.

Дочірнє підприємство «Редакція газети «Одеській телеграфъ», *ідентифікаційний код 31768428, місцезнаходження: м. Одеса, Миколаївська дорога, 144, тел. (044) 234-87-76, повідомляє про ліквідацію. Заяви кредиторів приймаються протягом двох місяців з дня опублікування цього повідомлення.*

ВАТ АБ «Укргазпромбанк»

Квартальний фінансовий звіт ВАТ АБ „Укргазпромбанк" за 2-й квартал 2003 р. одиниця виміру — тисяч гривень
Баланс

Ря-док	Найменування статті	За 2-й квартал 2003 р.	За 2002 р.
	АКТИВИ		
1	Грошові кошти та залишки в НБУ	6767	20938
2	Кошти в інших банках	120400	183888
3	Цінні папери на продаж	0	1013
4	Кредити та заборгованість клієнтів	128853	164525
5	Інвестиційні цінні папери	32266	290
6	Довгострокові інвестиції до асоційованих компаній і дочірніх установ	1284	1070
7	Основні засоби та нематеріальні активи	2463	2772
8	Нараховані доходи до отримання	2210	2487
9	Інші активи	295	422
10	**Усього активів**	**294538**	**377405**
	ЗОБОВ'ЯЗАННЯ		
11	Кошти банків	87568	103026
12	Кошти клієнтів	130385	210024
13	Нараховані витрати до сплати	1537	1129
14	Інші зобов'язання	8751	904
15	**Усього зобов'язань**	**228241**	**315083**
	ВЛАСНИЙ КАПІТАЛ		
16	Статутний капітал	18200	18200
17	Резерви	2656	2656
18	Результат минулих років	29218	29218
19	Прибуток минулого року, що очікує затвердження	12248	12248
20	Результат поточного року	3975	0
21	**Усього власного капіталу**	**66297**	**62322**
22	**Усього пасивів**	**294538**	**377405**

Звіт про фінансові результати

Ря-док	Найменування статті	На звітну дату кварталу 2-й квартал 2003 р.	2-й квартал 2002 р.
1	Чистий процентний дохід	7751	10416
2	Чистий комісійний дохід	3441	1915
3	Дивідендний дохід	0	50
3	Чистий торговельний дохід	1203	1994
4	Інший операційний дохід	45	114
5	**Усього доходів**	**12440**	**14489**
6	Загальноадміністративні витрати	(14349)	(3366)
7	Витрати на персонал	(1243)	(543)
8	**Прибуток від операцій**	**(3152)**	**10580**
9	Витрати на безнадійні та сумнівні борги	7838	(1731)
10	**Прибуток до оподаткування**	**4686**	**8849**
11	Податок на прибуток	(711)	(1901)
12	**Прибуток після оподаткування**	**3975**	**6948**
13	**Чистий прибуток / збиток банку**	**3975**	**6948**
14	Чистий прибуток на одну просту акцію (грн.)	4,37	
15	Скоригований чистий прибуток на одну просту акцію (грн.)	4,37	

Примітка "Зобов'язання банку, які обліковуються на позабалансових рахунках"

Ря-док	Найменування статті	За 2-й квартал 2003 р.	За 2002р.	Зміни після дати річної звітності за 2002 р. (+;-)
1	Гарантії, що надані клієнтам	152	338	-186
2.	Зобов'язання з кредитування, які надані банкам	6631	0	+6631
3.	Зобов'язання з кредитування, які надані клієнтам	47232	0	+47232
4.	**Усього**	**54015**	**338**	**+53677**

Голова Правління — **Геращенко В.М.**
Головний бухгалтер — **Ліщенко Н.В.**

АБ «ІКАР-БАНК»

ФІНАНСОВИЙ ЗВІТ АКЦІОНЕРНОГО БАНКУ "ІКАР-БАНК" ЗА II КВАРТАЛ 2003 РОКУ
Звіт про фінансові результати

(тис. грн.)

Ря-док	Найменування статті	На звітну дату кварталу поточного року	попереднього фінансового року
1	Чистий процентний дохід	2255	3234
2	Чистий комісійний дохід	1936	1154
3	Дивідендний дохід	0	0
4	Чистий торговельний дохід	129	92
5	Прибуток/збиток від інвестиційних цінних паперів	0	0
6	Прибуток від довгострокових інвестицій в асоційовані компанії й дочірні установи та інших інвестицій	0	0
7	Інший операційний дохід	62	64
8	**Усього доходів**	**4382**	**4544**
9	Загальноадміністративні витрати	(1391)	(1171)
10	Витрати на персонал	(1354)	(1308)
11	**Прибуток від операцій**	**1637**	**2065**
12	Чисті витрати на формування резервів	(534)	(62)
13	**Прибуток до оподаткування**	**1103**	**2003**
14	Податок на прибуток	(426)	(368)
15	**Прибуток після оподаткування**	**677**	**1635**
16	Непередбачені доходи/витрати	0	(3)
17	**Чистий прибуток/збиток банку**	**677**	**1632**
18	Чистий прибуток на одну просту акцію (грн.)	0.04	
19	Скоригований чистий прибуток на одну просту акцію (грн.)	0.04	

Баланс

(тис. грн.)

Ря-док	Найменування статті	На звітну дату поточного кварталу	На кінець попереднього фінансового року
	АКТИВИ		
1	Грошові кошти та залишки в НБУ	19031	10285
2	Казначейські та інші цінні папери, що рефінансуються Національним банком України, та цінні папери, емітовані Національним банком України	0	0
3	Кошти в інших банках	5939	6064
4	Цінні папери на продаж	0	0
5	Кредити та заборгованість клієнтів	71798	73242
6	Інвестиційні цінні папери	1741	1726
7	Довгострокові інвестиції до асоційованих компаній і дочірніх установ	0	0
8	Основні засоби та нематеріальні активи	13843	13459
9	Нараховані доходи до отримання	971	986
10	Інші активи	2387	1036
11	**Усього активів**	**115710**	**106798**
	ЗОБОВ'ЯЗАННЯ		
12	Кошти банків	9	9
13	Кошти клієнтів	85494	75963
14	Інші депозити	0	0
15	Боргові цінні папери, емітовані банком	0	0
16	Нараховані витрати до сплати	638	394
17	Інші зобов'язання	2037	2610
18	**Усього зобов'язань**	**88178**	**78976**
	ВЛАСНИЙ КАПІТАЛ		
19	Статутний капітал	17000	15000
20	Капіталізовані дивіденди	0	0
21	Акції, викуплені в акціонерів	0	(33)
22	Емісійні різниці	4	4
23	Резерви	744	585
24	Результати переоцінки основних засобів та нематеріальних активів	8539	8539
25	Результат минулих років	568	568
26	Прибуток звітного року, що очікує затвердження	0	0
27	Збитки звітного року, що очікують затвердження	0	0
28	у тому числі сума переоцінки у разі вибуття необоротних активів	0	0
29	Результат поточного року	677	3159
30	Усього власного капіталу	27532	27822
31	Усього пасивів	115710	106798

Примітка "Зобов'язання банку, які обліковуються на позабалансових рахунках"

(тис. грн.)

Ря-док	Найменування статті	На звітну дату поточного кварталу	На кінець попереднього фінансового року	Зміни після дати останньої річної звітності (+;-)
1	Гарантії, що надані клієнтам	251	3	248
2	Сумнівні гарантії та поручительства	0	0	0
3	Зобов'язання з кредитування, які надані банкам	0	0	0
4	Зобов'язання з кредитування, які надані клієнтам	245	0	245
5	алюта та банківські метали, які куплені, але не отримані	0	0	0
6	Сумнівні вимоги за операціями з валютою та банківськими металами	0	0	0
7	Сумнівні вимоги за операціями з фінансовими інструментами, крім інструментів валютного обміну	0	0	0
8	Надана застава	0	0	0
9	Цінні папери та матеріальні цінності клієнтів у довірчому управлінні	0		0
10	**Усього**	**496**	**3**	**493**

Голова Правління — **Гнедов К.М.**
Головний бухгалтер — **Шевцова Н.Г.**

Хозяйственным судом Николаевской области (54001, г. Николаев, ул. Адмиральская, 29) постановлением от 26.06.2003 года возбуждено дело № 14/87 о банкротстве ЗАО «Инако» (код ЕГРПОУ 31096834, юридический адрес: 54007, г. Николаев, ул. Автомобильная, 10, р/р 26002002340000 в Николаевском филиале АКИБ «УкрСиббанк», МФО 326795).

Распорядителем имущества назначена Дудникова Н. Г., лицензия № 250052 от 19.11.2001 года, адрес: 54001, г. Николаев, ул. Адмиральская, 29; кв. 19, тел.: 35-90-61 и 36-91-13).

Претензии кредиторов принимаются в течение месяца с момента публикации объявления.

Товариство з обмеженою відповідальністю з іноземними інвестиціями «АВТ Баварія» *(код за ЄДРПОУ — 23730020; 03067, м. Київ, бул. Івана Лепсе, 4) повідомляє про зменшення статутного фонду.*

Заперечення кредиторів проти зменшення статуного фонду приймаються за вищезазначеною адресою.

АКБ «ГАРАНТ»

Баланс проміжної фінансової звітності Відкритого акціонерного товариства «Акціонерний комерційний банк «ГАРАНТ» за II квартал 2003 р.

(тис. грн.)

Ря-док	Найменування статті	На звітну дату поточного кварталу	На кінець попереднього фінансового року
	АКТИВИ		
1	Грошові кошти та залишки в НБУ	3090	1909
2	Казначейські та інші цінні папери, що рефінансуються Національним банком України, та цінні папери, емітовані Національним банком України	-	-
3	Кошти в інших банках	4502	25
4	Цінні папери на продаж	-	-
5	Кредити та заборгованість клієнтів	66072	29781
6	Інвестиційні цінні папери	11519	11519
7	Довгострокові інвестиції до асоційованих компаній і дочірніх установ	5080	-
8	Основні засоби та нематеріальні активи	3521	3464
9	Нараховані доходи до отримання	177	1173
10	Інші активи	587	747
11	**Усього активів**	**94548**	**48618**
	ЗОБОВ'ЯЗАННЯ		
12	Кошти банків	-	1093
13	Кошти клієнтів	36519	16305
14	Інші депозити	-	-
15	Боргові цінні папери, емітовані банком	-	-
16	Нараховані витрати до сплати	837	252
17	Інші зобов'язання	26208	11958
18	**Усього зобов'язань**	**63564**	**29608**
	ВЛАСНИЙ КАПІТАЛ		
19	Статутний капітал	29821	17901
20	Капіталізовані дивіденди	-	-
21	Акції, викуплені в акціонерів	-	-
22	Емісійні різниці	-	-
23	Резерви та фонди банку	2	266
24	Результати переоцінки основних засобів та нематеріальних активів	1107	1107
25	Результат минулих років	-	2335
26	Прибуток звітного року, що очікує затвердження	-	-
27	Збитки звітного року, що очікують затвердження	-	(2599)
28	У тому числі сума переоцінки у разі вибуття необоротних активів	-	-
29	Результат поточного року	54	-
30	Усього власного капіталу	30984	19010
31	Усього пасивів	94548	48618

Звіт про фінансові результати Відкритого акціонерного товариства «Акціонерний комерційний банк «ГАРАНТ» за II квартал 2003 р.

(тис. грн.)

Ря-док	Найменування статті	На звітну дату кварталу поточного року	попереднього фінансового року
1	Чистий процентний дохід	1047	99
2	Чистий комісійний дохід	188	370
3	Дивідендний дохід	-	-
4	Чистий торговельний дохід	199	202
5	Прибуток/збиток від інвестиційних цінних паперів	-	-
6	Прибуток від довгострокових інвестицій в асоційовані компанії й дочірні установи та інших інвестицій	-	-
7	Інший операційний дохід	651	1013
8	Усього доходів	2085	1684
9	Загальноадміністративні витрати	(794)	(751)
10	Витрати на персонал	(591)	(503)
11	Прибуток від операцій	700	430
12	Чисті витрати на формування резервів	(448)	(235)
13	Прибуток до оподаткування	252	195
14	Податок на прибуток	(198)	(140)
15	Прибуток після оподаткування	54	55
16	Непередбачені доходи/витрати	-	-
17	Чистий прибуток/збиток банку	54	55
18	Чистий прибуток на одну просту акцію (грн.)	0,0000098	0
19	Скоригований чистий прибуток на одну просту акцію (грн.)	0,0000098	0

Примітка «Зобов'язання банку, які обліковуються на позабалансових рахунках» Відкритого акціонерного товариства «Акціонерний комерційний банк «ГАРАНТ» за II квартал 2003 р.

(тис. грн.)

Ря-док	Найменування статті	На звітну дату поточного кварталу	На кінець попереднього фінансового року	Зміни після дати останньої річної звітності (+;-)
1	Гарантії, що надані клієнтам	3365	0	3365
2	Сумнівні гарантії та поручительства	0	0	0
3	Зобов'язання з кредитування, які надані банкам	0	0	0
4	Зобов'язання з кредитування, які надані клієнтам	102	947	-845
5	Валюта та банківські метали, які куплені, але не отримані	0	0	0
6	Сумнівні вимоги за операціями з валютою та банківськими металами	0	0	0
7	Сумнівні вимоги за операціями з фінансовими інструментами, крім інструментів валютного обміну	0	0	0
8	Надана застава	0	2000	-2000
9	Цінні папери та матеріальні цінності клієнтів у довірчому управлінні	0	0	0
10	**Усього**	**3467**	**2947**	**520**

Голова Правління — **П.С. Катасонова**
Головний бухгалтер — **Л.В. Родська**

Ліцензія НБУ № 154 від 21.03.2003 р.
Фінансова звітність АКБ «ГАРАНТ» за II квартал 2003 р. розміщена на веб-сайті банку: WWW.bank-garant.com

ОГОЛОШЕННЯ

Баланс

(тис. грн.)

Рядок	Найменування статті	На звітну дату поточного кварталу	На кінець попереднього фінансового року
	АКТИВИ		
1	Грошові кошти та залишки в НБУ	4556	5544
3	Кошти в інших банках	10777	17824
4	Цінні папери на продаж	7	22
5	Кредити та заборгованість клієнтів	37280	22625
6	Інвестиційні цінні папери	53	0
8	Основні засоби та нематеріальні активи	2922	2900
9	Нараховані доходи до отримання	200	100
10	Інші активи	1162	227
11	Усього активів	56957	49242
	ЗОБОВ`ЯЗАННЯ		
12	Кошти банків	1940	150
13	Кошти клієнтів	25770	23024
16	Нараховані витрати до сплати	27	35
17	Інші зобов'язання	2128	1285
18	Усього зобов`язань	29865	24494
	ВЛАСНИЙ КАПІТАЛ		
19	Статутний капітал	16500	15000
22	Емісійні різниці	48	18
23	Резерви	1127	1016
24	Результати переоцінки основних засобів та нематеріальних активів	1623	1625
25	Результат минулих років	6979	4853
26	Прибуток минулого року, що очікує затвердження	0	2236
28	у тому числі сума переоцінки у разі вибуття необоротних активів	2	30
29	Результат поточного року	815	0
30	Усього власного капіталу	27092	24748
31	Усього пасивів	56957	49242

Фінансова звітність за 2 квартал 2003 р. АКРБ «Регіон-банк» 61002, м. Харків, вул. Дарвіна, 4

Банківська ліцензія № 32 від 05.01.2002 р. Тел. (0572) 43-23-65

Звіт про фінансові результати за 2 квартал 2003 р.

(тис.грн.)

Рядок	Найменування статті	На звітну дату кварталу: поточного року	Попереднього фінансового року
1	2	3	4
1	Чистий процентний дохід	2325	1880
2	Чистий комісійний дохід	1821	1920
4	Чистий торговельний дохід	250	223
7	Інший операційний дохід	49	16
8	**Усього доходів**	**4445**	**4039**
9	Загально-адміністративні витрати	(1062)	(985)
10	Витрати на персонал	(1818)	(1245)
11	**Прибуток від операцій**	**1565**	**1809**
12	Витрати на безнадійні та сумнівні борги	(326)	(450)
13	**Прибуток до оподаткування**	**1239**	**1359**
14	Податок на прибуток	(424)	(558)
15	**Прибуток після оподаткування**	**815**	**801**
17	Чистий прибуток/збиток банку	815	801

Примітка "Зобов'язання банку, які обліковуються на позабалансових рахунках"

(тис. грн.)

Рядок	Найменування статті	На звітну дату поточного кварталу	На кінець попереднього фінансового року	Зміни після дати останньої річної звітності (+;-)
1	Гарантії, що надані клієнтам	288	1688	-1400
4	Зобов'язання з кредитування, які надані клієнтам	988	0	988
10	Усього	1276	1688	-412

Керівник — *Бєлан З.Р.*
Головний бухгалтер — *Дмитрієнко О.М.*

ФІНАНСОВА ЗВІТНІСТЬ АБ "КИЇВСЬКА РУСЬ"

04071, м.Київ , вул.Хорива, 11-а

Баланс за II квартал 2003 р.

(тис. грн.)

Рядок	Найменування статті	На 01-07-2003 р.	На 01-01-2003р.
	АКТИВИ		
1	Грошові кошти та залишки в НБУ	13 374	16 336
2	Казначейські та інші цінні папери, що рефінансуються Національним банком України, та цінні папери, емітовані Національним банком України	4 369	0
3	Кошти в інших банках	45 527	34 796
4	Цінні папери на продаж	617	2 600
5	Кредити та заборгованість клієнтів	199 652	147 322
6	Інвестиційні цінні папери	2 131	872
7	Довгострокові інвестиції до асоційованих компаній і дочірніх установ	0	0
8	Основні засоби та нематеріальні активи	24 206	21 483
9	Нараховані доходи до отримання	5 667	4 232
10	Інші активи	1 465	3 508
11	Усього активів	297 008	231 149
	ЗОБОВ`ЯЗАННЯ		
12	Кошти банків	66 439	39 608
13	Кошти клієнтів	192 659	155 193
14	Інші депозити	675	1 657
15	Боргові цінні папери, емітовані банком	0	0
16	Нараховані витрати до сплати	2 545	2 149
17	Інші зобов'язання	4 383	5 370
18	Усього зобов`язань	266 701	203 977
	ВЛАСНИЙ КАПІТАЛ		
19	Статутний капітал	22 330	19 330
20	Капіталізовані дивіденди	0	0
21	Акції, викуплені в акціонерів	(30)	0
22	Емісійні різниці	0	0
23	Резерви	2 966	523
24	Результати переоцінки основних засобів та нематеріальних активів	4 299	4 299
25	Результат минулих років	0	2 443
26	Прибуток минулого року, що очікує затвердження	577	860
27	Збитки минулого року, що очікують затвердження	0	(283)
28	у тому числі сума переоцінки у разі вибуття необоротних активів	0	0
29	Результат поточного року	165	0
30	Усього власного капіталу	30 307	27 172
31	Усього пасивів	297 008	231 149

Звіт про фінансові результати за II квартал 2003 р.

(тис. грн.)

Рядок	Найменування статті	На звітну дату кварталу: На 01-07-2003 р.	На 01-07-2002 р.
1	Чистий процентний дохід	9 723	7 486
2	Чистий комісійний дохід	3 065	1 980
3	Дивідендний дохід	15	0
4	Чистий торговельний дохід	992	803
5	Прибуток/збиток від інвестиційних цінних паперів	0	0
6	Прибуток від довгострокових інвестицій в асоційовані компанії й дочірні установи та інших інвестицій	0	0
7	Інший операційний дохід	200	212
8	Усього доходів	13 995	10 481
9	Загальноадміністративні витрати	(5 947)	(4 306)
10	Витрати на персонал	(5 296)	(4 436)
11	Прибуток від операцій	2 752	1 739
12	Витрати на безнадійні та сумнівні борги	(2 412)	(1 023)
13	Прибуток до оподаткування	340	717
14	Податок на прибуток	(175)	(488)
15	Прибуток після оподаткування	165	228
16	Непередбачені доходи/витрати	0	0
17	Чистий прибуток/збиток банку	165	229
18	Чистий прибуток на одну просту акцію (грн.)	0	0
19	Скоригований чистий прибуток на одну просту акцію (грн.)	0	0

Примітка "Зобов'язання банку, які обліковуються на позабалансових рахунках" за II квартал 2003 р.

(тис. грн.)

Рядок	Найменування статті	На 01-07-2003 р.	На 01-01-2003 р.	Зміни
1	Гарантії, що надані клієнтам	15 995	8 266	7 729
2	Сумнівні гарантії та поручительства	0	0	0
3	Зобов'язання з кредитування, які надані банкам	0	0	0
4	Зобов'язання з кредитування, які надані клієнтам	566	585	(19)
5	Валюта та банківські метали, які куплені, але не отримані	322	0	322
6	Сумнівні вимоги за операціями з валютою та банківськими металами	0	0	0
7	Сумнівні вимоги за операціями з фінансовими інструментами, крім інструментів валютного обміну	0	0	0
8	Надана застава	49 486	12 295	37 191
9	Цінні папери та матеріальні цінності клієнтів у довірчому управлінні	0	42	(42)
10	Усього	66 369	21 188	45 181

Керівник — *Братко Віктор Іванович*
Головний бухгалтер — *Луковина Лариса Анатоліївна*

Господарським судом Вінницької області (21036, м. Вінниця, вул. Хмельницьке шосе, 7) порушено справу № 10/166-03 про банкрутство Приватного підприємства агрофірма «Промінь» (22200, с. Павлівка, Погребищенського району Вінницької області, п/р 260007380 в АППБ «Аваль» МФО 302247, код ЄДРПОУ 03729902). Розпорядником майна призначено Бойка Олега Васильовича (ліцензія АА 249518, Вінницька обл., Вінницький район, с. Стадниця, вул. Шевченка, 4).

Господарський суд приймає письмові заяви з вимогами до боржника, а також документи, що їх підтверджують протягом тридцяти днів від дня опублікування оголошення.

Господарським судом Вінницької області (21036, м. Вінниця, вул. Хмельницьке шосе, 7) Порушено справу № 10/164-03 про банкрутство Приватного підприємства агрофірма «Поділля» (22200, с. Степанки, Погребищенського району Вінницької області, п/р 260007555 в АППБ «Аваль» МФО 302247, код ЕГРПОУ 05391423). Розпорядником майна призначено Бойко Олега Васильовича (ліцензія АА 249518, Вінницька обл., Вінницький район, с. Стадниця, вул. Шевченка,4).

Господарський суд приймає письмові заяви з вимогами до боржника, а також документи, що їх підтверджують, протягом тридцяти днів від дня опублікування оголошення.

Хозяйственный суд г. Севастополя (99011, г. Севастополь, ул. Павлюченко, д. 2) 10 июля 2003 г. № дела 20-4/147 признал банкротом ДП «ФТОРС» ОАО «Югрефтрансфлот» (99014, г. Севастополь, ул. Рыбаков, д. 5 ОКПО 20676722).

Открыта ликвидационная процедура.

Распорядителем имущества назначен ликвидатор Слышинский В. А. (тел. (0692) 41-25-56).

Претензии кредиторов принимаются в месячный срок со дня опубликования.

Фінансова звітність ВАТ "УБРП"

Баланс за II квартал 2003 р. м. Київ

(тис. грн.)

Рядок	Найменування статті	На звітну дату поточного кварталу	На кінець попереднього фінансового року
	АКТИВИ		
1	Грошові кошти та залишки в НБУ	12809	18145
3	Кошти в інших банках	34340	34434
4	Цінні папери на продаж	6	0
5	Кредити та заборгованість клієнтів	152126	86008
6	Інвестиційні цінні папери	0	6
8	Основні засоби та нематеріальні активи	2382	462
9	Нараховані доходи до отримання	1441	818
10	Інші активи	1391	882
11	Усього активів	204495	140755
	ЗОБОВ`ЯЗАННЯ		
12	Кошти банків	52187	18829
13	Кошти клієнтів	106737	78930
16	Нараховані витрати до сплати	426	284
17	Інші зобов'язання	3179	774
18	Усього зобов`язань	162529	98817
	ВЛАСНИЙ КАПІТАЛ		
19	Статутний капітал	41000	41000
23	Резерви	366	361
25	Результат минулих років	552	478
26	Прибуток минулого року, що очікує затвердження	0	99
29	Результат поточного року	48	0
30	Усього власного капіталу	41966	41938
31	Усього пасивів	204495	140755

Голова Правління — *Матузенко Г.В.*
Головний бухгалтер — *Скляренко Т.В.*

Звіт про фінансові результати за II квартал 2003 р.

(тис. грн.)

Рядок	Найменування статті	На звітну дату кварталу: поточного року	Попереднього фінансового року
1	Чистий процентний дохід	6175	2903
2	Чистий комісійний дохід	777	221
4	Чистий торговельний дохід	797	374
7	Інший операційний дохід	26	7
8	Усього доходів	7775	3505
9	Загальноадміністративні витрати	(2602)	(1338)
10	Витрати на персонал	(587)	(360)
11	Прибуток від операцій	4586	1807
12	Витрати на безнадійні та сумнівні борги	(4439)	(1699)
13	Прибуток до оподаткування	147	108
14	Податок на прибуток	(99)	(52)
15	Прибуток після оподаткування	48	56
17	Чистий прибуток / збиток банку	48	56
18	Чистий прибуток на одну просту акцію (грн.)	0,0012	0,0022
19	Скоригований чистий прибуток на одну просту акцію (грн.)	0,0012	0,0022

Голова Правління — *Матузенко Г.В.*
Головний бухгалтер — *Скляренко Т.В.*

Примітка "Зобов'язання банку, які обліковуються на позабалансових рахунках" за II квартал 2003 р.

Рядок	Найменування статті	На звітну дату поточного кварталу	На кінець попереднього фінансового року	Зміни після дати останньої річної звітності (+;-)
1	Гарантії, що надані клієнтам	47934	2016	45918
4	Зобов'язання з кредитування, які надані клієнтам	1097	809	288
8	Надана застава	52415	3000	49415
10	Усього	101446	5825	95621

Голова Правління — *Матузенко Г.В.*
Головний бухгалтер — *Скляренко Т.В.*

ВАТ "МОРСЬКИЙ ТРАНСПОРТНИЙ БАНК"

Баланс проміжної фінансової звітності банку за II квартал 2003 року

(тис.грн.)

Рядок	Найменування статті	Звітна дата	На кінець попереднього року
	АКТИВИ		
1.	Грошові кошти та залишки в НБУ	60570	37517
2.	Казначейські та інші цінні папери, що рефінансуються НБУ, та цінні папери, емітовані НБУ	0	0
3.	Кошти в інших банках	151572	105915
4.	Цінні папери на продаж	0	0
5.	Кредити та заборгованість кліїнтів	468098	273277
6.	Інвестиційні цінні папери	8010	10
7.	Довгострокові інвестицію до асоційованих компаній та дочірніх установ	3706	3906
8.	Основні засоби та нематеріальні активи	26911	21310
9.	Нараховані доходи до отримання	2422	799
10.	Інші активи	11838	18834
11.	Усього активів	733127	461568
	ЗОБОВ'ЯЗАННЯ		
12.	Кошти банків	162626	24330
13.	Кошти кліїнтів	433009	312343
14.	Інші депозити	0	0
15.	Боргові цінні папери, емітовані емітовані банком	0	0
16.	Нараховані витрати до сплати	107	176
17.	Інші зобов'язання	48006	62015
18.	Усього зобов'язань	643748	398864
	ВЛАСНИЙ КАПІТАЛ		
19.	Статутний капітал	50000	23816
20.	Капіталізовані дивіденди	0	0
21.	Акцію, що викуплені в акціонерів	0	0
22.	Емісійні різниці	14016	14016
23.	Резерви	24628	13273
24.	Результати переоцінки основних засобів і нематеріальних активів	244	244
25.	Результат минулих років	0	9862
26.	Прибуток минулого року, що очікуї затвердження	0	1493
27.	Збитки минулого року, що очікують затвердження	0	0
28.	у тому числі сума переоцінки у разі вибуття необоротних активів	0	0
29.	Результат поточного року	491	0
30.	Усього власного капіталу	89379	62704
31.	Усього пасивів	733127	461568

Голова Правління — *Гой К.Г.*
Головний бухгалтер — *Белініна О.В.*

Звіт про фінансові результати проміжної фінансової звітності банку за II квартал 2003 року

(тис. грн.)

Рядок	Найменування статті	Звітна дата	Відповідна дата минулого року
1.	Чистий процентний дохід	17575	11636
2.	Чистий комісійний дохід	12604	9270
3.	Дивідендний дохід	0	0
4.	Чистий торговельний дохід	2725	3254
5.	Прибуток/збиток від інвестиційних цінних паперів	0	0
6.	Прибуток від довгострокових інвестицій в асоційовані й дочірні установи та інших інвестицій	0	0
7.	Інший операційний дохід	138	112
8.	Усього доходів	33043	24272
9.	Загальноадміністративні витрати	(18909)	(23162)
10.	Витрати на персонал	(2492)	(1933)
11.	Прибуток від операцій	11642	(823)
12.	Витрати на безнадійні борги	(10049)	2000
13.	Прибуток до оподаткування	1593	1177
14.	Податок на прибуток	(1102)	(645)
15.	Прибуток після оподаткування	491	532
16.	Непередбачені доходи/витрати	0	0
17.	Чистий прибуток/збиток банку	491	532
18.	Чистий прибуток на одну просту акцію (грн.)	0,10	0
19.	Скоригований чистий прибуток на одну просту акцію (грн.)	0,10	0

Голова Правління — *Гой К.Г.*
Головний бухгалтер — *Белініна О.В.*

Примітка "Зобов'язання банку, які обліковуються на позабалансових рахунках" за II квартал 2003 року

(тис.грн.)

Рядок	Найменування статті	Звітна дата	На кінець попереднього року	Зміни
1.	Гарантії, що надані кліїнтам	7966	10348	-2382
2.	Сумнівні гарантії та поручительства	0	0	0
3.	Зобов'язання з кредитування, які надані банкам	0	0	0
4.	Зобов'язання з кредитування, які надані кліїнтам	91478	4115	87363
5.	Валюта та банківські метали, які куплені, але не отримані	0	0	0
6.	Сумнівні вимоги за операціями з валютою та банківськими металами	0	0	0
7.	Сумнівні вимоги за операціями з фінансовими інструментами, крім інструментів валютного обміну	0	0	0
8.	Надана застава	35116	5338	29778
9.	Усього	134560	19801	114759

Голова Правління — *Гой К.Г.*
Головний бухгалтер — *Белініна О.В.*

ДОНГОРБАНК

Адреса: вул. Артема, 38, 83086, м. Донецьк, тел./факс: (062) 332-73-28

Ліцензія НБУ № 85 від 15.03.2002 р.

ФІНАНСОВА ЗВІТНІСТЬ ЗАТ "ДОНГОРБАНК" НА 1 ЛИПНЯ 2003 Р.

Звіт про фінансові результати

тис. грн

Рядок	Найменування статті	Звітна дата	Відповідна дата минулого року
1.	**Чистий процентний дохід**	**22627**	**25003**
2.	**Чистий комісійний дохід**	**14257**	**7965**
3.	Дивідендний дохід	0	5
4.	Чистий торговельний дохід	(818)	(4638)
5.	Прибуток/збиток від інвестиційних цінних паперів	0	0
6.	Прибуток від довгострокових інвестицій в асоційовані компанії й дочірні установи та інших інвестицій	0	0
7.	Інший операційний дохід	361	18
8.	**Операційний дохід**	**36427**	**28353**
9.	Загальноадміністративні витрати	(6817)	(3912)
10.	Витрати на персонал	(4250)	(2007)
11.	**Прибуток від операцій**	**25360**	**22434**
12.	Витрати на безнадійні борги	(7235)	(1001)
13.	**Прибуток до оподаткування**	**18125**	**21433**
14.	Податок на прибуток	(2300)	(1438)
15.	Прибуток після оподаткування	15825	19995
16.	Непередбачені доходи/витрати	-	0
17.	**Чистий прибуток/збиток банку**	**15825**	**19995**
18.	Чистий прибуток на одну просту акцію	0	
19.	Скоригований чистий прибуток на одну просту акцію	0	

Керівник — **В. П. Попович**
Головний бухгалтер — **Н. О. Бабашова**

Балансовий звіт

тис. грн

Рядок	Найменування статті	Звітна дата	На кінець попер-го року
	АКТИВИ:		
1.	Грошові кошти та залишки в НБУ	36975	15938
2.	Казначейські та інші цінні папери, що рефінансуються Національним банком України, та цінні папери, емітовані Національним банком України	0	0
3.	Кошти в інших банках	134850	86957
4.	Цінні папери на продаж	4847	7229
5.	Кредити та заборгованість клієнтів	321707	314835
6.	Інвестиційні цінні папери	2539	511
7.	Довгострокові вкладення до асоційованих компаній і дочірніх установ	0	0
8.	Основні засоби та нематеріальні активи	60347	56932
9.	Нараховані доходи до отримання	990	556
10.	Інші активи	5271	4632
11.	**Усього активів**	**567526**	**487590**
	ЗОБОВ'ЯЗАННЯ		
12.	Кошти банків	121969	129506
13.	Кошти клієнтів	276597	198885
14.	Інші депозити	0	0
15.	Боргові цінні папери, емітовані банком	0	0
16.	Нараховані витрати до сплати	918	799
17.	Інші зобов'язання	6336	5319
18.	Усього зобов'язань	405820	334509
	ВЛАСНИЙ КАПІТАЛ		
19.	Статутний капітал	112500	112500
20.	Капіталізовані дивіденди	22500	0
21.	Акції, викуплені в акціонерів	0	0
22.	Емісійні різниці	0	0
23.	Резерви та фонди банку	10881	8469
24.	Результати переоцінки основних засобів і нематеріальних активів	0	0
25.	Результат минулих років	0	0
26.	Прибуток звітного року, що очікує затвердження	0	32112
27.	Збитки звітного року, що очікують затвердження	0	0
28.	у тому числі сума переоцінки при вибутті необоротних активів	0	0
29.	Результат поточного року	15825	0
30.	**Усього власного капіталу**	**161706**	**153081**
31.	**Усього пасивів**	**567526**	**487590**

Відкрите акціонерне товариство "Комерційний банк "СЛАВУТИЧ"

Ліцензія НБУ №60 від 25.12.2001

Баланс за II квартал 2003 р.

(тис. гривень)

Рядок	Найменування статті	01.07.03	01.01.03
	АКТИВИ		
1	Грошові кошти та залишки в НБУ	2625	1729
2	Казначейські та інші цінні папери, що рефінансуються НБУ, та цінні папери, емітовані НБУ	0	0
3	Кошти в інших банках	9765	8185
4	Цінні папери на продаж	0	0
5	Кредити та заборгованість клієнтів	28345	27201
6	Інвестиційні цінні папери	0	0
7	Довгострокові інвестиції до асоційованих компаній і дочірніх установ	0	0
8	Основні засоби та нематеріальні активи	5504	3160
9	Нараховані доходи до отримання	180	96
10	Інші активи	155	173
11	**Усього активи**	**46574**	**40544**
	ЗОБОВ'ЯЗАННЯ		
12	Кошти банків	3066	4755
13	Кошти клієнтів	22615	17294
14	Інші депозити	0	0
15	Боргові цінні папери, емітовані банком	0	0
16	Нараховані витрати до сплати	237	197
17	Інші зобов'язання	37	33
18	**Усього зобов'язань**	**25955**	**22279**
	ВЛАСНИЙ КАПІТАЛ		
19	Статутний капітал	17160	17160
20	Капіталізовані дивіденди	0	0
21	Акції, викуплені в акціонерів	(20)	(22)
22	Емісійні різниці	17	17
23	Резерви	638	613
24	Результат переоцінки основних засобів та нематеріальних активів	2040	0
25	Результат минулих років	472	0
26	Прибуток минулого року, що очікує затвердження	0	497
27	Збитки минулого року, що очікують затвердження,	0	0
28	у тому числі сума переоцінки у разі вибуття необоротних активів	0	0
29	Результат поточного року	311	0
30	**Усього власного капіталу**	**20619**	**18266**
31	**Усього пасивів**	**46574**	**40544**

Звіт про фінансові результати за II квартал 2003 р.

(тис. гривень)

Рядок	Найменування статті	На звітну дату кварталу: Поточного року на 01.07.03	попереднього фінансового року на 01.07.02
1	**Чистий процентний дохід**	**1557**	**1255**
2	**Чистий комісійний дохід**	**497**	**481**
3	Дивідендний дохід	0	0
4	Чистий торговельний дохід	166	104
5	Прибуток/збиток від інвестиційних цінних паперів	0	0
6	Прибуток від довгострокових інвестицій в асоційовані компанії й дочірні установи та інших інвестицій	0	0
7	Інший операційний дохід	6	5
8	**Усього доходів**	**2226**	**1845**
9	Загальноадміністративні витрати	(698)	(641)
10	Витрати на персонал	(1419)	(1220)
11	**Прибуток від операцій**	**110**	**(16)**
12	Витрати на безнадійні та сумнівні борги	203	139
13	**Прибуток до оподаткування**	**313**	**123**
14	Податок на прибуток	(2)	(32)
15	**Прибуток після оподаткування**	**311**	**91**
16	Непередбачені доходи/витрати	0	0
17	**Чистий прибуток/збиток банку**	**311**	**91**
18	Чистий прибуток на одну просту акцію (грн.)	0.01	-
19	Скоригований чистий прибуток на одну просту акцію (грн.)	0.01	-

Зобов'язання банку, які обліковуються на позабалансових рахунках за II квартал 2003 р.

(тис. гривень)

Рядок	Найменування статті	На звітну дату поточного року 01.07.03	На кінець попереднього фінансового року 01.01.03	Зміни після дати останньої річної звітності (+/-)
1	Гарантії, що надані клієнтам	5	0	5
2	Сумнівні гарантії та поручительства	0	0	0
3	Зобов'язання з кредитування, які надані банкам	0	0	0
4	Зобов'язання з кредитування, які надані клієнтам	1334	1976	-643
5	Валюта та банківські метали, які куплені, але не отримані	0	0	0
6	Сумнівні вимоги за операціями з валютою та банківськими металами	0	0	0
7	Сумнівні вимоги за операціями з фінансовими інструментами, крім інструментів валютного обміну	0	0	0
8	Надана застава	0	0	0
9	Цінні папери та матеріальні цінності клієнтів у довірчому управлінні	0	0	0
10	Усього	1338	1976	-638

Голова Правління Т. К. Волинько
Головний бухгалтер К. М. Таранішина

АБ "НАЦІОНАЛЬНІ ІНВЕСТИЦІЇ"

01601, Київ, вул. Володимирська, 54
ліц. НБУ №78 від 14.12.2001 р.

Звіт про фінансові результати на 1 липня 2003 року

(тис. грн)

Рядок	Найменування статті	На звітну дату кварталу 30.06.2003	30.06.2002
1.	Чистий процентний дохід	5209	3763
2.	Чистий комісійний дохід	600	35
3.	Дивідендний дохід	0	0
4.	Чистий торговельний дохід	5751	1881
5.	Прибуток/збиток від інвестиційних цінних паперів	20	1
6.	Прибуток від довгострокових вкладень в асоційовані й дочірні установи та інших інвестицій	0	0
7.	Інший операційний дохід	66	43
8.	**Усього доходів**	**11646**	**5723**
9.	Загальноадміністративні витрати	(2849)	(1869)
10.	Витрати на персонал	(1888)	(1261)
11.	**Прибуток від операцій**	**6909**	**2593**
12.	Витрати на безнадійні та сумнівні борги	(3707)	(2172)
13.	**Прибуток до оподаткування**	**3202**	**421**
14.	Податок на прибуток	0	0
15.	**Прибуток після оподаткування**	**3202**	**421**
16.	Непередбачені доходи/витрати	0	0
17.	**Чистий прибуток/збиток банку**	**3202**	**421**
18.	Чистий прибуток на одну просту акцію (грн.)	0	0
19.	Скоригований чистий прибуток на одну просту акцію (грн.)	0	0

Зобов'язання банку, які обліковуються на позабалансових рахунках на 1 липня 2003 року

(тис. грн)

Рядок	Найменування статті	30.06.2003	31.12.2002	Зміни після 31.12.2002
1.	Гарантії, що надані клієнтам	22036	904	+21132
2.	Сумнівні гарантії та поручительства	0	0	0
3.	Зобов'язання з кредитування, які надані банкам	0	0	0
4.	Зобов'язання з кредитування, які надані клієнтам	36517	24665	+11852
5.	Валюта та банківські метали, які куплені, але не отримані	2442	0	+2442
6.	Сумнівні вимоги за операціями з валютою та банківськими металами	0	0	0
7.	Сумнівні вимоги за операціями з фінансовими інструментами, крім інструментів валютного обміну	0	0	0
8.	Надана застава	22120	5579	+16541
9.	Цінні папери та матеріальні цінності клієнтів у довірчому управлінні	2700	250	+2450
10.	**УСЬОГО**	**85815**	**31398**	**+54417**

Баланс на 1 липня 2003 року

(тис. грн)

Рядок	Найменування статті	30.06.2003	31.12.2002
	АКТИВИ		
1.	Грошові кошти та залишки в НБУ	13147	16522
2.	Казначейські та інші цінні папери, що рефінансуються НБУ, та цінні папери, емітовані НБУ	0	0
3.	Кошти в інших банках	47741	48201
4.	Цінні папери на продаж	7579	9942
5.	Кредити та заборгованість клієнтів	154806	104575
6.	Інвестиційні цінні папери	11150	5957
7.	Довгострокові вкладення до асоційованих компаній та дочірніх установ	0	0
8.	Основні засоби та нематеріальні активи	929	1034
9.	Нараховані доходи до отримання	1898	885
10.	Інші активи	16837	2363
11.	**Усього активів**	**254087**	**189479**
	ЗОБОВ'ЯЗАННЯ		
12.	Кошти банків	88665	73419
13.	Кошти клієнтів	89266	70076
14.	Інші депозити	26215	15145
15.	Боргові цінні папери, емітовані банком	0	0
16.	Нараховані витрати до сплати	1948	907
17.	Інші зобов'язання	26138	11279
18.	**Усього зобов'язань**	**232232**	**170826**
	ВЛАСНИЙ КАПІТАЛ		
19.	Статутний капітал	15000	15000
20.	Капіталізовані дивіденди	0	0
21.	Акції, викуплені в акціонерів	0	0
22.	Емісійні різниці	0	0
23.	Резерви	182	150
24.	Результати переоцінки основних засобів та нематеріальних активів	0	0
25.	Результат минулих років	3471	2881
26.	Прибуток минулого року, що очікує затвердження	0	622
27.	Збитки минулого року, що очікують затвердження	0	0
28.	У тому числі сума переоцінки у разі вибуття необоротних активів	0	0
29.	Результат поточного року	3202	0
30.	**Усього власного капіталу**	**21855**	**18653**
31.	**Усього пасивів**	**254087**	**189479**

Голова Правління О. Д. Крищук
Головний бухгалтер Н. Г. Молібога

ФОРТУНА-БАНК

Баланс за II квартал 2003 року ТОВ "ФОРТУНА-БАНК"

Адреса: 01014 м.Київ,вул.Печерська, 2/16, МФО 300904

(Тис. грн.)

Найменування статті	На 01.07.2003р.	На 01.01.2003р
АКТИВИ		
1. Грошові кошти та залишки в НБУ	2714	1534
2. Казначейські та інші цінні папери, що рефінансуються НБУ, та цінні папери, емітовані НБУ	0	0
3. Кошти в інших банках	13153	11848
4. Цінні папери на продаж	0	0
5. Кредити та заборгованість клієнтів	86067	26282
6. Інвестиційні цінні папери	0	0
7. Довгострокові інвестиції до асоційованих компаній та дочірніх установ	0	0
8. Основні засоби та нематеріальні активи	3216	2547
9. Нараховані доходи до отримання	307	216
10. Інші активи	44	182
11. Усього активів	105502	42609
ЗОБОВ'ЯЗАННЯ		
12. Кошти банків	32684	7818
13. Кошти клієнтів	40093	3238
14. Інші депозити	0	0
15. Боргові цінні папери, емітовані банком	0	0
16. Нараховані витрати до сплати	376	20
17. Інші зобов'язання	248	5728
18. Усього зобов'язань	73401	16804
ВЛАСНИЙ КАПІТАЛ		
19. Статутний капітал	30581	24973
20. Капіталізовані дивіденди	0	0
21. Акції, що викуплені в акціонерів	0	0
22. Емісійні різниці	0	0
23. Резерви та фонди банку	83	0
24. Результати переоцінки основних засобів і нематеріальних активів	0	0
25. Результат минулих років	749	0
26. Прибуток звітного року, що очікує затвердження	0	832
27. Збиток звітного року, що очікують затвердження	0	0
28. у тому числі сума переоцінки у разі вибуття необоротних активів	0	0
29. Результат поточного року	689	0
30. Усього власного капіталу	32101	25805
31. Усього пасивів	105502	42609

Примітка "Зобов'язання банку, які обліковуються на позабалансових рахунках" за II квартал 2003 року ТОВ "ФОРТУНА-БАНК"

(Тис. грн.)

Найменування статті	На 01.07.2003р.	На 01.01.2003р	Зміни після дати останньої річної звітності
1. Гарантії, що надані клієнтам	20	0	20
2. Сумнівні гарантії та поручительства	0	0	0
3. Зобов'язання з кредитування, які надані банкам	0	0	0
4. Зобов'язання з кредитування, які надані клієнтам	1992	800	1192
5. Валюта та банківські метали, які куплені, але не отримані	3659	0	3659
6. Сумнівні вимоги за операціями з валютою та банківськими металами	0	0	0
7. Сумнівні вимоги за операціями з фінансовими інструментами, крім інструментів валютного обміну	0	0	0
8. Надана застава	2399	0	2399
9. Усього	8069	800	7269

Звіт про фінансові результати за II квартал 2003 року ТОВ "ФОРТУНА-БАНК"

(Тис. грн.)

Найменування статті	На 01.07.2003р.	На 01.01.2003р
1. Чистий процентний дохід	3231	0
2. Чистий комісійний дохід	170	0
3. Дивідендний дохід	0	0
4. Чистий торговельний дохід	1045	0
5. Прибуток/збиток від інвестиційних цінних паперів	0	0
6. Прибуток від довгострокових інвестицій в асоційовані й дочірні установи та інших інвестицій	0	0
7. Інший операційний дохід	0	0
8. Усього доходів	4445	0
9. Загальноадміністративні витрати	-1594	0
10. Витрати на персонал	-965	0
11. Прибуток від операцій	1886	0
12. Чисті витрати на формування резервів	-905	0
13. Прибуток до оподаткування	981	0
14. Податок на прибуток	-292	0
15. Прибуток після оподаткування	689	0
16. Непередбачені доходи/витрати	0	0
17. Чистий прибуток/збиток банку	689	0
18. Чистий прибуток на одну просту акцію	0	0
19. Скоригований чистий прибуток на одну просту акцію	0	0

Голова Правління А. Б. Масленнікова Головний бухгалтер В. В. Серік

АК "ПРОМИСЛОВО - ФІНАНСОВИЙ БАНК"

Ліцензія НБУ № 189 від 04.12.2001 р.

Фінансова звітність за II квартал 2003 року

Баланс

(тис.грн.)

Рядок	Найменування статті	На звітну дату поточного кварталу	На кінець попереднього фінансового року
	АКТИВИ		
1	Кошти та залишки в НБУ	7 893	7 531
2	Казначейські та інші цінні папери, що рефінансуються Національним банком України, та цінні папери, емітовані Національним банком України	0	0
3	Кошти в інших банках	39 508	42 765
4	Цінні папери на продаж	14 393	12 274
5	Кредити та заборгованість клієнтів	74 667	82 752
6	Інвестиційні цінні папери	1 358	1 102
7	Довгострокові інвестиції до асоційованих компаній і дочірніх установ	5	105
8	Основні засоби та нематеріальні активи	6 183	6 742
9	Нараховані доходи до отримання	5 029	5 058
10	Інші активи	1 405	1 584
11	**Усього активів**	**150 441**	**159 913**
	ЗОБОВ'ЯЗАННЯ		
12	Кошти банків	13 323	40 351
13	Кошти клієнтів	59 104	60 304
14	Інші депозити	1 500	1 000
15	Боргові цінні папери, емітовані банком	0	0
16	Нараховані витрати до сплати	403	608
17	Інші зобов'язання	37 031	18 581
18	**Усього зобов'язань**	**111 362**	**120 844**
	ВЛАСНИЙ КАПІТАЛ		
19	Статутний капітал	35 000	35 000
20	Капіталізовані дивіденди	0	0
21	Акції, викуплені в акціонерів	0	0
22	Емісійні різниці	609	609
23	Резерви	1 228	1 228
24	Результати переоцінки основних засобів та нематеріальних активів	0	0
25	Результат минулих років	0	0
26	Прибуток минулого року, що очікує затвердження	2 232	2 232
27	Збиток минулого року, що очікує затвердження	0	0
28	у тому числі сума переоцінки у разі вибуття необоротних активів	0	0
29	Результат поточного року	9	0
30	**Усього власного капіталу**	**39 079**	**39 069**
31	**Усього пасивів**	**150 441**	**159 913**

Звіт про фінансові результати

(тис.грн.)

Рядок	Найменування статті	На звітну дату кварталу: поточного року	попереднього року
1	Чистий процентний дохід	4 565	8 298
2	Чистий комісійний дохід	518	408
3	Дивідендний дохід	8	49
4	Чистий торговельний дохід	329	600
5	Прибуток/збиток від інвестиційних цінних паперів	0	0
6	Прибуток від довгострокових інвестицій в асоційовані компанії й дочірні установи та інших інвестицій	0	0
7	Інший операційний дохід	85	41
8	**Усього доходів**	**5 505**	**9 395**
9	Загальноадміністративні витрати	(2 726)	(2 981)
10	Витрати на персонал	(2 228)	(2 764)
11	**Прибуток від операцій**	**551**	**3 669**
12	Витрати на безнадійні та сумнівні борги	(507)	(2 774)
13	**Прибуток до оподаткування**	**44**	**896**
14	Податок на прибуток	(34)	(500)
15	Прибуток після оподаткування	9	396
16	Непередбачені доходи/витрати	0	0
17	**Чистий прибуток/збиток банку**	**9**	**396**
18	**Чистий прибуток на одну просту акцію (грн.)**	**0**	**0**
19	**Скоригований чистий прибуток на одну просту акцію (грн.)**	**0**	**0**

Зобов'язання банку, які обліковуються на позабалансових рахунках

(тис.грн.)

Рядок	Найменування статті	На звітну дату поточного кварталу	На кінець попереднього фінансового року	Зміни після дати останньої річної звітності (+/-)
1	Гарантії, що надані клієнтам	0	64	-64
2	Сумнівні гарантії та поручительства	0	0	0
3	Зобов'язання з кредитування, які надані банкам	0	0	0
4	Зобов'язання з кредитування, які надані клієнтам	12 889	0	12 889
5	Валюта та банківські метали, які куплені, але не отримані	0	0	0
6	Сумнівні вимоги за операціями з валютою та банківськими металами	0	0	0
7	Сумнівні вимоги за операціями з фінансовими інструментами, крім інструментів валютного обміну	0	0	0
8	Надана застава	7 800	15 224	-7 424
9	Цінні папери та матеріальні цінності у довірчому управлінні	0	0	0
10	Усього	20 689	15 288	5 401

В. о. Голови Правління О. Б. Мілевський
Головний бухгалтер Г. М. Кизим

Глина для господнього ремесла

Перший Всеукраїнський молодіжний симпозіум-практикум з гончарного мистецтва «Чигирин-2003» відбувся завдяки наполегливості організаторів: Національна спілка майстрів народного мистецтва України та Національний історико-культурний заповідник «Чигирин» зуміли надихнути на божу справу меценатів та спонсорів, і сюди з'їхалися молоді гончарі з усієї України.



Фото автора.

Працювали вони на виробничій базі заповідника два тижні. Опікувалися молоддю патріарх знаменитого головківського гончарства з Чигиринщини Яків Брюховецький, заслужений майстер народної творчості Олександр Вільчинський із запорізьких Пологів, відомий київський гончар Володимир Онищенко.

Глина — матеріал для божого ремесла, саме з неї зліплено Адама. Втім, серед гончарів-хлопців була й одна «Єва» — талановита Анжела Кізян з Умані. Спочатку керівники спілки побачили на Андріївському узвозі її роботи, а затим знайшли й автора. Анжела вперше брала участь у творчому конкурсі.

— Наша акція не лише пропагує давні традиції народного мистецтва, а й підтримує дух їх носіїв, — каже заступник голови Спілки Євген Шевченко. — У Чигирині молоді гончарі відчули: те, що вони роблять, — затребуване. Їх внесок в українське духовне відродження важливий і своєчасний.

Не випадково ці змагання-навчання започатковано у першій козацькій столиці України. Одне із завдань симпозіумів — відродити центр кераміки на Чигиринщині, повернути славу відомим у світі школам гончарства Головківки та Суботова. А згодом — відкрити музей гончарного мистецтва.

Перші експонати для музею вже є. Молоді майстри Сергій Жолудь зі Львова, Юрій Нечай з Кременчука, Володимир Кусик з Луцька, Максим Толстой із Запоріжжя, Сергій Пластун з Черкас, Олександр Шафіров з Києва за два тижні роботи у Чигирині створили цілу галерею чудових гончарних виробів. Це й традиційні горщики, миски, макітри, куманці й дивовижні тикви, тарелі, глечики, вази, чудернацькі «козаки», «чумаки», «куми», круторогі барани, воли... Всі автори тих полив'яних скарбів стали дипломантами конкурсів на кращу пластику, декоративний розпис, найбільший гончарний виріб, керамічну іграшку. І одержали грошові винагороди від Музею Івана Гончара, Чигиринської райдержадміністрації, виробничого підприємства «Сіріус», інших добродійників. Гран-прі одержав майстер з Києва Леонід Нагірняк.

— Щире спасибі за допомогу чигиринському міському голові Вадиму Зеленому, — сказав голова Спілки майстрів народного мистецтва Володимир Прядка. — Наш спільний захід послужить і розвитку туризму у святих для кожного українця місцях. Видатні історичні пам'ятки, традиційне декоративно-ужиткове мистецтво і відповідний комфорт для мандрівників неодмінно привернуть увагу шанувальників старовини.

Учасники симпозіуму роз'їхалися додому, а в липні наступного року знову зберуться у колишній гетьманській столиці.

Лідія ТИТАРЕНКО.

Черкаська область.

На знімку: патріарх гончарства з Головківки Яків Брюховецький з учнями.

ЦЬОГО ДНЯ — 25 ЛИПНЯ

■ 1687р. Прийнято «Коломацькі статті» — договір між козацькою старшиною та урядом Росії, яким посилювалася влада царату на українських землях. Цього ж дня гетьманом Лівобережної України обрано Івана Мазепу. ■ 1772 р. Білорусію приєднано до Росії. ■ 1826 р. У Петербурзі страчено декабристів. ■ 1963 р. Великобританія, СРСР і США підписали договір про заборону ядерних випробувань. ■ 1980 р. Помер актор і бард Володимир Висоцький. 1983 р. Закінчилося будівництво газопроводу «Уренгой—Помари—Ужгород». ■ 1985 р. Не стало письменника-гумориста Олександра Ковіньки.

МУЗЕЙ

Мистецтво Китаю

У Севастопольському художньому музеї імені Крошицького відкрито виставку декоративно-ужиткового мистецтва Китаю. Її організовано за сприяння Посольства Китайської Народної Республіки в Україні. Тут експонуються роботи сучасних майстрів живопису й декоративно-ужиткового мистецтва, виконані у старовинній стилістиці.

На знімку: експонати виставки.

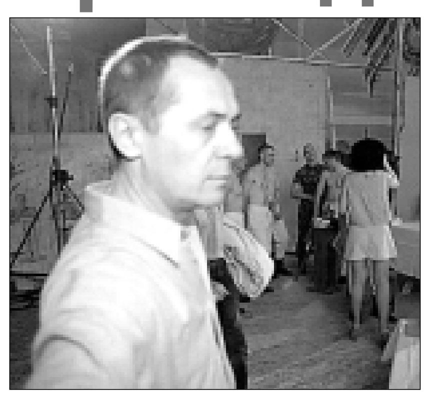


Фото Володимира ВЕВДЮКА (Укрінформ).

Що створено для очей

Цього року Україна вдруге була учасницею знаменитого Венеціанського бієнале сучасного мистецтва. Там представлено авторський проект Віктора Сидоренка «Жорна часу». Головна ідея проекту — двобій із часом, що перемелює й знищує людей.

Зерном, з якого виріс цей задум, стала аматорська фотографія 20-х чи 30-х років, що випадково потрапила до рук художника: перед об'єктивом, за довгим столом, застигли люди, які здаються ніби продовженням дерев'яних механізмів, «машин влади». Кожного персонажа тут втягнено у монотонну, пасивну гонку, і ніхто не може зійти з дистанції. А цей стіл — ніби своєрідна цитата з «Таємної вечері», тобто, всі ми за одним столом — і герої, й зрадники. Є тут для Віктора Сидоренка і особистий момент: дід художника був мельником, потрапив у млинові жорна й загинув.



Такі речі без зайвих коментарів зрозумілі нам тут, в Україні, з її недавнім (та й досі не пережитим) тоталітарним минулим. Але завжди цікаво: як це сприймається в інших мистецьких координатах, в тій самій Венеції?

Наша експозиція на Венеціанському бієнале розташувалася у сусідстві з Шотландією та Сінгапуром й не залишила байдужими критиків. У «Нью-Йорк таймс», де відзначено найоригінальніші проекти, згадано й «Жорна часу».

Це приємно. Але, читаючи газетні відгуки й навіть розглядаючи докладний буклет, присвячений «Жорнам часу», відчуваєш певну неповноту вражень. Бо те, що було створене для очей, таки має бути побачене очима. Зрештою, бієнале ще триває — але ж не всі ми можемо запросто з'їздити до Венеції!

Тому втішає ось яка звістка: наше Мінкультури обіцяє посприяти зйомкам фільму, який покаже нам проект Віктора Сидоренка, щоб кожен міг отримати власне, а не віддзеркалене в газетах, враження.

Олена ПОНОМАРЕНКО.

На знімку: Віктор Сидоренко, автор проекту «Жорна часу».

АКЦІЇ

Здоров'я нації починається із зубів

Звернути увагу на проблеми здорового способу життя, поширити серед українців навички правильного догляду за ротовою порожниною — така мета всеукраїнської програми «Blend-a-med Здорова Україна». Її проводить компанія «Проктер енд Гембл Україна» спільно з Асоціацією стоматологів України.

Під час акції у пересувному стоматологічному центрі мешканці та гості Києва, Харкова, Дніпропетровська, Львова, Чернівців, Одеси та Ялти зможуть безплатно обстежитися у стоматолога. Такі ж огляди проводитимуться у 150 клініках—партнерах програми у 15 обласних центрах країни. Кожний пацієнт тестуватиметься на наявність семи основних ознак нездорових зубів, які було виявлено під час дослідження, проведеного Асоціацією стоматологів України. А саме: карієс зубів, зубний наліт, хвороби ясен, зубний камінь, зубні плями, карієс оголених частин коренів, несвіже дихання. Пасти «Бленд-а-мед» допомагають боротися з усіма цими ознаками. Однак, запевняє директор зі зовнішніх зв'язків компанії «Проктер енд Гембл Україна» Віталій Прокопенко, попри створення високоякісних паст компанія вважає своїм обов'язком допомагати стоматологам у навчанні населення правил гігієни.

Після обстеження кожний пацієнт отримає рекомендації від лікарів. Під час акції безплатно розповсюджуються також освітні матеріали з правил гігієни ротової порожнини. А ще можна зателефонувати на безплатну лінію для отримання консультації стоматолога. **Її номер 8-800-50-707-50.**

ГОЛОС УКРАЇНИ
ГАЗЕТА ВЕРХОВНОЇ РАДИ УКРАЇНИ

Редактор номера Іван ІЛЛЯШ.

Редколегія:
Леонід **БРОВЧЕНКО**, Анатолій **ГОРЛОВ**, Сергій **ДЕМСЬКИЙ**, Віталій **ЖЕЖЕРА**, Іван **ІЛЛЯШ**, Світлана **ПИСАРЕНКО**, Віталій **СУДДЯ**.

Головний редактор Анатолій ГОРЛОВ.

Передплата на газету «Голос України» **(on-line)** за адресою: **www.dnepropochta.dp.ua; www.presa.ua**

- За зміст та достовірність інформації у рекламних публікаціях відповідальність несе рекламодавець.
- Редакція не завжди поділяє позицію авторів публікацій.
- За точність викладених фактів відповідальність несе автор.
- Рукописів не повертаємо.
- Листування з читачами — тільки на сторінках газети.
- При використанні наших публікацій посилання на «Голос України» обов'язкове.

(р) Платні матеріали.

Свідоцтво про реєстрацію періодичного друкованого видання— КВ № 1 від 26.05.1994 р.

Газета виходить 5 разів на тиждень (крім неділі й понеділка) українською і російською мовами.

Передплатні індекси: для індивідуальних передплатників — 40224, для підприємств і організацій — 60955. Загальний тираж 159000.

Ціна договірна

Комбінат друку видавництва «Преса України». 03047, Київ-47, проспект Перемоги, 50. Фотоформи виготовлено в КЦ редакції газети «Голос України» Зам. 0311033. **1 2 3 4 5 6 7 8 9 0**

Газета виходить з 1 січня 1991 року.

Адреса редакції: 03047, Київ-47, вул. Нестерова, 4.
ТЕЛЕФОНИ: для довідок — 454-84-92; телефакс — 234-72-54; відділ реклами — 449-72-53, 454-81-34, 454-81-44; телефакс — 449-85-62.
E-mail: mail@golos.com.ua — загальний
reklama@golos.com.ua — відділ реклами
let@golos.com.ua — відділ листів
foto@golos.com.ua — відділ ілюстрацій

При підготовці матеріалів використовується інформаційно-пошукова система Верховної Ради України «Законодавство»

Internet: http://uamedia.visti.net/golos